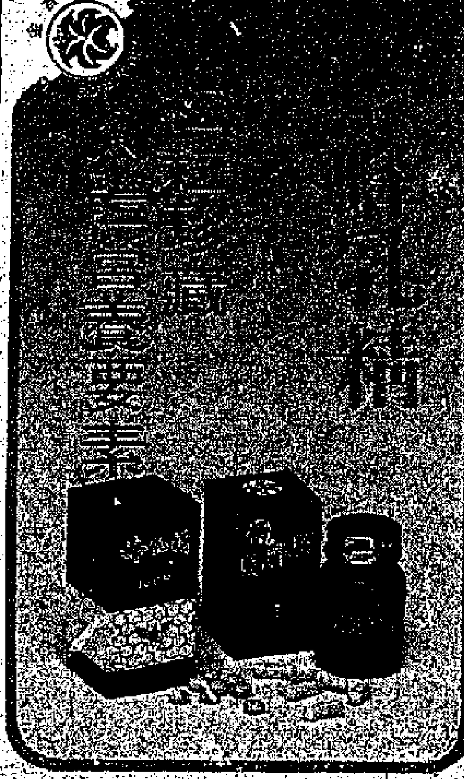
大公報
Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印：大公報(香港)有限公司
第二萬八十四百四十九號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七五七一一八一一至七
今日出紙四大張　零售港幣八毫
香港有利印務有限公司承印



圓滿結束非洲十一國之行
趙紫陽昨抵海南島視察　主持研究寶島開發政策
谷牧吳學謙同行　任仲夷等前往迎接

【本報記者王健廣州十八日專電】中國總理趙紫陽在結束了非洲十一國富有成果的訪問後，今天乘專機於上午八時三十八分抵達海南島。廣東省委第一書記任仲夷、省長劉田夫、廣州部隊司令員尤太忠及政委王猛等，專程前往迎接。

據悉，趙總理在海南島將進行視察，並主持對海南島開發和開放政策進行具體研究。

【新華社廣州十八日電】國務院總理趙紫陽結束了對非洲十一國的正式友好訪問，今天上午乘專機到達海南島。

趙總理是昨天下午離開肯尼亞首都內羅畢的。隨同趙總理出訪的國務委員谷牧、外交部長吳學謙等同機到達海南島。

在海南島迎接趙總理一行的有：中共廣東省委第一書記任仲夷，廣東省省長劉田夫，中國人民解放軍廣州部隊司令員尤太忠、政委王猛，以及海南行政區黨政軍負責人。

當趙紫陽同大家見面時，任仲夷等對他不辭辛勞訪問非洲十一國表示慰問，並祝賀他這次訪問取得了圓滿成功。

在杭州會見南斯拉夫客人
彭真談企業機關行責任制　事業將能更快發展
駁所謂實行責任制是退到資本主義說法

【據新華社杭州十八日電】人大常委會副委員長彭真今天上午在這裏會見由迪茲達雷維奇主席率領的南斯拉夫聯邦議會代表團。

彭真着重向客人介紹了中國調整領導班子和實行責任制的問題。他說，我們的領導班子有兩個問題，第一是不少幹部的文化知識不夠，不能適應現代化的要求。第二是幹部的年齡太大。彭真說，要提高幹部的文化水平，把年富力強的幹部提到領導崗位上來，這是一件非常艱巨的工作。但這個問題必須解決，否則，我們的事業就不能順利地前進。

在談到中國目前實行的責任制時，彭真說，全國幾十萬個企業沒有責任制怎麼能管得好呢？我們執行的社會主義責任制是先從農業開始的。按憲法規定，國家各級機關，所有企業，都要實行社會主義責任制。有人說，實行責任制是倒退到資本主義去。難道社會主義經濟就不要責任制嗎？實行責任制，職責分明，這樣才能更好地實現各盡所能，按勞分配。

彭真還對南斯拉夫客人提出的政社分開、調動中央和地方以及企業和個人的積極性等問題作了解釋。

北京銀行採新措施　貸款私人建造房屋
京滬部分儲蓄銀行將安裝電腦設備

【據新華社北京十八日電】中國人民銀行負責人今天對記者說，今年，該行將增加辦理私人建房、修房和購買耐用消費品等新的儲蓄和貸款服務項目。

這位負責人說，今後國家將鼓勵城市私人建造房屋。為此，中國人民銀行將採取儲蓄和貸款相結合的形式，試辦建房、修房儲蓄業務，以幫助建房者通過零存整取聚集資金，不足部分由銀行貸款，用戶分期還清。另外，銀行還將辦理耐用消費品儲蓄和信貸幫助消費者購買電視機、洗衣機、自行車、電冰箱等高檔商品，以促進商品生產和銷售。

他說，隨着儲蓄業務的開展，今年除了增加儲蓄網點和儲蓄工作人員外，還要提高工作效率。今年將分別在北京和上海一部分儲蓄所安裝電子計算機終端設備。

深圳特區外資企業納稅　優惠待遇已作新的規定
土地使用費分別減三四成或全免五年

【中國新聞社廣州十八日電】深圳經濟特區企業所得稅的特別優惠待遇和深圳土地使用費的減少和減免，最近均有新的具體規定。

深圳經濟特區發展公司副總經理高林在「國外財經建設交流會」上向與會外賓介紹情況時透露：特區企業所得稅率為百分之十五，對投資額達五百萬美元以上的企業，或者技術性較高，資金周轉期較長的企業，給予特別優惠待遇，分別給予減稅百分之二十至五十，或者給予免稅一至三年，並一律免徵地方附加稅。在一九八零年公布的《中華人民共和國廣東省經濟特區條例》第三章第十四條中，只說「投資額達五百萬美元以上的企業，或者技術性較高、資金周轉期較長的企業，給予特別優惠待遇」，而沒有具體規定。

高林說：在土地使用方面，鑒於特區在建設初期，土地開發，基礎工程建設尚在進行時，在尚未形成經營和生產條件期間，在近四年內（即一九八二、八三、八四、八五年），分三類不同區域（一類為羅湖小區、蛇口工業區，二類為上步區、水庫區、沙頭角區，除上述各區及聯合成片開發小區外，均屬第三類），在上列土地使用費起點數，分別減少百分之三十、百分之四十和百分之五十。使用荒坡、丘陵、沼澤等未經開荒的土地，按其用途，分別免收一年至五年的土地使用費；土地使用費由一九八一年一月一日起，每三年調整一次，變動幅度不超過百分之三十。

深圳擬建煤氣廠　煤氣大部輸香港
可行性報告完成　擬引進外國設備

【中國新聞社北京十八日電】由中國西南能源聯合開發總公司委托北京化工工程諮詢公司編制的《深圳煤氣工程可行性研究報告》已經完成，目前正待有關專家及上級部門審批中。

這一工程是西南公司規劃中的項目之一。根據預定的計劃，要在深圳市建成一個日產淨煤氣一百萬立方米的煤氣廠，其中一大部分將銷售香港，一部分供深圳市使用。這個廠的煤氣生產將採用先進的工藝，主要設備擬從國外引進，資金來源以利用外資為主，國內聯營單位集資為輔。

深圳煤氣廠的可行性研究是從去年三月開始進行的。受委托的有關公司在深圳市有關單位的協助下，組織技術力量，對國內外生產技術、情報資料進行了廣泛的研究，對深圳地區進行了現場調查，並對原料、運輸、技術方案、市場、財務經濟等方面進行了論證分析，提出了較為全面、準確的報告。

在談到煤氣向香港出口問題時，他說，現在香港對煤氣的需求量逐年增長，據報道，現有煤氣供應量到一九八七年將不能滿足需求。我們願與香港有關公司通力合作，為香港同胞在這方面作些力所能及的貢獻。他說，香港某些公司已為此多次與我方接觸。我們方面的態度是積極的，只要雙方商定公平合理的價格，解決好有關的各項問題，我們將如期保質、保量地向香港輸送煤氣。

中平運輸公司
（國營廣州市運輸局香港代理）
承接陸路全貨柜運服務及各類貨運
來往香港←→深圳←→廣州市及廣東省各地
本公司備有大小貨車、貨柜拖車
重型吊車、平斗車常川來往香港至
廣東省各地・並承接大小搬廠工程
快捷妥當　安全可靠　取費合理　歡迎垂詢
香港辦事處：九龍柯士甸道55號勝業大廈1001室　電話：670035－36
廣州辦事處：廣州市登峯南路5號　電話：32789 32788

萬利高企業有限公司
MANNICON ENTERPRISES LTD.
（廣州市運輸局聯合經營）
全國各地←→香港←→世界各地
經常有香港往來文錦渡、廣州、佛山、惠陽、海陸豐、潮汕等地區運輸服務
集裝箱車　各噸位貨車　吊機車
香港辦事處：3-7777292（五線）
廣州辦事處：34465、32788、32789

秋風起　臘味香
國產臘味・風味特佳

經銷：立新公司　永樂街172-176號永富商業大廈302室　電話：5-443555

香港批發商號：
利華行　電話：5-495225
淪洲行　電話：5-489712
人和行　電話：5-400700
大成欄　電話：5-432527
永興號　電話：5-464649

九龍批發商號：
永華行　電話：3-325922
華發行　電話：3-788666
九龍行　電話：3-703561

中國絲綢公司廣東省公司

謹祝工商界各友好貿易發展事業繁榮

經營範圍：

①生絲、加工線絲、絹絲、紬絲、綿球、落綿、絲綿、人造絲與合成長絲；

②眞絲綢緞、人絲綢緞、合成絲織物、交織綢緞、扎染綢製品，以及眞絲、人絲合成長絲與其他纖維（包括混紡纖維紗）的交織綢；

③眞絲、人絲、合成長絲針織品；眞絲、人絲、合成長絲及其與其他纖維（包括混紡纖維紗）交織面料的各類服裝；眞絲、人絲、合成長絲及其與其他纖維（包括混紡纖維紗）交織面料的綉衣、刺綉服裝，絲綿衣與綢棉衣；胸圍；

④金銀線褂祒，絲綿被，刺綉畫片，眞絲、人絲、合成長絲的各種複製品（包括頭巾、圍巾、披巾、床罩、靠墊、被面、枕套、枱布等）。

本公司並承辦以上商品的來料加工、進料加工、補償貿易、合作生產、合資經營等業務。

熱忱歡迎世界工商界等人士與本公司發展貿易往來，以及進行技術交流與合作。

中國絲綢公司廣東省公司
CHINA SILK CORPORATION GUANGDONG BRANCH
廣州市文明路63號　63, WENMING ROAD, GUANGZHOU, CHINA
電話：31750　TEL: 31750　電掛："SILK" GUANGZHOU　CABLE: "SILK" GUANGZHOU
電傳：44071 KTTEX CN　TELEX: 44071 KTTEX CN

葛羅米柯與科爾談中程核導彈問題

蘇聯不接受「零點方案」 責美國頑固導致僵局

要求西德在與蘇關係上「考慮自己的利益」

【路透社波恩十八日電】蘇聯外交部長葛羅米柯今天說，莫斯科絕不接受西方提出的中程核導彈問題上的「零點選擇」。

葛羅米柯和西德總理科爾結束會談後，在記者招待會上說：「不行！沒有考慮餘地。我們絕不接受這個零點選擇。」

他說：「美國在日內瓦會談討論歐洲武器限制時提出的這個議案，將使現時已佔優勢的美國，獲得甚至更大的優勢。」

葛羅米柯重申蘇聯的論點，歐洲早已出現中程導彈大致平衡狀態。他說，實際上，在該區，西方的核武器是蘇聯的一倍半。

葛羅米柯強調，在日內瓦討論歐洲核平衡時，法國及英國的導彈必須計算在內，因為它們屬於西方盟國，同時，它們的導彈可以到達蘇聯的心臟。

葛羅米柯在其開場白中，敦請西德在與蘇聯的關係上，考慮西德自己的利益，不要受其它國家影響，他的矛頭顯然指向美國。

他強調說，他並非到波恩支持三月舉行的西德大選中任何一派，而是支持西德政策中，以緩和、和平和裁軍為宗旨的那些方面。

葛羅米柯被問及有關美國和蘇聯代表夏天在日內瓦達成非正式協議，而隨後又遭雙方政府否決的報道時，他說：「這些謠傳……絕對不是反映事實。」

他證實雙方首席代表之間曾有非正式接觸，為了不受騷擾，他們甚至在山間一起漫步。

他指責華盛頓把關的人的頑固，導致僵局出現。他說，「但是沒有進展。」

蘇願拆毀一些火箭 作為取得妥協條件

如歐部署美導彈蘇將增加更多導彈

【美聯社波恩十八日電】蘇聯外長葛羅米柯星期二拒絕美國限制歐洲中程核彈的「零點選擇」方案，但他說，克里姆林宮願意自行拆毀一些火箭，作為與西方間協議的一部份。

【合眾國際社布魯塞爾十八日電】對於蘇聯外長葛羅米柯有關美國在西歐部署核導彈，會威脅世界和平的警告，北約組織一名美國發言人星期二聲稱，那不過是「宣傳」，而不予考慮。

【法新社波恩十八日電】在愈益濃烈的悲觀氣氛下——什麼事情都可以在此間發生，——蘇聯外長葛羅米柯今天在此間會晤西德總理科爾，就裁軍問題舉行談判，希望美蘇武器會談出現突破。

昨天與葛羅米柯會談四小時的西德外長根舍，也出席今天的會議。

根據昨天的談判——葛羅米柯曾警告說，假如北約組織今年開始部署美製潘興二型導彈和巡航導彈，蘇聯將在歐洲增加更多的SS—二十導彈——此間分析家對日內瓦軍備限制會談即將取得進展的可能性，並不樂觀。

會談定於一月二十七日再次進行。

軍方消息人士說，葛羅米柯昨天詳述的蘇聯最近的議案，將由西方專家密切研究。

這些消息人士說，蘇聯的提案沒有解決談判中兩個關鍵的核心問題：

——假如莫斯科把部份SS—二十導彈調往西伯利亞，正如它所說的，射程遠離西歐之外，但也可以在數天內調回來。

——莫斯科僅保持一百六十二枚歐洲導彈，相當於法國和英國的核力量，蘇聯卻仍在歐洲部署着中程導彈和轟炸武器。

蘇核衛星即墜地球 各國政府密切注視

有些國家組織了清理隊並處於戒備狀態

【路透社倫敦十八日電】證實蘇聯保證正在墜落的核動力間諜衛星與地面碰撞時不會構成危險，其他各國政府並不存有僥倖心理。

這一有輻射的太空物體，於未來數周隨時隨地墜落地球的威脅，已使世界各地科學家焦慮地注視着監察裝置，並使清理隊處於戒備狀態。

然而，蘇聯間諜衛星宇宙一四〇二號的輻射性碎片碰撞地面的機會很小，而其未受控制地返回地球的前景，也未使各國政府恐慌。

來自宇宙一四〇二號的任何碎片，有七成機會將墜落海面，但好幾個國家準備其一旦碰撞地面時，就迅速予以探測和清理。

在加拿大、美國和另幾個國家內，特別清理隊已處於戒備狀態，華盛頓已建議派出專家，幫助提出要求的外國政府。

在日本，包括化學隊在內的陸軍部隊正在戒備，瑞士的氣象站正在檢查空氣中的輻射有沒有增加。西德已成立應急單位，與美國和設在比利時的北大西洋公約組織聯絡。

英國雷達追蹤站正在密切注視宇宙一四〇二號，同時，政府將再次發佈一九七八年致給警察的有關處理輻射的指導原則。

西德內政部發言人說：「我們所能防範的實在不多。」這句話說出了大家的共同心聲。

【美聯社華盛頓十八日電】美國國防部今天報道，蘇聯一顆間諜衛星的核反應堆部分，二十四小時內已在軌道內下墜近二英里，到了離地球表面一百二十六英里多一點的範圍內。

官方人士說，該衛星約一千磅的反應堆部分，由於進入地球的地心吸力範圍，將逐漸加速其下墜。

國防部仍然堅持其估計：蘇聯衛星宇宙一四〇二號的碎片將於一月下旬墜落地球。

美大批失業人士排隊申請職位

數千人星期一在密爾沃基州交易場裏排隊，登記史密斯公司所招請的一百五十至二百個職位。該公司估計有大批人來申請，所以使用了這個交易場。但是該公司一位發言人說，排隊的人數還是比預料的多。（美聯社）

南朝鮮被整官員 部分人士將復職

全斗煥遭指責圖鞏固權力

【合眾國際社漢城十八日電】南朝鮮總統全斗煥今天說，他將讓其兩年前整肅的部分政界人物復職，反對派指責說，此舉旨在鞏固他的權力。

五十二歲的全斗煥，今天向國民議會發表演說，談到一九八三年他的各項目標。他在演說中並重申，他要求與北朝鮮主席金日成會談，討論統一朝鮮半島的問題。

全斗煥沒有說明，將讓哪些政界人物復職。政府人士暗示，在他兩年前整肅的五百六十七名政界人物中，將有約四分之一復職。

英兵承認作蘇諜 被判處四年徒刑

【合眾國際社倫敦十八日電】一名年輕英國士兵星期二流着淚認罪，承認策劃把關於福克蘭（馬爾維納斯）羣島戰爭的軍事秘密送給蘇聯，以一輛汽車價為代價。

法官威廉在法院宣判，判處二十歲的一等兵奧爾德里奇四年徒刑。

美進出口銀行宣布 將利率降至新低點

以協助美國出口商增加競爭力

【合眾國際社華盛頓十八日電】美國進出口銀行，星期二宣布將其利率降至允許的最低點，以助美國出口商的競爭能力。

美國進出口銀行主席德雷珀說：「進出口信貸安排，立即將貸款利率降至所允許的最低點。」

德雷珀說：「我們是非常認真地幫助美國出口商，在當今這樣非常困難的貿易環境中提高他們競爭能力。我們今天宣布降低利率，應該有助於美國公司獲得更多的定單，來對抗那種官方提財政援助的競爭。」

根據新的利率計劃，較窮國家二至五年的貸款，利息將是十厘，而不是十一厘。較窮的國家是指每人每年的生產總值低於六百八十美元。

每人每年的生產總值達到四千美元或以上的較為富裕國家的貸款利率，維持在十二厘一五不變。中等收入國家的利率從十二厘降為十厘八五。

蘇聯向敍利亞供應 薩姆五型對空導彈

【合眾國際社華盛頓十八日電】美國情報界消息人士說，蘇聯向敍利亞供應遠程地對空導彈，對在黎巴嫩上空作戰的以色列戰機構成較大的威脅。

敍利亞在首都大馬士革和西部城市霍姆斯，為這種地對空導彈構築基地。消息人士說，包括導彈發射筒及雷達設備在內的一些裝備，最近運抵這個阿拉伯國家。

消息人士星期一說，此舉是蘇聯第一次使用薩姆五型導彈。消息人士預測蘇聯將把二十五枚導彈運往敍利亞這個蘇聯在阿拉伯世界中的最大主顧。

薩姆五型導彈已有十年歷史，射程為一百八十五英里。

薩姆五型導彈用來對付高飛偵察機，並非對付從低角度作猝然襲擊的戰鬥機。

蛋白質實驗顯示 引起小孩糖尿病

【路透社奧克蘭十八日電】奧克蘭醫學院教授埃利奧特今天說，他所做的研究已經顯示，蛋白質引起小孩的糖尿病。

埃利奧特醫生說，他在多倫多兒童醫院用老鼠作實驗時，發現這個現象。他說，他的發現可能在醫治小孩糖尿病方面有突破。

他說，他的研究顯示，吃低蛋白質的東西，可以阻止那些在遺傳學上容易患糖尿病的老鼠不生這種病。這一點對人類可能有意義。

他打算繼續用老鼠來做研究，而且希望在兒童身上試驗他的理論。

印度紡織業罷工 昨天進入第二年

【路透社孟買十八日電】印度最長時間的工業罷工今天進入第二年，解決辦法仍未在望。這場罷工，牽涉及孟買二十五萬名紡織廠工人。

發起罷工，是向孟買六十間紡織廠的老闆爭取工資及其他讓步。這六十間工廠，生產印度逾百分之六十五的出口紡織品。

由醫生出身的四十九歲勞工領袖達塔·沙曼特組織了這次罷工行動。他在今天罷工週年日前夕召開記者招待會說，罷工行動將繼續下去，直至工人獲得公正為止。他否認罷工失去支持。

紡織廠東主協會發言人說，過去一年，紡織廠的生產損失了十七億公尺布疋，價值一百一十七億盧比（十二億美元）。盈利損失估計為四億五千萬盧比（四百六十萬美元）。

貨幣基金放寬借款 由六十億增加至一百七十億單位

【路透社巴黎十八日電】十大工業國集團和瑞士的財長今天同意，增加國際貨幣基金組織可以提取的放款資源，用來緩和第三世界國家的財政問題。官方人士說，他們在這裏開會時，同意把他們的內部放款便利——一般舉借安排增加近兩倍，於一九八四年起實施。這種放款便利，將從目前的六十億特別提取權單位（六十六億美元），增加到一百七十億單位。

美兩百個工作職位 兩萬人冒嚴寒申請

【合眾國際社密爾沃基十八日電】估計約兩萬人，甘冒攝氏零下八度的嚴寒天氣，聚集在威斯康星一家工廠外面，排隊求取兩百個工作職位。

星期一，兩萬滿懷希望的人中，僅有兩千八百人得到了到汽車廠架廠、A·O·史密斯公司工作的申請書，公司職員——對求職人數之多感到驚異——說，他們將對尋職者進行甄別，直到星期五。

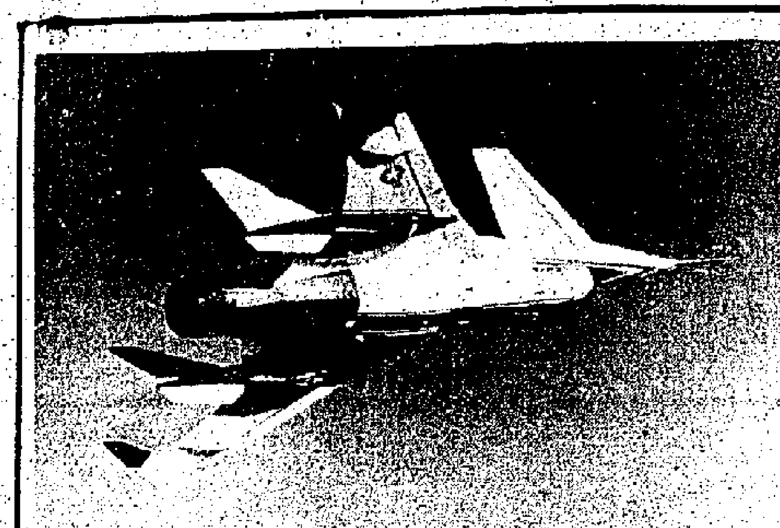
星期二午夜後不久，已有四十人排在密爾沃基郡區的州立博覽公園，等第二天的申請表。

各地黃金收市價

【美聯社倫敦十八日電】各地黃金收市價如下（每安士美元計算）：

倫敦：四八五．五〇
巴黎：四八六．五二
法蘭克福：四八八．〇二
蘇黎世：四八五．五〇
香港：四八八．七四
紐約（開市價）：四八七．五〇

編者小啓：各地黃金收市價本報原則上每日刊登，唯有時外電來稿較遲，致有時缺如，敬希讀者垂察。



美試驗遙控飛機

星期二，一架遙控駕駛的作研究工作的飛機——「希馬特」，從美國加州愛德華茲的太空總署德頓頭飛行研究設施飛出，作其在「高度機動飛機技術計劃」中的最後飛行。在飛行試驗中，這種小型機在作超音速轉彎時，其穩定性接近現有任何前線戰鬥機的兩倍。（合眾國際社）

中曾根與舒爾茨會晤

日本首相中曾根康弘（左）星期一抵達華盛頓後，與美國國務卿舒爾茨同行。（美聯社）

五角大樓密件透露 要為核戰作好準備

美陸軍參謀長解釋這並非政策重大變化

【合眾國際社東京十八日電】一位美國高級將領在會見記者時說，他不認為一份為贏得一場長期核大戰，致促作為準備的五角大樓秘密文件，代表美國政策發生重大變化。他的訪問記在星期二發表。

美國陸軍參謀長邁耶將軍星期一對《太平洋星條旗報》說，這份一百三十六頁重整美國軍備的藍圖，僅僅是「充實保證執行歷屆總統和國防部長所提出的計劃和體系」。

太平洋美軍設在東京的這家報紙，引用邁耶將軍話說：「我們不得不擁有贏得我們所介入的任何戰爭的力量。而這份特別文件所要做的，僅是保證我們能夠使這項任務變成切實可行的能力。」

泰國航機昨被騎劫 槍手釋人質後逃遁

在機場搶到一輛卡車駛入森林

【合眾國際社曼谷十八日電】曾經佔據一架泰航國內客機的大膽劫機者們，在不加傷害、釋放七名人質後，在星期二晚逃進北部城市清邁周圍的森林失去蹤跡。

政府官員們說，清邁警方正在搜捕三名劫機者。他們乘在機場跑道搶到的一輛憲兵卡車逃走。

【法新社曼谷十八日電】泰國電台宣布，三名持械劫機者由於他們的要求未獲答覆，今天把七名人質轉移離開一架泰國國內航機，並乘坐一輛小型貨車逃走。

國家電台說，劫機者全是泰國人，而非較早時報道的柬埔寨人。他們乘坐憲兵給他們的貨車逃走。據說，他們正駛向此間以北七五公里清邁府林區。泰國當局正追蹤他們。

劫機者於今天中午時份，當一架泰國國內航機在清邁機場着陸後不久，便騎劫飛機。他們要求總值三十萬銖（一三，〇四三美元）款項，三個降落傘，以及一架連同機師的直升機載他們前往泰國東北部清邁府。

由北愛爾蘭建造的肖特三三〇型泰國航空公司飛機在被騎劫時，機上載有十一名乘客、兩名機師和兩名空中小姐，沒有外國旅客。

有五人較早時從飛機逃出來，其中包括兩名機師和兩名空姐。他們是從機門跳下的。

西歐報業見聞

關在漢

一、報紙電腦化的進程

數月前訪問英、法、西德時，走訪了一些報社，了解到有關報業的一些情況，隨記敍如下。

首先是西方的報刊，在寫、編、排、印的技術方面，已開始實行電腦化。具體說來，記者坐到一台「終端顯示器」前邊寫稿，按動與打字機類似的鍵盤，報道就出現在顯示器屏幕上。稿子可任意改動而屏幕上不留改動痕迹。然後將寫好的稿儲存起來，供編輯閱讀。編輯打算處理某個記者的稿件，只需按照那個記者的代號，就可把稿件調到自己的顯示器屏幕上，進行刪改、審定。

記者採訪會議或體育比賽，還可攜帶一種手提式顯示器在現場寫稿，通過電話線路把稿件發回報社裏的顯示器上。通訊社發稿，每條稿件前邊附加專門編號，發到報社後就自動分類，直接傳送到責任編輯的屏幕上，供他選擇、改寫、發排。

負責編排的人在附有較大屏幕的顯示器上安排整頁版面。拼好的版面經過照相製版，即可印刷。

報社圖書資料可以全部輸入電腦儲存，供自己查閱，還可通過電話傳送，向社外提供服務。報紙的其他業務，如訂戶、廣告以及人事檔案、財務收支等，也都可以用電腦處理。

這種電腦化從減少工序、提高效率、特別是縮小勞動力的差別上，都取得了顯著成效。然而迄今為止，卻沒有哪家大報社全盤採用。因為全面的技術改造需要大量資金，而當前在西歐國家，報紙這行業也同其他行業一樣，面臨着十分不穩定的市場，前途未卜，決心難下。

另外，在英國等國，一家報紙的職工分屬十幾個按工種組成的不同的工會。在更新設備過程中，減少任何工序，甚至裁減個別職工，都會使部分職工受到失業威脅，因而不能不遭到強烈的抵制。

二、競爭對手的崛起

在波恩，報刊發行人協會的負責人對於一種新興的《電視屏幕文字》系統感到憂慮。這種系統，其實就是一種資料庫，使用人可通過電話把所需資料調到自己的電視屏幕上閱讀。

目前由西德郵電部門經營的一個資料庫，儲存了大約十四萬頁資料，大部分是供工商企業使用的市場情報。但是，已有幾家出版公司利用這個系統開始發行電視新聞「報紙」。德國新聞社也已開始每日向這些「報紙」提供最新消息。

這種出現在電視屏幕上的「報紙」，最早始於英國。西德的「電視屏幕文字」系統也是從英國「線新聞」系統發展起來的。

在美國，一般叫作「電視文字」系統。這種「報紙」的特點是快，讀者可以隨時調閱最新消息，並能反覆閱讀。

英國廣播公司從一九七四年就開始播送名為《看事實》的節目，除新聞外，還提供旅遊、天氣、體育、市場等資料，甚至菜譜。收看這種節目，需要有譯碼器和聯接電話和電視的一種轉換信息的調節器。到一九八一年底，英國已有三十萬台可供收看這種節目的「有線文字收錄機」。據英國的同業講，這種節目裏的新聞，不能提供背景和分析，而且屏幕容積有限，要逐「頁」讀下去，不如印好的普通報紙編排醒目，便於閱讀。收看者主要還是需要及時了解情況的銀行界和工商企業。因此，迄今為止，它還沒有影響到普通報紙的銷路。

那麼，為什麼西德的報刊發行人竟會對此感到憂慮呢？原來，在西方以消費為中心的社會裏，報紙收入主要靠廣告，一般佔到收入的三分之二以上。既然工商企業關心這種新形式的「報紙」，就會用廣告去支持它。失去廣告的前景正是報刊發行人擔心之所在。難怪，不論西歐或美國，不少借工本地試驗這種電視「報紙」的「始作俑者」，正是一些報系。它們看到成為報紙的未來對手，就兩面「押寶」，以其立於不敗之地。如果真有一天報紙最終為電視所取代，為報紙送終的竟是報紙本身的老闆們，這倒是頗有諷刺意味的。

三、報刊集體經營發行

法國有個名為「巴黎報刊新驛路」的公司專門從事報刊發行。它是個集體企業，由全國主要報刊合股經營，主要是在法國境內代理發行本國和國外報刊，同時設一輔助機構，代辦法國及其他一些國家報刊在西歐全境的發行。該公司在全國的發行點，都是承包代銷關係，自負盈虧。公司、發行點、報刊三方各從零售價中提取一定的比例。

公司以報刊發行為唯一經營項目，全力以赴，組織得十分周密，在法國境內的近五萬個發行點，每個點的服務對象平均才一千多人，足見其深入。它不僅通過郵政系統，而且同航空和鐵路運輸直接掛鈎，選擇最佳途徑，保證訂戶和零售點盡快接到報刊。

由於公司是屬於全國報刊集體所有的發行機構，它對各種報刊，不論其發行量多寡，都一視同仁地代理發行。我曾遇到過法國中部小城市一個發行點的經營人，他承辦各種報刊共約一萬五千份，其中大宗的固然是附近出版的地區性報紙，但也代售法國全國性報紙，以及外國報刊，包括少量的英國《衛報》、美國《時代》周刊和我國的《中國建設》《中國畫報》法文版。

法國這種集體經營報刊發行的做法，看來是頗有成效的。

（原載十六日《人民日報》）

縱橫談

粵深香港合作前景無限好

深圳設煤氣廠

中國西南能源聯合開發總公司已擬訂出一項計劃，在深圳市建立一座日產淨煤氣一百萬立方米的煤氣廠，將來建成之後，大部分產品將銷售香港。

這個廠的設備將採用先進工藝，資金以利用外資為主，另一部分由國內經營單位集資。

這個計劃已經過可行性研究，一旦開工，三年內可以建成投入生產。鑒於香港對煤氣需求量不斷增長，到一九八七年將會供不應求，在深圳設立煤氣廠，確是一個可行的構想。

受人注意的是，這次是由西南能源聯合開發總公司出面的，可想而知，煤氣廠的原料——煤，將來自祖國大西南。

西南公司成立於去年一月，這個公司的重點開發目標，是貴州省的煤礦豐富區六盤水和紅河上游的水電站。該公司有意將西南煤運過柳州，再經黎湛鐵路運到湛江，再由海運運來香港，出口至東南亞，在深圳設煤氣廠，正是因勢利便，而對香港、深圳兩地，則兩皆得益。

中英商合作建核電站

為了滿足香港的能源需要及為了提供更多的煤炭出口，加速四化，除了興建鐵路、港口，以促進山西煤外運外，現又着眼西南能源對香港提供煤氣，祖國對香港同胞的關懷，已不須贅言。

這次英國工業大臣詹金到中國，會談課題之一，就是在華南興建核電站，出產的電力相當大部分也是供應香港。自從新中國建立以來，大陸對香港同胞的關懷，是每個港胞深切體會得到的。香港、澳門之所以能有今天的經濟繁榮，與三十多年來祖國以廉價的副食品、日常生活用品以至食水的供應是分不開的。

港人得天獨厚

誰都不能否認，香港除房租之外，一般的生活開支（交通、電費除外）並不算高，香港產品之所以具有國際競爭力，正是由於大陸以較廉的代價滿足低層市民生活必需品的需要，這個特殊而優惠的條件在外國是沒有的。

近年來世界經濟蕭條，失業問題日益嚴重，歐美國家一再對香港貨施加限制，使香港經濟不能不受到一定的影響，但是，比起其他第三世界地區，香港人的「耐衰退力」仍然勝一籌，當然，這固然與香港人的適應力及實幹精神有關，但無論如何，決不可抹煞祖國對香港的大力支援、方便，使香港經濟抵受世界衰退影響畢竟有所減少。

收回主權瓜熟蒂落

中國有句老話：「飲水思源」，今天每一個香港人每一天都受到來自大陸的實惠。儘管有人對「文革」時期大陸一些極「左」不滿，但身在香港，仍是備受關懷。

重要的是，今天的中國正走上空前的經濟建設的正軌，看北京，必須要看到這一個主流。

展望八三甚至八四年世界經濟，悲觀成份較大，樂觀成份較小，而祖國在深圳及整個廣東，包括海南都準備大舉開發，照此發展下去，中國更好，廣東也好，香港必然好。到一九九七年中國收回香港主權時，香港制度並不改變，港人治港，可以說是瓜熟蒂落，順理成章之舉。

施君玉

王仲伏法轟動汕頭市
萬人空巷看貪官下場
王某為禍海豐致走私泛濫成災
曾使工農漁業受損害　一批幹部被腐蝕

【本報訊】據南方日報報道，一月十七日，從上午開始，濱海城市汕頭，簡直成了個沸騰的海洋。「嚴重經濟犯罪分子、前海豐縣委書記王仲將要在下午被槍斃！」這個大快人心的消息，頃刻之間，轟動全城。為了親眼看到這個貪污受賄罪犯的可恥下場，全城男女老少幾乎傾城出動。凡是人們估計刑車可能經過的馬路，兩旁都密密麻麻擠滿了人，連樓頂、陽台也站滿了群眾。汕頭地區中級人民法院召開宣布執行大會的海濱廣場，更是水洩不通。一萬七千多名來自汕頭地區十三個市、縣和地區直屬機關的幹部、群眾，還不到中午一點鐘，就坐滿了會場。

記者在人海中，看到了深受王仲貪贓枉法禍害的海豐人民派來的代表團。這個代表團有一百人，許多是公社黨委書記和科局長以上的幹部。海豐縣委副書記任乃祥說：「王仲身為縣委書記，帶頭貪污受賄，腐蝕了一批幹部，使他們也走上了犯罪的道路。光是政法部門被逮捕法辦的就有十多人，因嚴重經濟犯罪被逮捕和停職審查的科局級以上幹部也有十多人。在王仲縱容包庇下，海豐走私活動一度泛濫成災，最嚴重時有數以百計的船出海走私，全縣三十二間國營工廠有二十間停產，工業一蹶不振，漁業、農業也奄奄一息，現在這筆賬終於算清了。」

省人民檢察院副檢察長蔡希康對記者說，王仲對抗法律的手段十分狡猾，早在海豐四條緝私艇的問題被揭露後，他就處心積慮大搞攻守同盟，大量轉移贓物，毀滅罪證，以為這樣就可逃避法律制裁。但在王仲案件偵察組，經過四個多月的艱苦奮戰，查清了他的全部罪行，從而使他落入了法網。省高級人民法院經濟審判庭庭長潘戈環也對記者說：「王仲的案件鐵證如山，經過兩級法院二十多場審理，進行了充分的法庭調查，又讓被告充分分辯，並讓他請律師進行辯護，一審判決他死刑後，他不服上訴，省高級法院又進行了十七場二審，證明一審量刑適當，駁回王仲上訴，維持原判，報請最高人民法院複核。此案定罪完全是以事實為根據，以法律為準繩的。」

時鐘指向一點，王仲被武裝民警從看守所押出。一審王仲案件的審判長謝乙坤帶着幾名司法人員，履行法律手續，對王仲宣讀了最高人民法院的核准裁定書和執行槍決的命令。在威嚴的法律面前，王仲面色變了，耷拉着腦袋，低垂着眼睛，表情高度緊張，身體不斷發抖。

二時正，王仲被押進會場。汕頭地區中級人民法院代院長張玉成宣讀了判決書，法警在王仲背後插上法律對他處以極刑的標簽時，全場活躍，人人稱快，大聲叫好，說王仲就是該殺的。

由武裝民警驅駛的幾輛摩托車開路，王仲被押往刑場，刑車所過之處，萬人空巷觀看。有個老伯伯大聲說，為民除害，殺王仲這樣的貪官，法律面前人人平等，改進黨風大有希望。

二點四十五分，監督行刑的檢察人員，再一次驗明王仲的正身。惡貫滿盈的王仲，跪倒在刑場上，被處以極刑。

台大學者白少帆自法返大陸定居

【本報訊】據《光明日報》消息：原台灣大學國文系副教授白少帆去年十一月從巴黎返抵祖國大陸定居。

白少帆，今年四十歲，祖籍台北，一九六三年大學畢業。一九八一年十月，他借着應聘到法國巴黎高等師範大學講學的機會，曾專程到北京作了一個月的實地調查。

白少帆說，「我這次回來，願意在國內安家，為祖國的四化建設和台灣早日回歸盡自己的一份力量。」

中國首位女博士　中國科學院生物物理研究所研究生徐功巧，最近通過論文答辯，被中國科學院生物學部授予理學博士學位，成為中國培養的第一位女博士。（新華社傳真）

天津天主教堂開放

陸多

天津的天主教堂是一九一七年興建的，當時建於法租界，至今已有六十多年的歷史。

這座教堂建築物不小，從外觀看莊嚴肅穆，但長期以來沒有使用，實際上成了一家機關的倉庫。一九七六年唐山大地震，教堂的鐘樓毀了。直到現在鐘樓才完全修復，整個教堂恢復了原狀。倉庫不用說，早已搬走了。每逢週末禮拜，教堂開放，教徒們重新走進這座禮堂，參加彌撒，鐘聲、唱詩班歌聲，不時傳出。

去年聖誕節之夜，儘管外面的氣候降至零度以下，但是穿着厚厚冬衣的信徒們，都不畏嚴寒，擠滿了教堂，連走廊也站滿了人，粗略估計一下，約有兩千五百人。許多人進不去，就在門外站着等待。在教堂的二樓，傳出了唱詩班的歌聲。在祭壇前，人民裝外面罩着白衣服的神父在主持彌撒、祈禱，靜謐肅穆，氣氛濃厚。此情此景，使人感到中國的宗教確實自由了。

估計全中國的天主教和基督教徒有三百萬人。其中不少是年青人。據他們說，為了了解歐洲的文學和藝術，不妨從基督教着手。這部分青年人還抱着研究學術的觀點走進了教堂。

新憲法明文規定：中國公民有信教的自由。從天津天主教堂的恢復的盛況來看，令人信服地說明了這一點。現在中國人信什麼教，沒有人可以干涉了。

上海為港商建造第二艘貨輪下水

【中國新聞社上海十八日電】上海滬東造船廠建造的第二艘三萬六千噸散裝貨輪今天下水。

這艘貨輪是為香港環球航運集團建造的。第一艘同類型貨輪「東星」號已於去年底交付香港國際聯合船舶投資公司。這艘貨輪在工藝和建造質量上均有改進。船裝件、管子、電纜的單元組裝完整性比前一艘提高百分之二十以上，船體分段安裝、打磨油漆工作及機艙主、副機安裝等也有較大改進。船東代表和驗船師對這艘貨輪的質量表示滿意，尤其稱讚機艙副機的安裝質量。

訂正　去年十二月廿四日第一版刊登的《廣西未來二十年的經濟發展》一文，第五段最後一句應為「經過二十年的努力，原有的工業企業創造的工業產值爭取翻一番半以上」，特此訂正，並向作者致歉。

中國汽車公司計劃大批生產貨櫃汽車

【據新華社北京十八日電】據《經濟參考》今天報道，中國汽車工業公司董事長饒斌在一篇記者訪問記中透露，這家汽車工業公司正研究安排大批量生產集裝箱汽車，發展中國港口集裝箱貨運，為對外貿易服務。這是該公司準備抓好的四件大事之一。

饒斌說，中國已擁有集裝箱輪船九十三艘，國際標準集裝箱一萬八千七百個，上海、天津等七個港口年吞吐貨物六千八百多萬噸。長江航區開闢了九條集裝箱運輸線，運輸能力三萬多噸。汽車是減少壓船壓港的主要工具。據天津統計，港口吞吐量中由公路汽車運輸的佔總數的百分之四十四點三。

饒斌指出，中國汽車工業的首要任務是改造老產品，發展改裝車、專用車，開發新產品，以節油、省料和性能好的各種迎式汽車提供各部門使用。

饒斌談到的其它三件大事是，晉煤外運。組織安排汽車到山西運煤到京、津；支援農業，組織生產農用車，滿足農業生產發展的需要，分擔鐵路短途運輸。

上海春節副食品卅三種供應顯增
三鳥及蛋品將敞開供應

【新華社上海十八日電】據悉，上海市場春節的副食品供應，將是近幾年來最好的一年。

供應的五十一種主要副食品中，豬肉、牛肉、家禽、鮮蛋、火腿等三十三種有顯著增加。去年春節居民憑票購買的鷄、鴨、鵝以及鷄蛋、鴨蛋等，今年將敞開供應。大白菜、冬筍、水芹菜等蔬菜，以及食糖、糖果、餅乾、糕點、酒的貨源也比往年豐富。

南北貨、水果、炒貨三類商品，春節計劃上市三十六萬七千多擔，其中蘋果、橙、香蕉、桔等鮮果供應量比去年增長百分之七。紅棗、黑瓜子、白瓜子、核桃、粉絲等商品比去年增長百分之十六。今年還增加供應蓮心、肉木耳、香菇等花色小商品。

全市銷售年糕的網點比去年增加，菜場將延長營業時間，增加代客殺鷄、殺鴨等加工項目。

烏蘭夫等到南使館弔唁巴卡里奇逝世

【據新華社北京十八日電】中共中央政治局委員、人大常委會副委員長烏蘭夫，中共中央政治局候補委員、國務委員兼對外經濟貿易部長陳慕華今天上午前往南斯拉夫駐華大使館，弔唁南斯拉夫聯邦主席團副主席、南共聯盟中央主席團委員弗拉迪米爾．巴卡里奇逝世。

烏蘭夫對大使館公使銜參贊格里西奇說：巴卡里奇是南斯拉夫黨和國家的重要領導人，在反法西斯戰爭和社會主義建設中作出了卓越貢獻。他的逝世是南斯拉夫黨、國家和各族人民的重大損失。

《孫中山全集》第二卷已出版

【據新華社北京十八日電】據《人民日報》報道，由中國社會科學院近代史研究所中華民國史研究室、中山大學歷史系孫中山研究室和廣東省社會科學院歷史研究室合編的《孫中山全集》第二卷，已由中華書局出版，即將在全國發行。

《孫中山全集》第二卷收錄的是孫中山一九一二年的文章、演說、談話、書信、批示、命令、文告、宣言、誓詞、電文和題詞等。

台兩企業陷危機當局向外商求援

【合眾國際社台北十八日電】台北政府人士星期二說，經濟官員正向當地和外國投資者求援，以拯救兩間有病的國營企業。

這些人士說，台灣機械製造公司的債務已超過它的五十億元新台幣（一億二千五百萬美元）總資產額，私人領域可以提供必要的管理和技術，以拯救這家公司不致出現進一步赤字。

他們說，另一間無利可圖的國營企業台灣冶金公司瀕臨破產，政府正邀請私人領域去接管它的冶銅廠。該廠的每年生產能力為五萬公噸。

台特務船在浙落網　船長李炳春被逮捕
四船員受蒙騙上旬已獲釋返台

【中國新聞社杭州十八日電】浙江省公安機關於一九八二年十一月六日在沿海地區抓獲一艘台灣國民黨特務船「泉盛三號」，該船船長李炳春已依法逮捕，其餘船員於一月七日全部放回台灣。

「泉盛三號」是由台灣國民黨情報局和台灣警備總司令部直接控制和使用的漁輪。船長李炳春原來是台灣宜蘭縣漁民，一九八一年被台灣國民黨特務機關，接受任務。李炳春曾多次以漁輪捕魚為掩護，竄來大陸沿海地區，從事運送特務偷渡登陸，搜集情報，散發反動「心戰」物品等特務活動。

浙江省公安機關根據李炳春特務活動事實，已依法將其逮捕，並沒收特務船——「泉盛三號」和其全部特務活動經費。其餘四名受蒙騙的船員，給予從寬處理，放回台灣。

新民晚報復刊一年　發行近一百廿萬份

【中國新聞社上海十八日電】去年元旦復刊的上海《新民晚報》，一年來受到了廣大讀者的歡迎，目前發行量已接近一百二十萬份。

據悉，該報社新的辦公大樓已在設計，地址選定在延安中路「上海工業展覽館」對面。

上海衛星城市將引進外資
閔行成立開發公司

中國新聞社記者　陳大維

可容納百家中小企業

【上海通訊】閔行——這個曾以上海衛星城廣為人知的地方，最近一個時期變得更加引人注目了：上海市政府決定成立開發公司，在這裏開發新工業基地。

記者從有關方面了解到，這個開發區將放在閔行西部，整個開發區佔地約一百六十公頃，估計可容納一百家左右的中小企業。根據規劃，這裏將利用外資和引進技術，建設用先進技術裝備起來的輕工、服裝、電子、食品和新型建築材料等工業企業。為了幫助投資者節省資金，規劃部門設想，在開發區內建設若干個公共服務中心，向周圍工廠提供食堂、辦公用房、旅館、倉庫和簡單的文化設施等。有關方面表示，歡迎海外企業家來這裏投資設廠，或同中國有關企業合資建廠。

閔行現有的條件，對於進一步開發相當有利。

水陸交通便利

首先，閔行地理位置優越，水陸交通便利。閔行位於黃浦江中段的北岸。這裏江面開闊，深水岸線較長，五千噸級的貨輪可溯江直達。閔行又以順直寬暢、全長二十三公里的滬閔快速幹道與上海市區相聯。以一般車速，半小時內即可從市區到達閔行。此外，閔行還有鐵路支線聯接滬杭線上的新橋編組站，具備着鐵路運輸的條件。

擁有資深熟練技術隊伍

其次，閔行地區已經有了比較雄厚的工業基礎。閔行是從五十年代末、六十年代初逐漸成為上海一個重要的工業基地的。那時，上海機電行業的一批重要工廠，如重型機器廠、重型機床廠、鍋爐廠、水泵廠、滾動軸承廠、電動工具廠等，相繼搬遷到這裏。這些工廠廠房寬敞，裝備精良，並且擁有像一萬二千噸水壓機和目前世界上最大的三百噸電渣重熔爐等巨型設備。再加上有一支由資深工程技術人員和熟練工人組成的技術隊伍，形成了較強的機械製造和加工能力。現在，閔行地區廠家已能製造單機容量三十萬千瓦的汽輪發電機組，一百二十噸轉爐，一千二百立方米高爐，二米二軋板機、大型水力啓閉機、各種型號的大中型電機，以及礦山設備、水泥廠設備等。除機電工業外，近年來，閔行地區的建築材料工業也有一定的發展。還有一座目前上海規模最大、裝機容量六十萬千瓦的火力發電廠，為閔行地區工廠提供充足的電力。

將建各類公共服務設施

第三，閔行的市政建設已有一定的規模。不久前，記者來到這座擁有六萬多人口的上海近郊衛星城，看到寬闊的馬路一直伸向遠方，兩旁栽種着常青行道樹，沿街整齊地排列着一幢幢四至六層的住宅樓，樓底則開設着一間間商店。供電、供水、道路、污水處理、郵電通訊、公共交通等市政和文化、教育、體育、衛生設施都已比較完善。值得一提的是，這裏的綠化也搞得好。閔行地區每人平均佔有的綠地面積已達一點四四平方米，在上海各區中名列第一。記者從上海市規劃部門了解到，今後數年內，這裏將新建大批住宅，建造第二自來水廠、擁有二千門電話容量的電話分局和公園、工人俱樂部和文化館，修建第二條市內中心幹道的計劃已經擬定。一座座多層和高層建築，諸如賓館、電信大廈、外商服務中心等，將在幹道兩側拔地而起。

籌備工作已着手進行

上海市市長汪道涵不久前在上海市人代會上宣布，閔行新工業基地的整體規劃和前期工程的籌備工作已經着手進行。他並且表示，為了促進中外經濟合作，市政府將根據國家頒布的《中外企業合資法》，擬訂上海地區的實施細則，對利用外資、引進技術給予一定的優惠條件，採取必要的靈活措施。據了解，閔行新工業基地建設的序幕不久即將揭開。人們認為，對於有意前來進行經濟合作的海外企業家來說，在這片充滿活力的土地上，是可以大有作為的。【中國新聞社上海十八日電】

因犯四十萬　部份住帳篷
美監獄過擠頻暴動
議會立法禁判重刑
經濟衰退納稅人不願撥款建造新監獄

【法新社華盛頓十八日電】美國很多過擠的監獄正在醞釀叛亂。上星期，奧西寧監獄犯人脅持獄警，弗吉尼亞州里奇蒙監獄一百五十名犯人造反，就是犯人處於長期緊張狀態的迹象。

現在，美國大多數監獄都出現過擠現象，原因是獄中犯人人數在過去十年內倍增，一九八二年已超逾三十九萬四千人。

司法部估計，今年，美國監獄人口的增加幅度，可能達到百分之十四的空前紀錄。原因是一般公眾對暴力事件天天發生非常生氣，因此，法官也給犯人加重刑。

在全國五十個州中，已有三十七個州的議會通過法律，規定對某些罪犯必須判處的最低刑期，從而剝奪法官隨意作出判決的權力。

官方人士對於如何應付犯人與日俱增感到頭痛。有一個時期，他們採取了簡單的解決方法，把他們統統趕入又窄又不衛生的牢房，但最高法院一九七六年下令阻止這樣做。

美國法官下令規定拘留犯人的具體條件，其中包括牢房的氣溫和空氣調節的標準。他們是根據美國憲法不准對犯人進行「殘暴和異常懲罰」而作出決定的。

已有三十多個州受到法官的正式警告，要清除「不能容忍的」和「野蠻的」監獄條件。

在得克薩斯，該州三萬六千名犯人中，差不多有百分之十要住在帳篷內。今年四月，加利福尼亞著名的聖昆廷監獄將把三分之一的犯人調往帳篷囚室。

這只是對過度擠迫的臨時解決辦法，新監獄必須迅速興建，但費用從哪兒來？

因為在當前的經濟衰退中，監獄經費並不容易獲得——去說服納稅人付款用於監獄犯人的福利，那實在不容易。

最近一項民意調查顯示，百分之五十七的美國人同意必須興建新監獄，但百分之二十九拒絕付出額外稅款興建監獄。

犯人愈來愈多亂交只能導致一個結果——暴力愈來愈多。監獄經常發生強姦事件，幫派開片，爭奪毒品、酒和賭博的控制大權。

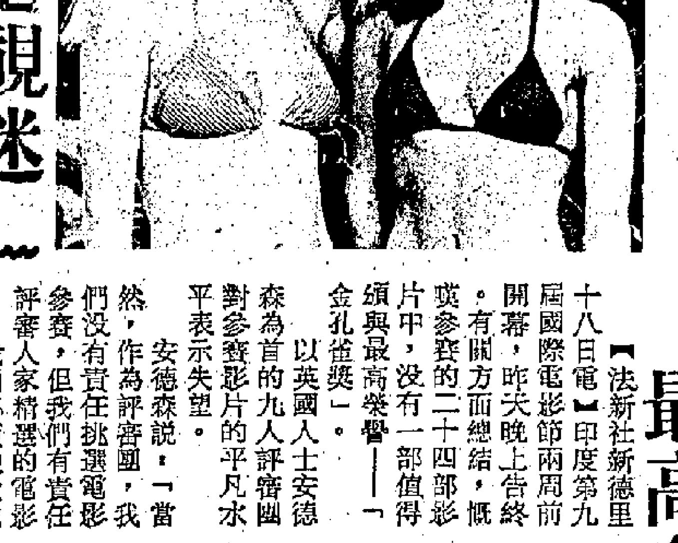
一個人在監獄內被殺死的可能性，比在外面大八倍。

原始電視迷
婆羅洲叢林中達雅族人不惜以糧代款觀看節目

【路透社雅加達十八日電】半官方安塔拉通訊社報道，在加里曼丹（婆羅洲）叢林縱深處的原始達雅族人，已變成電視迷，不惜用鷄和食米付錢，觀看功夫片和牛仔片。

商人在內陸三百五十公里的偏僻鄉村設了發電機和電視機，這些過去獵頭部族以實物付款，觀看平常的電視節目。

但安塔拉社說，電視對達雅族人產生反面影響，「侵犯了原來的社會標準和價值以及文化結構」。



時裝表演彩排　前一九八一年歐洲小姐拉森（左）和一九八一年以色列小姐阿科卡（右），在馬尼拉一間五星酒店裏，穿着比堅尼泳衣進行時裝表演彩排。

星有人嗅乳膠漆代替服食迷幻藥
嗅毒者逾五百　當局大感頭痛

【路透社新加坡十八日電】新加坡政府醫療處發言人今天說，人們用鼻嗅乳膠漆，代替服用迷幻藥，此舉對新加坡有關當局檢查毒品造成障礙。

他說，兩年內嗅毒者的數目增加七倍，目前已超過五百人，另外至少七名青年在政府精神病醫院接受治療。乳膠漆稀釋劑裏的揮發性成份，比海洛英等一般毒品性質更烈，更容易損害嗅毒者的身體。

懷孕女警制服　紐約布魯克林的女警察麥克納，十七日在紐約警察總部做起模特兒，穿上懷孕女警察的新制服。右邊一位是設計這款制服的紐約市「甜媽媽時裝公司」的洛布。麥克納即將分娩。（合眾國際社）

美一婦人搭錯巴士大動肝火槍殺司機
事後攜女兒下車終於被捕

【合眾國際社路易斯安那州格雷特那十八日電】當局說，一名婦女發現她登錯一輛巴士，感到很惱火，大罵司機，從手袋裏拔出一支手槍，擊斃司機。

杰弗遜．帕里什警員稱，這是「一次徹頭徹尾瘋狂屠殺」。

目擊者說，二十六歲的蘇絲．斯圖爾特，星期一近午時分與她的女兒登上巴士。當巴士司機告訴她這輛巴士行駛的路線時，她和司機爭吵起來。

巴士十四位乘客之一的馬歇爾說：「他告訴她，他不走那條路線。她和他爭吵起來，他要她下車。他說：『你可以在任何地方下去，太太。』她大聲粗口，後來她就動手開槍。」司機是五十五歲的福布斯。

開槍後，這位婦人若無其事地將槍放回手袋，拉着她女兒的手，離開巴士，走向街裏。她在隔一條街的地方被逮捕。

當局說，斯圖爾特太太被控嚴重的謀殺罪。當局將她的女兒交由該州看管。

印度國際影展閉幕
最高金孔雀獎難產

【法新社新德里十八日電】印度第九屆國際電影節兩周前開幕，昨天晚上告終。有關方面總結，慨嘆參賽的二十四部影片中，沒有一部值得頒與最高榮譽——「金孔雀獎」。

以英國人士安德森為首的九人評審團對參賽影片的平凡水平表示失望。

安德森說：「當然，作為評審團，我們沒有責任挑選電影參賽，但我們有責任評審人家精選的電影……我們必須抱歉地記下，沒有一部影片具有表達力、主題的意義以及意象的獨創性是獲得金孔雀獎的關鍵。

印度影評家今天一致認為，這次新德里電影節，並沒有達到預期效果。

二獎「銀孔雀獎」最佳導演獎頒給蘇聯波里科夫的影片《啓開心門》；最佳女演員獎亦頒給該片的蘇聯女星馬里納．斯塔里克。

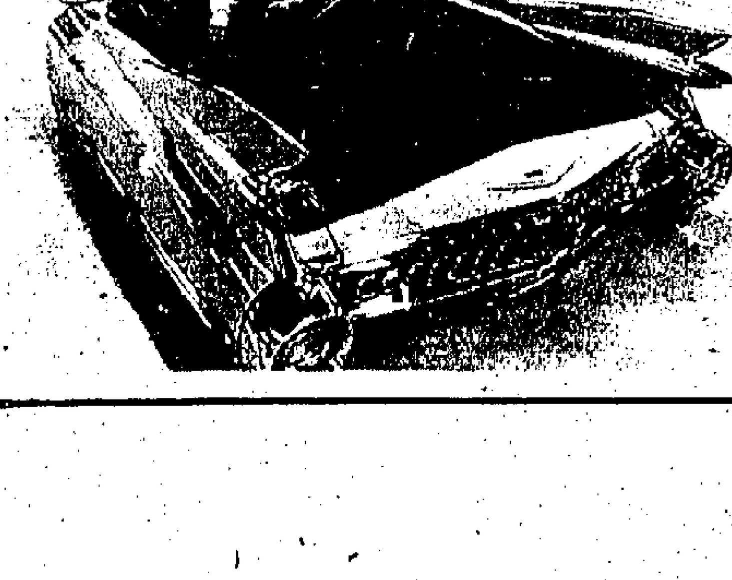
銀孔雀獎最佳男演員獎由塔耶布導演的「巴士司機」中男主角埃及演員切里斯獲得。

糖尿病人減肥者福音
電腦磅秤初問世
卡路里一秤便知

【美聯社芝加哥十八日電】這是節制食物、要減低體重而始終沒有成功的人士的救星：弗里德曼發明了電腦磅秤，計算卡路里，至於碳水化合物、蛋白、脂肪、膽固醇和鹽份，更不在話下。

這種儀器，運用起來就像食品店的磅秤，能打出約七百種食物的卡路里數。

這種兩磅重（○．九公斤）以電池為動力的儀器，儲存有關於各種食物的資料，包括一般的和名牌的這兩種食品。弗里德曼說，附錄列有三位數密碼可供查出「從微不足道到上好的，從魚子醬到罐頭肉」等各種各樣食物之用。他在本周的一個家庭用品展覽會上表演了電腦秤的用法，把一塊朱古力放上去，隨即輸入密碼，便得出了精確重量，公制和英制計法都有。電腦還說明這塊糖含有三百九十二卡路里，六．八克蛋白，二六．二克脂肪，三七．八克碳水化合物，五十八毫克鈉，無膽固醇。



汽車變成水床　美國俄勒岡州波特蘭焊工遜夫．萊爾，坐在一輛經過改裝的一九五九年加特力車上。他已把它變成一張粉紅色的特大水床。（美聯社）

離港前夕接受本報記者訪問
胡子昂昨表示訪港收穫大
喜見工商界對國家有信心
他們均願為香港的穩定繁榮團結貢獻力量

【本報訊】中華全國工商業聯合會代表團團長胡子昂，昨在離港前夕接受本報記者訪問時說：「這次我們來港，喜見香港工商界朋友都對國家有信心，並願意為香港的穩定、繁榮和團結，貢獻力量。」

胡子昂以「忙是忙，但收穫大」七個字，總結了在港訪問十日的成績，他說：「我們真真了解到香港工商界朋友的想法。這次我們在港接觸的工商界朋友，都是在經營管理方面有專長，並長期刻苦工作的有識之士，在和他們坦率的交談中，我們發覺到，他們的確是關心國家的未來，且對國家抱有很大的期望。」

他提到與香港工商界接觸時談到香港前途問題。他說，去年底，英國首相戴卓爾夫人訪華後發表的一些言論，的確引起香港工商界的疑慮，兩、三個月來，戴卓爾夫人錯誤的言論已受到港澳同胞、華僑、甚至一些英國人的指責，香港人的不安亦慢慢地平靜下來。

他說，我國的政策是明確的，國家領導人說過的話是算數的，收回香港主權是肯定的，而且與香港的工商界抱有同一意願：要保持香港的繁榮和穩定。

他說，這幾年，我國的經濟建設穩步向前，人民生活改善。環顧世界，中國的好形勢不是偶然得來的，要維持十億人民的安定團結，並非易事，這說明國家掌握到正確的發展路向。

今晨在紅磡馬頭圍道發生
石油氣公司大火爆炸
兩樓宇百人緊急疏散
一婦人需入院救治　大火至凌晨三時未熄

【本報訊】紅磡一間石油氣公司，今日凌晨發生三級大火及爆炸，兩幢五層高樓宇的逾百名住客需要緊急疏散，部份更要由消防員帶離現場，其中一名五十六歲婦人由於吸入過量濃煙，需要送院救治。

大火現場是紅磡馬頭圍道九十九號地下的新法石油氣工程公司，東主姓陳，收舖後無人留宿。今日凌晨零時廿五分，途人及樓上居民發現該公司閘門失火，大量黑煙從鐵閘及窗花冒出，於是報警。

消防員到場時，店內發生了一聲爆炸，接着引起大火。由於鐵閘緊閉，使灌救發生困難，消防員初時只能從鐵閘的空隙灌水，就在這個時候，另一個石油氣罐又發生爆炸，火勢更加猛烈，濃煙滾滾地冒出，樓上住客很多從夢中驚醒，穿着睡衣逃生。由於濃煙充斥樓梯，有些年老及年幼的住客，要由消防員着他們用濕毛巾掩鼻，然後將他們帶離現場。其中一名住在四樓的住客張玉珍在吸入過量濃煙後，感到不適，需要送院救治。

敗分鐘後，消防員終於將石油氣公司的鐵閘撬開，進入火場灌救。由於火勢猛烈及火場存有大量石油氣，為安全計，隔鄰一○一號另一幢五層高樓宇的住客亦要作緊急疏散，一時情況非常混亂。

今晨一時左右，弟派到火場的消防車增至十一輛，而消防員為了控制火勢蔓延，更撬毀隔鄰九十七號地下的一間髮型屋的鐵閘，從該處進入後巷灌救。

至今晨三時截稿時，火場仍有大量濃煙冒出，消防員仍在進行灌救。

石油氣公司火場危險，樓上居民緊急疏散。

今晨發生大火爆炸的石油氣公司

灣仔百樂門酒樓對開
郵箱失火殃及信件
昨在該郵箱寄信者可能要再寄

【本報訊】如果閣下昨日曾在灣仔軒尼詩道百樂門酒樓對開的郵箱寄信的話，可能要再寄一次了，因為該郵箱昨晚發生火警，箱內的信件估計已凶多吉少。

該郵箱是昨晚七時五十分發生火警的，途人發覺郵箱冒出濃煙，於是報警。消防員到場後，本擬用水灌救，但恐防引致郵箱「水浸」，最後決定用冷凝劑噴入郵箱，用降溫法將火撲滅。

起火原因可能是有人惡作劇，故意將未熄滅的煙蒂投入郵箱所致。

【本報訊】牛頭角佐敦谷北道偉景樓十三樓的一個單位，昨日下午發生火警，並引致石油氣罐爆炸，一名消防員受傷。

發生火警的現場為牛頭角佐敦谷北道號偉景樓十三樓F座，昨日下午二時許，上址的廚房突然起火，當時屋內只有三名一歲、八歲和十一歲的小童，幸及時逃出。不久，消防員聞訊到場，正在灌救時，廚房的石油氣罐突然爆炸，將一部份石屎外牆爆碎，站在雲梯上的一名消防員被跌下的碎石擦傷腳部，而泊在路旁的一部私家車和一部客貨車亦受損毀。

火勢於三時四十分被撲滅。火警原因初步懷疑是小童玩火引起。

六千多戶將不必用貴電
中電獲准供電長洲
島上居民所交電費與新界九龍相同

【本報訊】港府已授權中華電力有限公司供電予長洲。港府發言人說，當長洲居民成為中華電力有限公司用戶時，他們可繳交與新界及九龍地區相同的電費。現時長洲居民繳交的電費較香港其他地區高出約百分之六十。

中華電力公司昨日發表新聞稿，表示歡迎港府准許該公司向長洲居民供電的決定。電費價目將與該公司供電範圍內價目相同。中電現正準備詳盡的供電計劃，並已向港府申請在島上進行水文測量及撥地興建支站。電力將由接駁長洲及大嶼山電網的海底電纜輸送至長洲。中電向長洲實行供電的日期視乎供電計劃而定。

目前長洲島上六千多戶居民使用的電力，均由島上長洲電燈公司供應。

標準石油公司主席施泰康稱
南海油田有利香港
此間可在金融交通運輸等方面提供服務

【本報訊】標準石油公司主席施泰康昨日在美國商會主持的午餐會上表示，隨着南海油田即將進行大規模開發工作，香港將因此間接受益，為該油田提供金融、交通運輸及貿易等方面服務。

施泰康昨日以《西太平洋地區的能源展望》為題發表演講。他表示，中國最近已展開離岸石油的招標工作，有三十三家外國石油公司參加投標。預料今年稍後時間，中國方面將與中標的石油公司簽訂合同，到時便會正式在南海油田展開勘探工作。

施泰康又提到中國煤礦的近年發展。他說，雖然目前外國公司參與在中國大陸的投資還不算多，但估計今後幾年將有增加。同時，中國最近正加強開發煤礦，這有助於香港能源供應問題的解決。

他又認為，香港今後幾年的能源需求將有所增加，每年增幅約為百分之五。

結束在港十日訪問
工商聯代表團今天離港返穗
臨行前將出席王寬誠所設宴會

【本報訊】以胡子昂為首的中華全國工商業聯合會代表團，今日結束在本港的十日訪問行程，下午乘搭直通車返穗。

今日中午，香港中華總商會會長王寬誠將歡宴代表團全體成員。全國工商聯代表團抵穗後，將先到從化稍事休息，整理是次訪問所得的資料，然後，部分成員返北京，另一部分則南下深圳，實地視察和了解深圳經濟特區的發展情況。

工商聯代表團是次訪問港澳，先是應澳門中華總商會邀請，赴澳參加澳門中華總商會七十周年會慶活動，然後再應香港中華總商會、香港中華廠商聯合會、香港工業總會邀請來港訪問十天。

在港期間，代表團先後與本港幾個主要的中外工商社團和中外銀行界、工商界人士會晤，就加強香港與內地經濟合作廣泛交換意見，又參觀了新市鎮、葵涌貨櫃碼頭、大嶼山愉景灣、各類型工業和多個新式建築物等。

新界人士自京返港
劉皇發表示對港前途更有信心
訪問團一行下機不久鍾逸傑即設宴招待

【本報訊】新界人士參觀訪問團結束在北京和青島的八天訪問後，已於昨日上午從北京乘飛機返回香港。該團團長劉皇發在機場接受記者訪問時表示，訪問團此行與全國人大副委員長廖承志就香港前途問題交換了意見，經過今次訪問，令人對香港前途更有信心。

劉皇發說，廖副委員長對香港前途問題非常關心，他對訪問團表示，中國方面已將球（即中國一定要收回香港的主權）交給英國，現時正等待英國方面早日將球踢回來。

劉皇發表示，該團稍後會發表此行觀感。

劉皇發並代表訪問團發表書面談話，稱該團今次到北京，一月十二日下午四時，全國人民代表大會常務委員會副委員長廖承志會見了該團團員。會談中，雙方在熱烈和親切氣氛下互用廣州話交換有關香港問題的意見。又於一月十六日，廖副委員長在人民大會堂設宴招待，並於一月十七日晚作第三次會談。雙方相談甚歡。

書面談話提到：「本團特別提出要求中、英兩國早日將談判結果報道，以安定各方面人士對香港前途之信心。廖副委員長表示他對此問題比我們更關心。並稱中、英談判目前仍在僵持中，中國方面已將波（即收回主權）交英國方面，現在等待英國方面將波踢回。他囑咐本團為中、英、港三方面共同利益今後多作努力。有關本團五位代表所提出的五份備忘錄內容，廖副委員長認為求大同存小異，並希望與本團作多次會談。」

代表團昨日乘搭中國民航CA一○一班機，於早上八時四十五分從北京首都機場起飛，上午十一時五十分抵達啓德機場。新界政務署總聯絡主任梁紀曾到機場接機。

昨日下午，政務司鍾逸傑設宴招待訪問團一行。

新界人士參觀訪問團昨日結束在北京、青島的訪問後返港。圖為張人龍（前排右起）、劉皇發、陳日新、黃源章及廖正亮等向記者發表簡單談話。

編者的話
全國學聯代表團訪港

本港青年學生到內地參觀旅遊，近年已蔚然成風，但內地的學生團體訪港，則以此次中華全國學生聯合會代表團為首次。難怪本港學聯及有關的教育團體對全國學聯代表團的到來十分重視，認為對加強內地與本港學生界的聯繫將有所促進。

全國學聯代表團在與本港大專學生及教育團體的接觸中，詳細地介紹了目前內地教育、特別是大專教育的情況。教育事業和知識分子，目前在內地正受到前所未有的重視，不久前舉行的人大會議，以及新的憲法，都對教育事業和知識分子的作用作了充分的肯定，號召全國人民都必須重視教育、重視知識分子。對關心四化建設和國家未來的香港同胞來說，當然樂於聽到這些變化。教育是立國之本，人民要有了知識才能建設。全國學聯代表團帶來的訊息，不但大專學界關心，社會人士也希望對內地教育事業有更多的了解。

天氣今轉冷

【本報訊】今日天氣將轉冷，氣溫可能比昨天降兩、三度。

天文台預測今日吹和緩至清勁北風，多雲，部分時間天色明朗，天氣較冷，最高氣溫約為十七度。

昨日最高氣溫十九點八度，最低十六點七度，陽光零點一小時，有些微雨量。

美國巴拿馬財務
停業後投訴續增

【本報訊】警方發言人昨日向記者稱，商業罪案調查課總共接到八十宗有關美國巴拿馬財務有限公司停業後的投訴，涉及款項總額達一千一百萬元。

讀者捐欵助趙石中遺屬

【本報訊】讀者「無名氏」昨日送來捐款一千元，囑轉給趙石中的遺屬。

趙石中於本月十六日在柴灣利眾街一工廠修理電器時，因觸電被彈出窗外，墮樓慘死。死者遺下妻子及四名子女。

囍

我倆於公曆一九八三年一月十九日 農曆壬戌年十二月初六日 在桂林結婚敬告各位親友

唐榮生
唐春燕　同啓

福建中學招生

班級：中一至中四；小學各級；幼稚園高、低班

考期：一月廿二日（星期六）下午二時正

校址：正　校—北角渔華道一號　電話：781745
分教處—北角七姊妹道五號　電話：633095

（學生不分省籍，普通話教學，並設有獎、助學金。）

友聯船廠為南海油田修船

——從「南海二〇五」號拖船已修理完竣談起

本報記者　李維慶

特稿

本港頗為老資格的船廠——友聯船廠，上月中為中國當局完成「南海二〇五」號拖輪的修理工作。這項工作不但受到行內人士的注意，也被看成是本港修造船業為南海油田服務的第一砲。

「南海二〇五」號拖輪是中國海洋石油總公司南海分公司擁有的最大的多用途拖輪，專為鑽井平台配套服務。較早時候，該艘拖輪已從友聯船廠開赴南海油田，在浩瀚的深海中進行操作。

可為南海油田船舶作更多服務

事實上，有關本港船廠為南海油田服務作出準備的消息，過去說了許多。然而，友聯船廠今次一馬當先接到中國方面的委託，為「南海二〇五」號拖輪進行修理工作，證明本港船廠完全可以為南海油田作業的各種船舶提供更多及更有競爭能力的修理服務。

從技術上來說，「南海二〇五」號拖輪的修理工作是相當複雜的，修理項目多達四十餘項，包括船體主要結構、甲板、副機、救生、消防和通訊、導航等。其主要試驗有四個項目，包括拖輪的九十五噸拉力、二百五十噸制動、鋼絲繩端頭套環的拉脫。

南海二〇五號修理技術難度大

一些專業人士說，「南海二〇五」號的修理技術難度相當大，需要具有國際水平的船廠才能夠承接該項工程。憑此看來，友聯船廠按時完成修「南海二〇五」號拖輪那樣大馬力而設備複雜的修理工程，可以說為本港修造船業開了一個良好的先例。尤其該行業最近受到世界航運不景氣的影響，已逐漸對南海油田寄予很大期望，希望在修理或建造鑽井平台及各類作業船方面大展拳腳，扭轉目前遭遇到的逆境。

友聯船廠負責人表示，「南海二〇五」號拖輪於去年十一月二十四日抵港，該船廠當天立即開工。按照計劃施工進度，於十二月十日如期完工，翌日試航，然後於十二日至十四日進行四項試驗。經過試航和試驗，證明修理質量良好。最後，「南海二〇五」號拖輪於十二月十七日離港駛往南海油田。

在本港船廠中友聯走了第一步

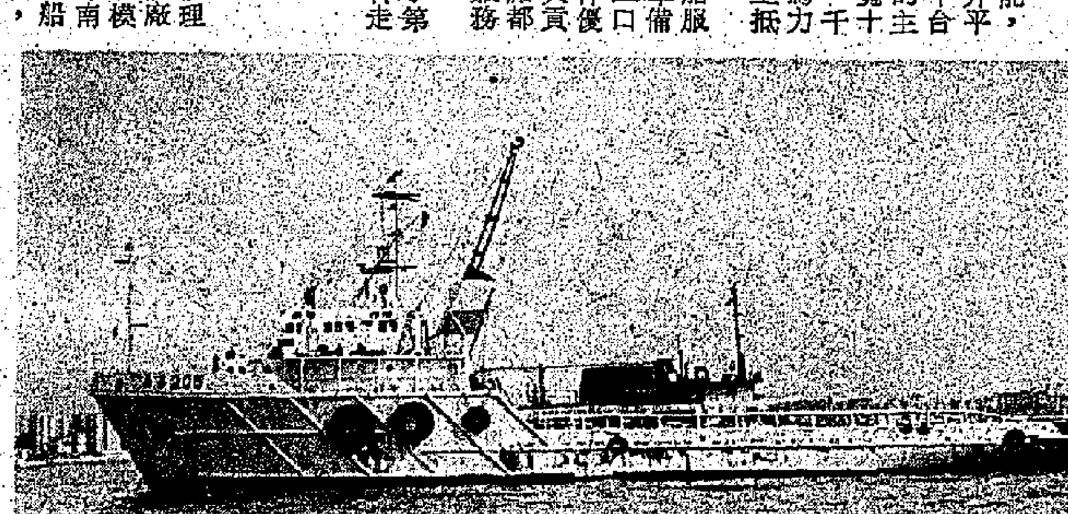
提到「南海二〇五」號的工作性能，友聯船廠負責人表示，該拖輪專為鑽井平台配套服務，可拖運鑽井平台，並為平台供油、供水、拋錨和運送泥漿。該輪的主尺度雖然不很大（長六十三點四米，寬十三米，深六點六五米），但載重量達一千六百噸，二台主機總共可發出八千四百馬力的功率，拖力為九十五噸，並可在海上抵禦八級風浪。

友聯船廠首次為南海油田提供修船服務，此一事例反映出，近年來中國正準備大規模開發南海油田，而香港位於珠江口東側，地理位置適中，資金和技術條件優厚，肯定可以為南海油田開發作出較大貢獻。事實上，兩年多來，本港不少船廠都在擴充設施或場地，積極為南海油田服務作準備。

在這方面來說，友聯船廠算是走了第一步，相信今後本港一些其他船廠還會走第二步、第三步。

修船能力每年可達四百五十艘

友聯船廠，全名為香港友聯機器修理廠有限公司，成立於六十年代中期。該廠的老廠座落在九龍長沙灣荔枝角道，規模較老廠大十倍多的新廠位於青衣島西部南灣，全廠共佔地逾十三萬平方米。友聯船廠主要從事各類運輸和工程船舶的修理，同時亦可建造一些小型船舶。目前該廠修船能力每年可修遠洋船（年修以上）達二百五十艘，塢修二百艘。該廠目前有職工約二千人。



「二〇五」號拖輪。該拖輪已於去年十二月中離港駛到南海油田操作。

港島東區走廊海上橋墩工地昨有慘劇

六噸橫樑鋼架突翻側　兩工人被壓一死一傷

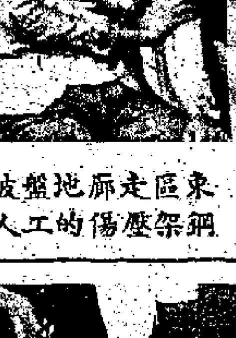
死者遺下孤寡七人　傷者送院情況尚好

【本報訊】港島東區走廊建築地盤昨日發生首宗工業意外，六名工人在北角渣華道對出海面的橋墩底部工作時，重約六噸的橫樑鋼架突然翻側，壓着兩名工人釀成一死一傷慘劇。

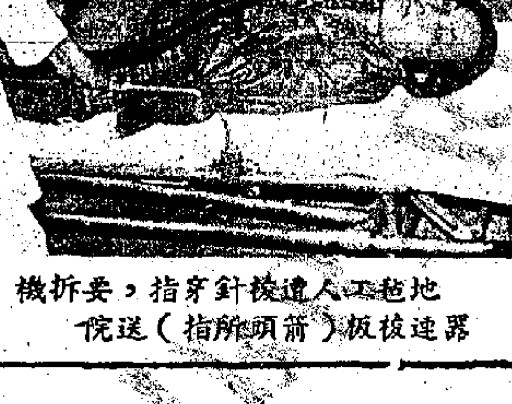
昨日下午六時二十分，六名工人在北角渣華道東區走廊建築地盤對出約十米的海上橋墩底部的鋼架工作。據一名在場工人稱，當時有一艘躉船用起重機將一條長約三十米、高約一點五米、寬約一米，重約六噸的橫樑鋼架吊到橋墩底部鋼架上，並已安放。該批工人上前，將吊運鋼架的鋼鈎從細綁鋼架的鋼纜上解下。此時，躉船疑因受風浪影響而晃動，使鋼鈎重勾上鋼纜，並將橫樑鋼架拉至翻側，兩名工人走避不及被壓着。其他工人見狀，立即致電報警。

該地盤鄰近北角消防局，警員及消防員很快便趕到現場搶救。稍後，工人用起重機將鋼架吊起，然後由消防員將兩傷者救出。但其中一人頭部被壓，已傷重死亡，另一人左手、右脚及胸部受傷，稍後被送往鄧肇堅醫院救治，情況尚好。

死者李初四，四十歲，與妻及二子、四女住在西貢安置區第一段七號。



東區走廊地盤被鋼架壓傷的工人



地毯工人遭梭針穿指，要拆機器連梭板（箭頭所指）送院

東區走廊地盤工人李初四被救出時已死亡

地毯工人梭針穿指　要拆機器連梭送院

【本報訊】一名工人不慎被地毯織造機的鋼針插穿手指頭，要勞煩消防員拆開機器，始能將他救出送院。

這宗工傷意外在新界大埔汀角道太平工業園五樓的香港太平地毯製造廠內發生。昨日下午十二時半，一名姓廖的工人（三十二歲）工作時，右手掌不慎被織造機夾住，中指指頭更被其中一塊梭板的三支鋼針插穿。

後來，消防員及救護人員到場，但以鋼針仍穿着傷者的指頭，不敢拔起，唯有拆開機器，將梭板拆除，連着傷者一起送院。

尖沙咀中僑開幕　逾千來賓昨參加酒會

【本報訊】中僑國產百貨有限公司第四間分公司——中僑尖沙咀分公司，昨日舉行開幕酒會，逾千來賓參加，場面熱鬧。

該公司董事長孫成曾、總經理黃爾萬接待來賓。應邀參加酒會的包括工商界、百貨業、各家代理、銀行界及各業人士。中華總商會首腦湯秉達、葉若林及顏同珍等亦有出席。

中僑尖沙咀分公司位於漢口道十七號（北京道口），有五層商場，六樓為寫字樓。商場面積共二萬六千平方呎，售賣各類國貨用品。其中以中國工藝品尤具特色。

佛山專署考察團　昨由穗抵港訪問

【本報訊】佛山地區專員公署赴港考察團一行六人，在專署副專員葉永祿率領下，於昨日乘直通車抵港，到車站歡迎的有該地區十三縣市在港同鄉等。

該團此次訪港，除考察工業及旅遊事業外，並準備會晤本港各界人士。

該團成員有佛山地區旅遊局副局長楊毅生、旅遊局顧問姜志，外事辦公室顧問陳家志、僑務辦公室副主任吳淡初、中旅社副經理陳鐵等。

北角建配水庫　將於四月動工

【本報訊】水務署將於四月間在北角興建一個食水配水庫，以改善該區較低地帶的供水情況。

配水庫將以鋼筋混凝土建造，存水量為三萬立方米，將於北角雲景道及怡景道交界處興建。水務署現正招標承建上述工程。

八和會館贈盾牌給佛山粵劇團。圖為（左起）新海泉、黃炎、曾慧、小神鷹及彭熾權。

八和宴佛山粵劇團

黃炎席間致詞祝該團演出成功　團長蕭志剛感謝港老前輩指導

【本報訊】香港八和會館昨日在海城酒樓設午宴，歡迎正在香港公演的佛山粵劇團。兩地藝人歡聚一堂，交談粵劇近況，場面熱鬧。

香港八和會館主席黃炎席間致詞，祝佛山粵劇團來港演出成功。他說，佛山粵劇團今次來港，促進兩地藝人交往，增強兩地友情。

佛山粵劇團團長蕭志剛致答詞指出，今次粵劇團來港演出，是佛山師兄弟們一次大歡聚。他希望此行能夠同香港粵劇界作一次廣泛接觸。

他表示感謝香港粵劇老前輩指導，在佛山粵劇團來港之前曾到佛山指點，如今到港演出，前輩們又來探班，對年輕演員言傳身教。在演出時，八和會館派來專人協助，使佛山粵劇團同人感動。他又表示，佛山粵劇團是以年輕人為主，是粵劇後輩，希望前輩們對他們當如親人，發現缺點就提出來，使能改進。

黃炎代表八和會館贈給佛山粵劇團盾牌一面，佛山粵劇團由小神鷹、曾慧、彭熾權接受。

新會珠海三天遊

本報旅遊部下月中舉辦三團

噴射船去　豪華客輪返

【本報訊】本報旅遊部主辦新會珠海三天遊，住宿新會岡州賓館及珠海新賓館，噴射船去，豪華客輪返港，全程收費六百四十八，分二月十一日、十三日、十六日出發共三團，名額有限，報名從速。報名地址：灣仔軒尼詩道三四二號二樓本報旅遊部，查詢電話五—七二四〇三三。

育賢中學招生

班級：中一至中四，小學及幼稚園各級
考期：一月廿二日（星期六）下午二時起
校址：觀塘雲漢街雲漢大樓
電話：三—四一八三三八　三—四四八六五四
（備有校車接送學生）

景德鎮 宜興 陶瓷展銷會

中藝（香港）有限公司
油麻地、尖沙咀商場
（業務洽談設於油麻地商場展覽廳，星期日照常開放。）
一月二十日至二月三日
免費參觀　歡迎選購

展品數千件套，款多工精，有雕塑人物、動物、花瓶、瓷板等陳設瓷，亦有碗碟、餐具、茶具等日用瓷，是春節送禮或自奉的最佳選擇。

中國工藝品進出口總公司
江西省陶瓷進出口分公司
江蘇省陶瓷出口部
中藝（香港）有限公司　聯合主辦
雙魚藝術有限公司　贊助

祝　賀

景德鎮、宜興陶瓷展銷會

開　幕

中國陶藝進出口有限公司
香港德輔道中二四九至二五三號東寧大廈十樓1002-3室
電話：5-444171-3

景德鎮與宜興陶瓷器 逾五千件套今起展銷

主辦方面今在中藝油麻地商場舉行酒會

中國工藝品總公司已派團來港洽談業務

【本報訊】景德鎮、宜興陶瓷展銷會將於明日起至二月三日舉行。主辦方面定今日下午在中藝油麻地商場四樓展覽廳舉行開幕酒會，招待來賓。

是次展銷會由中國工藝品進出口總公司、江西省陶瓷進出口分公司、江蘇省陶瓷出口部及中藝（香港）有限公司聯合主辦。中國工藝品進出口總公司副處長陳培玉已率領一個十人代表團來港，專門負責介紹及洽談工作。

景德鎮及宜興的陶瓷早已享有盛名，是次展出兩地產品共五千多件（套），其中景德鎮作品佔八成左右。全部展品總值港幣三千五百萬元。

主辦方面昨日舉行記者招待會，代表團團長陳培玉在會上作介紹。他說，景德鎮是我國主要產瓷地區，向有「瓷都」之稱。長期的發展過程中，景德鎮瓷器形成了獨特的風格，有的被譽為「白如玉、明如鏡、薄如紙、聲如磬」。

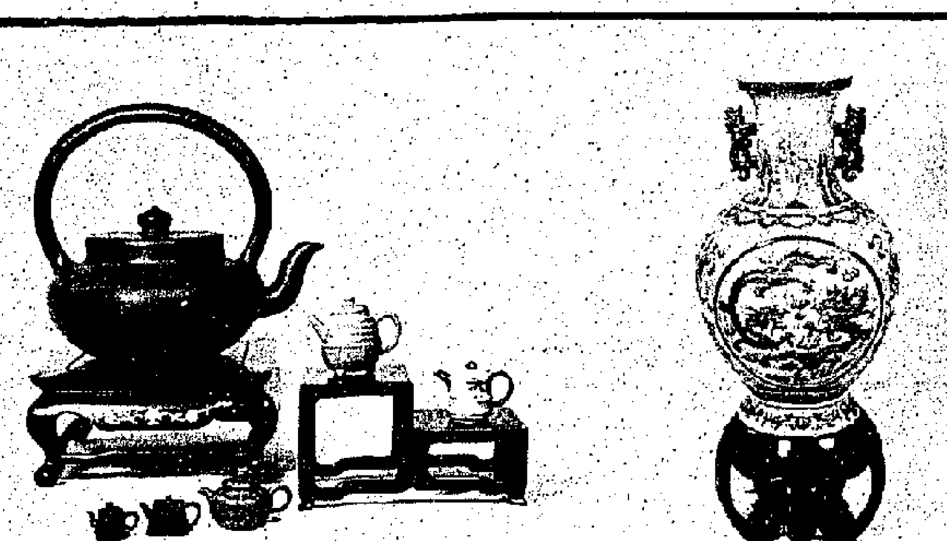
景德鎮瓷器內容豐富，題材廣泛，為世界各國人士稱頌，每年出口都出現供不應求的情況。目前與全世界八十多個國家和地區進行貿易，每年貿易數字約有二億元港幣。陳培玉又表示，在全國十二大會議召開後，他們有信心把生產再翻兩番。

陳培玉又說，是次展銷會展出的作品多姿多采，有傳統題材作品，也有傳統題材富於時代新意的作品。從品種來看，既有諸如薄胎碗、薄胎瓶、薄胎皮燈等高級陳設瓷，也有大衆喜愛的實用、美觀、經濟的日用瓷；既有各種配套中西餐具、茶具、酒具、煙具及文具，也有單件碗、杯、碟、罐；既有工藝高超的大瓶、大缸，也有精細的小玩具、小擺設。畫面裝飾更是絢麗多彩，釉上裝飾有古彩、粉彩、墨彩、新彩、景彩、貼花、刷花、噴花、印花、電光彩、描金加彩、腐蝕金彩，釉下裝飾有青花、青花玲瓏、青花釉里紅、釉下五彩、刻花；綜合裝飾有青花斗彩、青花玲瓏加彩、素三彩、琺三彩、顏色釉加彩、顏色釉刻花、顏色釉描金，還有五光十色、晶瑩奪目的高低溫顏釉、結晶釉，以及傳神逼真、精工細作的圓雕、堆雕、捏雕、鏤雕等。它們有出於老一輩工藝美術大師之手，也有是年青藝人的新作，充分顯示了景德鎮傳統製瓷技藝得到了繼承和發展。

宜興是我國有名的「陶都」，在原始社會新石器時期就開始製陶。解放後陶瓷生產更不斷發展。宜興紫砂、均陶、青瓷、精陶、彩釉陶，被譽為宜興日用陶瓷中的「五朵金花」，尤其是紫砂工藝陶歷史悠久，造型多樣，色澤雅緻，製作技藝精湛，集文章、詩詞、書法、繪畫藝術溶為一體，藝術造詣很高。用紫砂茶壺泡茶，色、香味皆蘊。

昨日出席招待會的尚有中藝（香港）有限公司副總經理魏甲南、王光華，陶瓷部副經理黃培邦、馮文惠等。

展銷會將於明日起在尖沙咀星光行商場每日上午十時至下午七時（星期日休息）及油麻地商場每日上午十時至十二時，下午一時至五時半（星期日照常）開放，洽談業務可到油麻地商場四樓。



景德鎮宜興陶瓷展銷會展品：（右）景德鎮堆雕八寶燒黃三彩變龍蛋耳瓶；（左）宜興紫砂旭波提樑壺、雜錦水平壺（套五）。

推出首天反應頗佳 第三批免地價居屋 昨逾萬人索取表格

申請至月底截止下月公開攪珠

【本報訊】第三批免除地價的三千三百多個「居者有其屋」單位昨日開始接受申請，反應頗佳，平均每小時有八百人到居屋中心索取申請表格，整天人數約達八千人。

房屋委員會發言人昨日表示，今次出售的公屋單位屬居者有其屋計劃第四期乙的樓宇，共有三千三百四十四個，分別座落於大埔宏德苑，柴灣翠苑及斧山玫山苑，建築面積在四十六與六十三點二平方米之間，售價則由十一萬六千元至二十六萬七千三百元不等。

他表示，昨日前往何文田愛民商場領取申請表格的居民頗為踴躍，由上午九時至十一時，平均每小時有千多人，可見其受歡迎程度不比上一次遜色。居民除了索取申請表格、居屋計劃手冊及售樓書外，並參觀在該處展出的三個出售屋邨的模型及詳細資料。

他說，房屋委員會總辦事處申請組、房屋委員會轄下各屋邨辦事處，以及各區政務處昨日亦已派出數千份申請書。

今期居屋於一月三十一日截止申請，並於下月公開攪珠，以決定入選申請人。

內地漁船龍鼓洲沉沒 英駐港海軍救起六人

【本報訊】一小隊英國駐港海軍人員，昨日凌晨在巡邏時，在龍鼓洲附近一荒島救起了一艘沉沒的中國漁船上的六名船員，並將他們送交另一艘回航的漁船返回中國。

公屋計劃發展良好 不擬設中央公積金

何鴻鑾昨發表專題談話時有此表示

【本報訊】社會事務司何鴻鑾昨日表示，本港的公共房屋及居屋計劃發展良好，對居民生活有所保障，根本無需設中央公積金制度，而他相信本港工人不會願意撥出部分薪金作為中央公積金的供款。他強調港府無意設立中央公積金是與香港前途問題無關。

何鴻鑾昨日中午在《人壽保險從業員協會》餐會上，以《香港的社會保障方式》為題發表談話。他指出新加坡工人給中央公積金的供款額約佔收入的百分之二十二至二十三，而中央公積金主要是用於房屋發展，因此，新加坡工人在退休之時也值得棲身之所，而本港有長遠及不斷發展的公屋及居屋計劃，可以為居民提供居住單位，加上本港設有公共援助、老人救濟金等多種社會福利保障制度，根本無需要成立中央公積金。

他又說，據一項調查結果顯示，只有百分之四點二的工人購買人壽保險，百分之一點五購有醫療保險，百分之一購有傷病保險，這使港府認為自願參與性質的社會保障計劃收效不大。

爭取欠薪補償基金委會等 促港府春節前設緊急基金

有關團體今派代表往布政司署遞信

【本報訊】爭取立法及欠薪補償基金委員會、新聞數個勞工團體，今日下午將派代表前往布政司署遞信，要求港府在春節前成立緊急欠薪補償基金。

爭取立法及欠薪補償基金委員會一發言人梁淑永表示，近年來，因工廠倒閉及老闆失蹤而造成欠薪的事件不斷增加，雖然港府已成立一個專責研究欠薪補償基金的小組，但有消息透露，至今年三月才能有調查報告。

他表示，該委員會希望立法局在小組委員會作出結論之前，先作出一些緊急措施，並在本月的立法局議程內，提出討論及通過設立緊急欠薪補償基金。同時，若遇有工廠倒閉事件，在該法例訂立之前，便先撥一筆款項予社會福利署，再由社署轉交給工人。

漆畫漆器逾百件 周五起三聯展出

展品分別來自閩川京滬等

【本報訊】一個介紹中國漆器工藝的展覽本月二十一日（星期五）起在中環三聯書店展覽廳舉行。展出的漆器及漆畫逾百件，分別來自福建、四川、北京及上海等地。

中國漆器工藝歷史悠久，而每個產地都各具特色：福建以脫胎漆享譽，四川漆器則以推光方法見長，江蘇上海一帶擅長用鑲嵌螺鈿等技法，而北京卻以雕漆自成風格。至於漆畫的製造技法更多樣和複雜，包括雕、填、鑲嵌、堆、磨等。

《中國漆畫漆器藝術展覽》由本月二十一日至二月三日，每日上午十時至下午六時，星期日則由下午一時至六時，在域多利皇后街九號三聯書店舉行。

去秋失業率 達百分之四

【本報訊】統計處昨日發表八二年八月至十月季度的勞動人口統計數字，失業率為百分之四，較去年上兩季的失業率微增。

黃慰文談考古學

為籌辦古人類展覽日前來港

本報記者 海君

中國科學院古脊椎動物與古人類研究所助理研究員黃慰文。

「垃圾」堆中查人類起源

現年四十五歲，參加考古工作已逾二十年的中國科學院古脊椎動物與古人類研究所助理研究員黃慰文，為籌辦古人類展覽日前來港，他在接受訪問時說：「考古是一門年輕的學科，只不過它所研究的對象古老，才使人有所誤解。考古學發展至今已演變為綜合性學科，參與工作的包括多個學術領域，如生物、解剖、地理、地質、物理、化學等。」他打趣的說，外行人以為我們搞考古的在「執垃圾」，但我們就是從「垃圾」堆中追查出人類的起源及其進化過程。在不斷的發掘、研究工作中，人類的「根」已漸露端倪。

首次獨立考察焦急病倒

這位年輕的「考古迷」憶述當初參加考古工作時說，他一九五八年在中山大學畢業後留校擔任助教，屬歷史專業。考古對於他來說本來十分陌生。六零年他被調派北京，跟隨以研究舊石器時代知名的賈蘭坡教授學習，才開始直接與考古工作接觸。他說，可惜歷次政治運動使研究工作受到干擾，至「文革」更被迫停頓下來。至八零年，他才正式成為古脊椎動物與古人類研究所的研究人員，專門協助賈蘭坡教授的研究工作。

黃慰文說，一九六三年他首次獨立作戰，考察地點是黃河岸邊的三門峽市，但工作多天仍然毫無所獲，焦急之下他竟然病倒了，當時還被老師狠狠責罵一番：「剛挖下去沒有東西，拔腿便跑，這樣的考古態度怎會有發現呢？」他在病癒後重新投入工作，結果終於給他發現了一件與北京猿人同年代的「三稜大尖狀器」。經此一役，加強了他對考古工作的興趣和熱誠。

考古學在一般人的心目中是門既古老且沉悶的學科，而從事研究的又多是那些一把年紀的老學者；但事實剛好相反，考古成為一門科學只有百多年的歷史，而且極需一羣具有廣泛知識和體魄強健的年輕人作為研究工作的骨幹。

發現藍田人牙齒最興奮

但最令黃慰文興奮的是六四年參加陝西省藍田的發掘工作，並由以他為首的小組發現了藍田人的第一顆牙齒，同年，聞名世界的藍田人頭骨化石終於出土。他說，藍田人的年代比北京人還要早，大概距今一百萬年，是亞洲北部迄今為止已知的最古老直立人。藍田人的面世震撼考古學界，把中國考古工作推前了一大步。

回顧中國考古工作的進程時，黃慰文說，一九二一年在甘肅省慶陽地區發現數萬年前的石器，證明中國文化起源甚早，打破了中國文化西來的說法；同年在周口店發現一萬八千年前的山頂洞人化石，一九三七年周口店北京猿人遺址發掘工作正式開展，直至三七年先後出土的北京人化石約有四十多個個體接近二百件。此後相繼發現的有五四年山西省的丁村人、五八年廣東省的馬壩人、六四年陝西省的藍田人、六五年雲南省的元謀人、七五年的臘瑪古猿。

尋找古猿研究人類演變

黃慰文解釋，元謀人距今約一百七十萬年，是今日中國境內發現的最早期人類化石，至於最古舊的石器遺址則是山西省的西侯度遺址，它的發現進一步顯示一百八十萬年前中國由南至北的大地上已是人類，動物活動的地區。

根據現有的化石材料，最早的人類大約出現在距今三百萬年左右，是在東非洲發現的。但黃慰文相信，人類祖先生存的年代遠於此期限。他認為，在中國廣闊的土地上極有可能存在着更早的人類，目前發現的化石肯定並非是最原始的。至今考古學家仍不斷努力尋找與人類最親近的一種古猿，以確定人類是否由它演變過來。

黃慰文說，現時內地這方面的工作重點大概可分為兩個，一是由考古學家吳汝康率領在雲南祿豐縣的考察，一是由賈蘭坡領導在華北地區、北京西北百多公里泥河灣盆地的挖掘工作，其次是安徽省和縣、山東省沂源等地的考古工作。

三種方法判斷化石年代

至於如何判斷化石的年代，目前內地採用的方法有三，傳統方法是按照生物進化規律來估計化石的年代，但這只能測知相對年代，至於絕對年代則可要求助於化學、物理原理，利用同位素，一碳十四一的不穩定定律來判定，但這些辦法只能探測五萬年以內的東西，近年新興的是古地磁方法，以地層泥沙作為鑑別的對象。

最後黃慰文指出，從事考古工作，廣泛的知識面和強健的體魄同樣重要，因這門學科必須經常出野外考察，而研究地點又大都處於偏僻的地區，生活條件較差。他笑說，考古工作是很艱苦的，而濃厚的興趣是支持工作的最大支柱。

專訪

贈車回鄉

新到日本翻新各類型車輛特價現貨供應：卸泥車5—8噸 平斗車2—10噸 農用車1—1.75噸 5—14座客貨車 21—42座旅遊車
電話：3-969255 中成行

贈車回鄉 歡迎海外僑胞港澳同胞 **贈車回鄉支援建設**

北京牌吉普車、各類型卡車、自卸車、旅行車、摩托車、轎車
國內零件充足、維修妥善，香港付款、國內將車直送使用單位，手續簡便快捷歡迎垂詢
代銷：香港中國旅行社 總社：香港大道中77號中旅大廈三樓華僑客運部 5-259121 旺角分社：九龍旺角洗衣街62-72號貿易服務部3-966170 3-910235
九龍分社：九龍尖沙咀彌敦道27號華僑客運部3-667201 經銷：一榮貿易有限公司
香港文咸西街72-74號恒和大廈802室5-403019 5-403046 5-403069

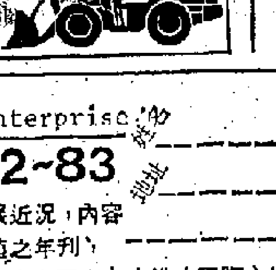
汽車

好消息！現售春節期間日本豪華大客車客運票
深圳→梅縣（二月八日→十四日）
梅縣→深圳（二月十七日→二十日）
當日抵達，名額有限，辦理從速。
售票處：新華銀行 旅遊部電話5—213377 暨港九各支分行
官塘耀發貿易公司3-453910
福勝貿易公司 香港銅鑼灣電氣道79號五樓 電話：5—788642 5—715461

旅遊

大公報分類廣告 每個位可排大字四個 細字卅六個 每天收費六元
代本報收分類廣告處：遠東銀行
旺角分行：旺角砵蘭街244號
中區分行：中區皇后大道中99—103號
銅鑼灣分行：銅鑼灣波斯富街22號
荃灣分行：荃灣青山道137—139號

贈車 **中國汽車★摩托車 拖拉機★銷售中心**
東風牌五噸柴油車・解放牌四噸柴油車・武漢牌三噸柴油車 先收車後付款
單排座客貨車・幸福牌摩托車・工農-12型拖拉機・汽油 佛山提現貨
◀友誼貿易公司▶ 香港北角渣華街18號A地下 5-704809 中環：5-423061 5-431776

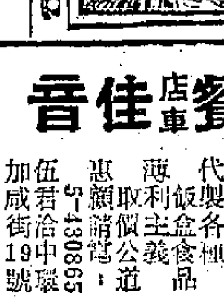


JME 精明車行有限公司

適行汽車公司 SH
專營：日本汽車—轉口國內
雙排座車、客貨車、貨車、翻斗車
品種多・價錢平・歡迎查詢
香港總行：5-767755, 768687 元朗分行：0-765150

內地投資設廠，加工商請注意
本號專營廣州市瓦通紙箱紙盒及彩盒。為方便在國內投資設廠及加工商而設。包市內送貨，節省運輸，國內，本港落單均可。數量多少一樣歡迎，尺碼隨意，起貨快捷，價錢特平，紙質亮。歡迎來電詢問。
英明實業有限公司 香港地址：九龍青山道政林街93—95號六樓（6字）C座 電話：K-7445610 7445617 7445618

出口洋行徵購
國內加工毛毡有意請將詳細目錄價格聯繫電話寄香港中環總局信箱6906號否則約見格價合適可長期訂購



5-745129
Chinese & Hong Kong Export Enterprise
中港出口企業年刊1982~83
中英併用、報導中國與香港雙邊企業發展近況，內容豐富、圖文並茂、為各界企業富參考價值之年刊，
每冊定價港幣80.00（七折實收56.00）劃線支票寄 中港（國際）出版公司 香港郵箱2493號
創刊特優 預訂送上（外國包銷本港發行數量有限）
姓名
地址

商業

尋人關德 見報速來信廣州市安四路仁厚里十三號與馬金葉聯繫否則將與你脫離夫妻關係

訪尋

亞洲行 經營菲律賓夾板 Philippine Plywood由3mm至18mm夾板價格相宜 電話：5-754727

小販喜訊 各種罕見進口新玩具 價廉利厚可迎新年 良機勿錯過3-705511 玩具批發中心

鐵錨牌電焊條 英國勞氏合格優質價廉現貨供應請聯繫中華船舶工業公司電話5-411098.411090

各式巨機床 代客加工 起貨快捷 K八六六〇五一 協興

中港雙線路歐洲 翻新彩色電視機20至26吋價錢極廉自用回鄉最佳 0—288378洽

快餐車店 佳音 糧記食品中心 領有製品照 代客特聘名廚 薄餅各種食品 惠顧請洽 5-430865 伍君 加咸街19號中環

平價水泥 500號水泥現貨廉售保證優質 灣仔軒尼詩道199號東華大廈1805室電5-7403173洽

500號水泥 香港開單，即買即提，國內提貨，廣州、三水、江門，中山、東莞代送貨，地址中環李寶椿大廈612室，電話⑤442403

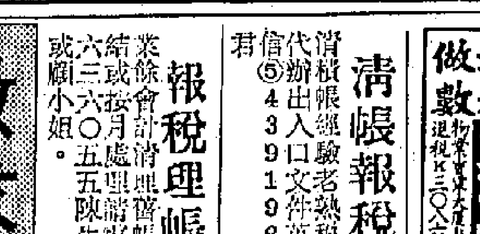
廣東水泥 500號現貨・價錢公道 香港買單・廣東提貨 ③812915 ③812873 九龍彌敦道750號始創中心801室（近寶聲戲院） 廣鴻興企業公司

水泥鋼材 500 水泥建築鋼材現貨 廣州，海豐，提貨，詳情電3-323843 3-888782 九龍彌敦道611—615萬隆大廈1306室

代售水泥 500號香港買單國內提貨合格質優價廉歡迎訂購3-958331，3-958211 新巷富多來商場地下72號舖

分類廣告 一個位可容大字四個 小字卅六個 每天收費六元
需要刊登分類廣告而無暇惠臨洽刊者，請將擬好的刊稿填入左邊附表，連同劃線支票郵寄香港灣仔軒尼詩道三四二號大公報廣告部收。
隨稿送上劃線支票　元，作為廣告費，請於　月　日起刊出於大公報，共刊　天。
刊户：
地址：
電話：

手扶拖拉機 國內提貨 香港付款
廣東工農—12K型，提貨點：廣州、新會、東莞、珠海
福建東風—12型，送貨上門：福州、福清、莆田、晉江、龍溪、廈門地區



經銷：香港迅捷貿易公司電話：5-268260, 241753, 264936
代銷處：香港中國旅行社（香港・九龍） 大華國貨公司（中環・旺角） 中國國貨公司（銅鑼灣） 文滙貿易服務公司（灣仔・大埔道） 澳門佚關車站（香港）有限公司 粵興船舶用品公司（上海街） 中僑國貨公司（旺角） 東方國貨公司（新蒲崗・大角咀） 新光國貨公司（荔枝角） 南方國貨公司（西環） 華僑國貨公司（土瓜灣） 東江國貨公司（屯門） 華豐國貨公司（北角） 廣華國貨公司（葵涌） 中都國貨公司（元朗） 宏大國貨公司（荃灣） 大江國貨公司（上水） 中英國貨公司（葵涌）

風喉轆骨機 四至八尺剪床 各種電動手摺床 轆骨機三輥 現貨 分期 ○二九六六六二

幸福婚姻有限公司 專業12載撮合逾世界 客多優秀生偶此中求 電③689986③665857 九龍河內道二號五樓

徵求

報稅理帳 業餘會計清理帳簿 結算報稅 按月處理 請電陳先生或小姐

金幣銀幣 華興鐵公司徵求各國金幣銀幣郵票早期鈔票 大道中一九二號地下 電⑤410015449237

徵購兔毛 中國安哥拉兔毛一級數噸 有貨者辦公時間請電5-674911

清帳報稅 資深會計清理帳簿 代辦出入口文件 英文信 ⑤4391966 徐君

專門報稅做數 中新CO 香港工商事務所

報稅

中醫理療 超聲波超短波、針灸推拿、電療 舒筋活絡

新華中醫中藥促進會主辦
新華中醫針灸診所
主診醫師：洪懷之、潘英才
科目：針灸專科 氣功儀 激光針灸 鼻喉等
每日上午9—1下午2—6時（星期日休息）電話5—8916228
香港灣仔道110號中匯大樓13樓B・電梯按12字

醫藥

遺失聲明 茲遺失新華銀行第A/C 03135510 3359 02號本人名下活期存摺一本除向該行掛失外特此聲明作廢 李春蘭啟

遺失聲明 茲遺失新華銀行第03137610025345號本人名下活期儲蓄存款存摺一本除向該行掛失外特此聲明作廢 曾惠珍啟

遺失聲明 茲遺失新華銀行第03136410713335號本人名下儲蓄存摺除向該行掛失外特此聲明作廢 李觀有啟

遺失聲明 茲遺失大角咀辦事處儲蓄存款A/C014-68 01—022273—5除向該行掛失外特此聲明作廢 朱漢宗啟

遺失聲明 茲遺失新華銀行第A/C0313551085 3673號本人名下活期存摺乙本除向該行掛失外特此聲明作廢 陳遂啟

遺失聲明 茲遺失大角咀辦事處儲蓄存款A/C014-680-1-017229-9除向該行掛失外特此聲明作廢 何乾錦啟

聲明

錦綉 花園洋房
850型32萬　950型35萬
1050型39萬　1100型44萬
1500型48萬　1700型60萬
錦福地產 5—763054 0—718932

深圳翠竹苑 即可入住，有意請洽 九龍成H座一一〇九林洽

出售

少女遇害被吊門樑上 鄰房老翁目睹持刀客

灣仔本德大厦殘酷兇殺案開審

被告否認控罪 老翁供述當日所見所聞

【本報訊】一名男子，涉嫌與去年灣仔本德大厦發生的一宗少女被人殘酷殺害後，屍體赤裸倒吊門樑一案有關，昨在最高法院提訊。

檢察官陳述案情，透露少女被害經過。一名老翁出庭作供，說出少女遇害情形。被告否認控罪。該案昨日聆訊未畢，今日續訊。

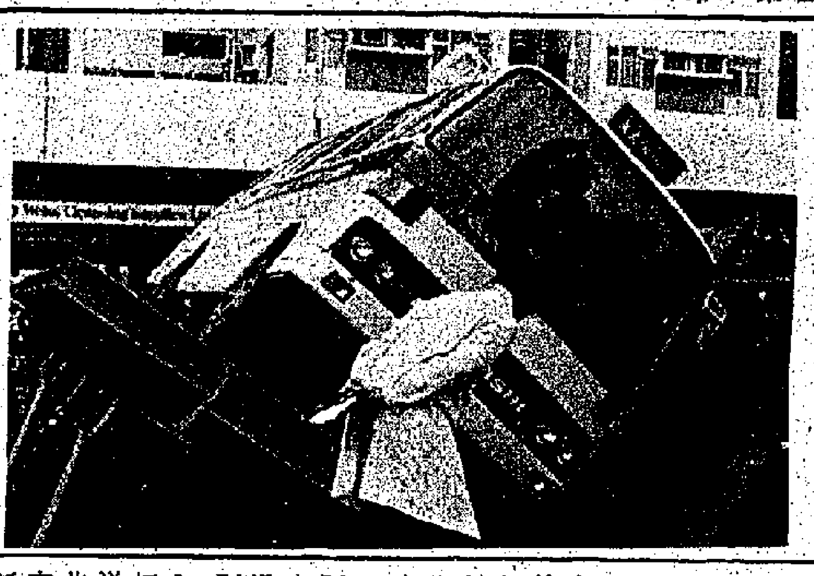
被告男子鄺再興，三十四歲，被控於去年五月二十三日在灣仔本德大厦謀殺一名二十歲少女關詠儀。

檢察官陳述案情指出，受害少女住在該大厦六樓，而被告則住十六樓。案發當日，受害少女上午過海飲茶，約於下午三時三十分返回香港。下午五時三十分，一名男子經過該大厦案發現場門外時，發現門口有血跡，並有一隻爛手袋、眼鏡及女裝手帕，於是告知樓下看更報警。

當警員抵達現場時，見大門緊鎖，正欲破門入內，聽聞屋內一男子大叫，並警告不要進入，否則放火。稍後警察聯同消防員合力撬門入屋。警員發現屋內有幾個房間，在其中一房間內，發現遇害少女，已全身赤裸，被人以她的內褲塞頭、乳罩塞口，頸部被乳罩帶勒住，手有血跡，雙手雙腳被反綁，兩腳朝天被人倒吊在房門的門樑上。死者因窒息而死。被告當場被捕，當時身上染有血跡。

據法醫官鑑證指出，死者與被告兩人曾發生糾纏。

一名老翁作供時稱，他與被告同住上述大厦十六樓，是被告的鄰居。案發日下午四時，老翁返家，步出電梯後，見被告與一名少女在後梯糾纏。當時聞該女子呼叫「不要這樣，我可以俾錢你」。他覺得奇怪，後來還是入屋。不久，鄰房又傳出該少女的聲音，她叫被告不要做傻事。當時他感到驚慌，離開現場時，見被告手持五、六吋利刀，又見房內牆上有血。當晚沒有再返回現場。直至翌日晚上，警方找他到警署協助調查。



運輸署昨對新型小巴進行傾側穩定試驗

新型小巴昨受檢驗 如合標準行走市面

車身較目前小巴大 裝置空調系統

【本報訊】首輛裝置有冷氣系統的十四座位公共小型巴士，昨日在運輸署驗車中心接受檢驗。運輸署發言人稱，新款小巴待複驗及格後，營辦商便可選購使用。

昨日接受驗車的小巴，是日本「三菱」車廠產品，車身較目前行走的小巴為長和較高。車上裝置空氣調節系統。

港府最近修訂道路交通條例，准許公共小型巴士車主使用體積及重量較大的新車。運輸署發言人表示，此舉可使較大型及性能較佳的車輛取代現行陳舊的小型巴士。新車可以裝有冷氣，使乘客更為舒適，但最高的載客數量仍為十四名。

發言人稱，新型小巴於登記前，須先經過一項傾側穩定試驗，把模擬滿載乘客的小巴，向兩旁傾側三十五度。

運輸署高級工程師（車輛檢驗）區禮賢說，昨晨的檢驗進行非常順利，他預料未來數周內，將有更多新型小巴送往檢驗。目前全港共有小巴四千三百五十輛，逾半數已有九年車齡。

昨在尖沙咀渣打分行內 護衛員吞槍死

近年患病健康欠佳疑因此自殺

【本報訊】一名護衛員昨天在尖沙咀一家銀行分行內中槍死亡，警方相信是死於自殺。

死者任光輝，六十歲，住九龍城聯合道一六八號六樓後座，任職於一家護衛公司。任近年被派駐尖沙咀海洋中心四樓三一七號渣打銀行分行。

昨日下午四時半左右，他照常在銀行內當值。突然，銀行職員聽到一聲槍響，隨即見到任光輝倒臥在櫃台內的地上，頭部太陽穴有一彈孔，不斷湧出鮮血，而其佩槍則掉在身旁。銀行經理見狀，連忙報警。

稍後，警員到場急救，召救護車將他送院，延至昨晚八時三十五分終於不治。

據悉，死者近年身體患病，健康欠佳，最近已向護衛公司遞交辭職信，昨日事發前還把自己的工作證件交還給公司。警方經過初步調查，相信任光輝死於自殺。

一男子劫財劫色 昨被判囚十二年

【本報訊】一名自稱是從家的男子，藉詞與一對姊弟玩乒乓球，從而進入事主家中劫財劫色，昨日在最高法院被裁定強姦及行劫罪名成立，入獄十二年。

被告何大成，二十八歲，被控於去年四月八日，在九龍地區強姦一名十四歲女童及行劫一批財物。

神甫鄺濟民病逝 遺體定今日下葬

【本報訊】美國天主教難民救濟會香港分會創辦人鄺濟民神甫，於本月十五日因心臟病突發逝世，其遺體將於今日下午二時放在銅鑼灣聖保祿醫院小堂，並於下午三時在該堂舉行安息彌撒，隨後葬於跑馬地天主教墳場。

九龍城西區市局議員 陳子鈞已獲提名競選

【本報訊】陳子鈞已被提名競選九龍城西區的市政局議員，提名人包括現任市政局議員劉文龍，九龍城西的區議員陳景煌及陳志鯤及該地區有實力人士梁館旺、鄒美蓮、駱杏影、袁彩娟等。

陳子鈞於一九六五年獲准在英國執業大律師，並於是年底在香港獲准執業大律師，現任市政局街市及販商上訴委員會主席及酒牌局主席。

米奇老鼠唐老鴨 昨天訪問保良局

東京狄斯尼樂園代表團來港宣傳

【本報訊】米奇老鼠、唐老鴨、布魯圖、高飛這班卡通人物，昨日訪問香港保良局，受到小朋友熱烈的歡迎。

卡通人物是隨日本東京狄斯尼樂園代表團來港，向本港居民介紹將於本年四月十五日開幕的日本東京狄斯尼樂園。今日，代表團將前往曼谷，繼續其推擴任務。

為介紹該狄斯尼樂園，日航昨晚在希爾頓酒店舉行酒會，招待本港旅遊界人士。

東京狄斯尼樂園與美國加州狄斯尼樂園及佛羅里達州和路狄斯尼世界的概念設施相似，面積達二百英畝，離東京市中心僅六哩，建築成本達四十億港元，預料開幕的第一年將有一千萬人次前往參觀。

日航即將在東南亞創辦東京狄斯尼樂園旅行團。暢遊日本的旅客可經日航辦事處預先訂票，日前已開始接受二十五人以上的團體訂票。收費方面，成年人入場券約為一百港元（三千七百日圓），兒童則收七十港元（二千五百日圓）。該費用包括參觀十項娛樂節目。

沙田及城門河兩岸 將先後建設遊覽區

市中心公園稍後動工兩年完成 城門河將成亞洲賽艇最佳河道

【本報訊】沙田政務專員曾蔭凇昨日表示，港府在沙田的公共建設投資不會因收縮公共開支政策而削減，反會繼續增加。而沙田市中心公園工程將在今年稍後開始動工，耗資八千萬元的城門河兩岸建設工程亦將於一九八六年全部完成。

他昨日在香港獅子會例會上說，港府於一九八二至八三年度在沙田的公共投資約為二十億元，較去年同期有所增加，預料明年更會提高。這些公共投資包括公共建設、收地賠償等。

他說，在沙田區的主要公共建設中，沙田市中心公園及城門河兩岸建設工程可說是主要項目之一。城門河南、北兩岸將有散步廣場，內有單車道、行人道、休憩場所、兒童遊樂場等，並植有大量樹木，而市中心公園則建有公園廣場及多項康樂設施和休憩地點，環境清幽，約於兩年內落成。將來城門河及沙田市中心公園之間會有通道相連，成為沙田的主要休憩設施及特色。

至於城門河的使用及管理問題，他表示近河口的四千米將闢作水上活動區，東面二千米則作划艇比賽活動之用，兩段之間設有緩衝水域。西面水域約可容納二、三百艘船艇活動，東面將成為亞洲目前最佳的划艇河道，將來除了有划艇比賽外，還會有龍舟競渡。

他表示，海事處將派出巡邏船，負責河道的管理及救生工作，河面上還會設充氣艇及水泡作救生之用，並正計劃購置一艘「海上女巫」機動垃圾清理船，以及僱用一支河面清理隊，負責執行河道清潔工作。新界市政署及海事處將採取强硬措施，嚴厲對付拋棄垃圾於城門河的人士。

九龍灣居民續露宿

拒絕房署今天接載往船灣參觀

房署清拆九龍灣房屋區行動明如期進行

【本報訊】房屋署昨日下午向已露宿八日的九龍灣居民發出第四封公開信，表示今日將安排旅遊車接載前往船灣臨時房屋區參觀，讓他們了解那裏的環境和設施，希望他們能夠改變主意。但該批居民表示，他們仍繼續堅持露宿行動。

公開信除了重覆房屋署較早時向居民提出的船灣臨時房屋區內已有或正着手安排的特別服務外，還表示如果願意接受臨時房屋編配者，每個家庭可獲得房屋署提供數千元津貼，社會福利署亦會為特別困難的家庭提供援助。

居民代表蔡奕籌指出，該信並沒有提出建設性的意見，對解決問題毫無作用。但他表示，他們仍隨時準備和房屋署談判。

較早時居民提出兩點談判要求：即談判不設任何先決條件，以及准許兩名工會代表以公證人身份參加談判。房署拒絕了第二項條件。後來露宿居民同意不附設第二項條件，但房署至今仍未派人和他們談判。據一位房屋署人員說，今天上午九時許將會安排舉行談判的事宜。

另一方面，房屋署原定於明日清拆九龍灣臨時房屋區的行動，將會如期進行。

兩局議員辦事處昨日下午亦發給露宿居民一封覆函，謂他們曾派人到船灣臨時房屋區檢查過，認為該處各方面的設施已大有改善。

過去數日來，這批露宿居民先後共有六人因身體不適而需被送入醫院治療，至目前仍有四人留醫。

裝卸運輸業代表 今往海事處談判

【本報訊】「全港裝卸區反新規例委員會」的七名代表，將於今日上午十一時前往海事處，就貨物裝卸區管理條例進行商討。這是雙方停止談判六天後的首次會談。

海事處在上次（本月十三日）談判中曾向貨物裝卸區的代表表示，會在這六天內將他們的意見呈上律政司開會研究，而裝卸區的運輸業人士在談判期間須按新例付交停泊費，但暫時無須繳交附加費。

六合彩三獎派七千元

1 5 12 15 26 35 (6)

【本報訊】今年第五期六合彩昨日開獎，六個攪出號碼是：1、5、12、15、26、35，特別號碼是：6。

三獎每注派七千零七十元，有二百八十三注中。頭、二獎金今日中午公佈。

個人電腦 萬國公司今推出

【本報訊】萬國商業機器公司（香港）將於今日開始在本港、澳門及新加坡推出該公司出品的個人電腦。今次是該公司首次在亞洲地區推出這種類型的電腦。

該公司香港區總經理沈萬智昨日在記者招待會上說，該公司出產的個人電腦具備多項先進設計及多元化的高效率程序組合，一個適用於商業、學校或私人用途的個人電腦基本組合，大約售價二千五百美元，可提供商業性、教學性、娛樂性、專業性及私人需要。

此外，該公司可提供一系列的軟件及語言編譯程序，以應付個人電腦應用人士在商業、娛樂、專業及私人需要，該電腦可印寫信、商業文件及各類形的專業報告。

凍肉行商會 反對增電費

【本報訊】港九凍肉行商會日前召開理事會議，就有電加價與現行監管計劃展開討論。各理事認為：在目前世界經濟衰退，香港工商各業正處困難期中，港府漠視民意，仍然容許兩電加價，此事必會引致連鎖反應，影響甚大，反映現行監管制度欠善，必須修訂，以保障用戶權益。該會對各界能源委員會去年十二月一日發表聲明表示支持。

謝

先夫張公開建字季業府君之喪於昨（十八）日在香港殯儀館出殯辱承各界人士及誼親親臨執紼 惠賜厚賻 高誼隆情 歿存均感 哀此鳴謝

未亡人王金雲 孝男 維光 媳 王羣娣 淞光 媳 陳懷珍 孝女 曼麗 婿 潘鑾潤 瑞貞 婿 鍾雲光 泣叩 暨衆親屬

港穗交通售票一覽

去程	1月20日	21日	22日	23日	24日	25日	26日	回程	1月24日	25日	26日	27日	28日	29日	30日
直通車92次	滿	滿	滿	滿	滿	有票	有票	直通車91次	滿	有票	有票	有票	有票	有票	有票
直通車94次	有票	有票	有票	有票	有票	有票	有票	直通車93次	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿
港—深—穗火車	有票	有票	有票	有票	有票	有票	有票	穗—深—港火車	有票	有票	有票	有票	有票	有票	有票
港—穗飛翔船	有票	有票	有票	有票	有票	有票	有票	穗—港飛翔船	有票	有票	有票	有票	有票	有票	有票
港—穗飛機	有票	有票	有票	有票	有票	有票	有票	穗—港飛機	滿	滿	滿	滿	滿	滿	滿
星湖號、天湖號	有票	有票	有票	有票	有票	有票	有票	穗—港星湖及天湖	滿	有票	有票	有票	有票	有票	有票
港—穗直通巴士	有票	滿	有票	滿	有票	滿	有票	穗—港直通巴士	滿	有票	滿	有票	滿	有票	滿

香港中國旅行社查詢電話：灣仔分社：（車）5-276263（內線）148 旺角分社：3-964241（內線）120（即日票）車站：3-330660
灣仔分社：（船）5-276263（內線）147 旺角分社：3-964241（內線）132（即日票）碼頭：3-929408
灣仔分社：（機）5-276263（內線）152 旺角分社：3-964241（內線）127

香港仔 新樂 K618167 寶石 K657116 珠江 3-7123941 銀都 3-891187 新大華 3-841199 皇后 皇都 國際 K820749 紅磡 萬年 紫灣 嘉年嘉華 新光 H632959

最後今天 人獸奇觀 明天 人蛇大戰 夜佛粵劇團出南神女 山場演劇：海鏢
最後今天 清宮啓示錄 明天映 上海灘
狂滿五場 武俠新境界 生死決
今天兩院獻映 生死決
絕早濤濤 生死決 不兒宜童
特技劍術空前奇觀 今天獻映 生死決 高雄 徐少强 張冲 張天愛 劉仁松 驚天破石！特獨風作
今天五場榮獲首映 艾美莉 名門閨秀 清麗脫俗
今天最後 國際機場 一九八〇
今天最後 2020 明天獻映 新茶花女
今天五場 性奴 影評大讚好夠份量
最後五場 小生作反 明天獻映 今天四點場 美色飄香

總統·麗聲國泰·金門·民樂·普慶·明珠 南華 3881755 南洋 5-737388 金冠 利舞台·華盛頓 京都·凱聲 大華 大光明
最後五場速看 2020 不兒宜童 明天獻映·今起訂座 新茶花女
最後五場請勿錯過 小生作反 不兒宜童 明天盛大獻映 美色飄香
最後五場請勿錯過 小生作反 不兒宜童 明天盛大獻映 美色飄香
最後五場速看 國際機場 1980
最後五場 國際機場 一九八〇
今天五場映 獸王伏魔
今天獻映 魔域王獸
遙遙領先 獸王伏魔
最後兩天 立體淫娃 一夜成名
今天獻映 性奴

新都快樂 K666148 H773496 富都·樂聲 龍華·油麻地·福星 海運·百樂 H704646 K678091 金華 金城 金都 元朗 粉嶺 華都 0-402109 宇宙 環球 華富閣 金茂坪 華聲 3-617169
今天五場聯影 性奴 影評大讚好夠份量
最後今天五場 小生作反 國際舞男 明天聯映美色飄香
最後今天五場 渡假性地 春風吹又生 小生作反 明天聯映美色飄香
映期無多今天五場 赤子情 下期：鬼騙人
快將開幕 寶麗宮戲院 百麗殿舞台 坪洲戲院 血中血
最後今天 初嘗滋味性
最後今天 嬌艷春花 春色濃
最後今天 小生作反
今天四場 過三關
兩院最後今天 蜜桃成熟時 挑情劫
兩院最後五場 血中血 性色可餐 明天 上海灘
今天五場 生死決
連日滿座 今天五場 獸王伏魔

賀歲四角足球賽 冠軍獎金十萬元
另設最佳球星獎一萬元
省港杯足球賽電視轉播待洽商

【本報訊】足總執委會昨天在會所開會，決定「鐵達時杯」農曆新年賀歲四角足球賽二十萬元獎金的分配數額。此外，對於足總應否管轄女子足球運動，會上決定暫不表態。

「鐵達時杯」農曆新年賀歲四角賽，參賽的隊伍有中國北京隊，南朝鮮教會隊，丹麥AGF隊和本港港聯隊。這些隊伍將分別角逐二十萬元的獎金。獎金分配如下：冠軍十萬元，亞軍五萬元，季軍三萬元，殿軍一萬元。另設一個最佳球星獎一萬元。

足總秘書余植森表示，各隊來港的日期如下：北京隊在二月十日上午十一時四十五分乘機抵港；教會隊在十日下午四時三十分乘機到港；丹麥AGF隊則在十一日下午三時乘機抵港。若然各隊能夠依時到港的話，十一日下午六時舉行記者招待會，公佈有關詳情。

余植森稱，足總主辦這項四角賽，預算經費及獎金達八十五萬元。

「鐵達時杯」農曆新年賀歲四角賽賽期如下：二月十三日北京隊對教會隊，十四日港聯對丹麥AGF隊，十六日首兩賽事勝方爭冠軍。

至於本港女子足球運動足總應否加以管轄，會上認為女子足總不是足總的會員，因此決定暫不表態。

省港杯賽方面，余植森稱，第二回合的賽事於本月三十日在本港舉行，廣東省隊是決定在二十八日抵達，足總計劃在當日下午六時三十分舉行記者招待會，並進行埠際宴。

他說，這項賽事的成本為三十一萬元，足總是負責廣東省隊在港的食宿等費用。至於該項賽事的電視轉播問題，會上則未有討論，不過已授權會長、主席與電視台進行洽商。

余植森說，足總在一月九日邀請法國摩納哥隊來港比賽，虧本達十八萬元。

此外，會上批准流浪在四月三日邀請法國波爾多隊來港比賽。

體育

在馬德里舉行的一場甲組足球賽，真馬德里的佩里達（右）射球越過薩拉戈沙門將維達拉（左）的十指關，此仗真馬德里勝一比〇。（合衆國際社圖片）

聖加利不辭而別 流浪將控其毀約
該隊明拉隊赴澳門友賽

【本報訊】流浪足球隊左翼球員聖加利前晚不辭而別，獨自返回英國。流浪教練吳偉民稱，如果聖加利在下月一日前仍不返港的話，流浪將與他解約。

流浪昨日下午在大坑東場練習，吳偉民說，聖加利如果過了二月一日仍未回港報到，流浪將入信足總控其毀約，同時，聖加利將不能在本港及外地註冊打球，除非得到流浪同意。

他說，流浪因為在近期沒有比賽，所以將在明天拉隊到澳門，與娛樂公司足球隊友賽一場，以求保持狀態。

他又說，新外援史迪倫的機票經已寄出，可望在下周三或周四抵港報到。

滑雪大賽 在奧地利舉行的世界杯滑雪大賽，奧地利女選手克朗布切拉在惡劣的天氣下贏得冠軍。（美聯社圖片）

赴泰比賽勇奪公主杯 閩女排離港
莊材雁謝必榮等送行

【本報訊】應邀赴泰國比賽奪得第一屆公主杯女子排球賽冠軍的福建女排，日前由泰經港，昨日上午搭直通車回穗，再轉返福州。

昨日到火車站送行的有香港福建體育會負責人莊材雁、謝必榮等。

國際象棋新秀陳代倩 連挫名手達大師標準

【新華社西寧一月十六日電】十七歲的青海姑娘陳代倩最近在成都舉行的國際象棋個人賽中連挫名手，以八勝、三和、三負的成績獲得亞軍，達到了國際象棋大師的標準。

陳代倩出身於象棋世家，父親是個棋迷，一個姐姐和兩個弟弟都是象棋能手。她的家庭就像一個棋隊，隨時可以擺開「戰場」。

小陳九歲開始跟父親學中國象棋，十一歲又同父親一起轉學國際象棋。陳代倩現在是青海省隊的隊員，她父親陳先急是這個隊的教練。

參加「球門八三」足球賽獲季軍 東昇昨勝馬尼拉隊
戰果三比一施路華摩西斯建功

【本報訊】東昇足球隊昨天在菲律賓舉行的「球門八三」足球賽中，以三比一擊敗馬尼拉選手隊，獲得第三名。大軍將在今晚九時抵港。

這個「球門八三」足球賽，有中國的北京聯隊，瑞士的伯爾尼隊、香港的東昇及馬尼拉選手隊參加，北京聯隊將與瑞士伯爾尼隊爭奪冠軍。

東昇對馬尼拉選手隊的比賽，全部四個入球在下半場射入。施路華先入一球，其後對方扳成一比一。但摩西斯發揮神威，連入兩球，結果以三比一擊敗對手。

東昇今次訪問菲律賓，雖然開始時分別以〇比一及〇比二負於瑞士伯爾尼隊及北京聯隊。然而在最後一場表現不俗，頗獲好評。

東昇昨日排出的陣容，潘長旺及吳錦華榜上無名，兩人是在前兩仗比賽中小傷，但並無大礙，休息一段短時期便可繼續比賽。

東昇：陳樹明；沈冠良、耶華、何榮康、馬天雄；靴斯、陳文頌、奧保；施路華、摩西斯、黎耀洪。

銀牌賽戰果三比二 海蜂昨勝荃灣
A組形勢亂精蜂荃角逐出線權
昨晚看客僅三百多人創低紀錄

【本報訊】昨晚在旺角球場舉行的高級組銀牌足球分組賽，海蜂以三比二擊敗荃灣。

經此役後，A組除了寶路華穩奪出線權，另一出線隊將由精工、荃灣、海蜂角逐，但論實力，精工機會最高。

昨役，兩隊踢來互有攻守，戰情不算沉悶。海蜂因「高佬」祖雲奴域受傷關係，改由朴炳徹與史勿夫扼守中路後防，表現中規中矩。

荃灣球員鬥志佳，可惜外援夏利士與辛尼、加雲等，狀態實在太差，不然，荃灣在此戰應有力打和對手。

開賽後雙方互有攻守，十分鐘，海蜂朴炳徹後防大腳將球踢前，大衛臣前場接應，推過趙林達，趁陳慶榮出迎之際，起腳快射，皮球滾向死角入網，一比〇，海蜂先開紀錄。

二十一分鐘，海蜂再度攻門，曾偉忠右邊線帶球入中路，張錦全中路禁區外接應，在趙林達與伊雲士力壓下，起腳施射，皮球應聲入網，二比〇，海蜂兩球領前。

二十九分鐘，荃灣反攻，辛尼中路離門就射，廖俊輝接球甩手，朴炳徹門前救駕，以手接球，球證即判十二碼「極刑」，荃灣伊雲士主踢中的，一比二，荃灣追回一球。

三十一分鐘，荃灣吳汝賢入替顧錦輝。三十六分鐘，荃灣伊雲士因犯不君子行為，被球證示黃牌警告。半場完，荃灣一球落後。

下半場兩隊原陣再戰，三分鐘，荃灣比雲在二十碼外起腳挑射，皮球中門楣彈出，海蜂衛將及時踢出解圍。十八分鐘，海蜂左路追得角球，李康敏前出一腳中腰波，荃灣球員均告漏油，海蜂大衛臣門前起腳將球掃入空門，三比一。四十四分鐘，辛尼在禁區內送球入中路，加雲在十二碼點接應，起腳輕易將球送入網窩，二比三，荃灣仍以一球見負。

昨晚入場觀衆僅得三百二十五人，再創本屆低紀錄，門票收入八千一百二十五元。

銀牌分組積分表

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
（A組）							
寶路華	三	三	〇	〇	六	一	九
精工	三	二	〇	一	五	三	六
荃灣	三	一	〇	二	三	六	三
海蜂	三	一	〇	二	七	七	三
南華	二	〇	〇	二	〇	二	〇
（B組）							
愉園	三	二	一	〇	三	〇	七
流浪	三	二	一	〇	二	〇	七
東方	四	一	一	二	四	五	四
東昇	三	〇	二	一	五	七	二
葵電	三	〇	一	二	二	四	一

韋狄操練態度懶散 南華今將去函警告
大軍昨夕練 駱德輝明代替韋狄打寶隊

【本報訊】南華足球部主任周殿銘將在今日向旗下外援球員韋狄發出第二封警告信，倘若韋狄再不改變在比賽時及操練時的懶散態度，南華將向韋狄作出行動。

周殿銘昨日稱，韋狄一貫態度不好，在操練時懶於走動，而且更對隊友大聲呼喝。比賽中亦走動不多，變成打少一個人。同時，韋狄的動輒罵人態度，亦使一些隊友不滿。

他說，在本屆季初時，南華經已就韋狄的表現而先發出一封警告信。韋狄於是有所好轉，然而不久後又故態復萌。周殿銘說，這次的警告信之後，倘若韋狄仍然不改脾性，南華將採取行動。

周殿銘稱，他與教練研究後，認為隊中急切增添好像流浪占士邦這類球員，在中場助攻助守，協助森寶一臂之力。同時，如許可的話，還要羅致一名善於衝鋒陷陣的高大中鋒。

他透露，「班兵」行動已在秘密進行中，已委托英國友好在彼邦代為物色球員，但最後的決定，有待會方開會研究。

【本報訊】深陷護級漩渦的南華足球隊昨日下午在嘉山場操練，備戰明天對寶路華的銀牌分組賽。

雖然南華在銀牌賽中已無出線希望，但為了挽回球隊的聲譽，足球部主任周殿銘親自「上山」督操，並不時與教練黃興桂及助教盧國昌研究球隊的打法和檢討練習方法。

南華昨天的操練，雖然與過往的內容差不多，但球員的態度確比以往認真，教練黃興桂特別訓練中鋒史唐、尹志強的踢法，同時還針對性地練習了進攻及防守的戰術，最後練習應付死球的戰術。

從南華昨天的操練中，看到統帥部有意利用這場銀牌賽進行練兵，藉此「谷」起球員的鬥志及信心，以利在下月六日對流浪的聯賽爭取好表現。

南華陣中，除了赫文高受傷之外，陳懷偉、尹志強等傷病球員已參加操練，但據悉，南華足球部負責人對於隊中西德外援韋狄在操練及比賽的態度，感到不滿，並且準備去信警告，必要時還會凍結其註冊。所以，在昨天操練中，教練已派久休的「老大哥」駱德輝出任右路後防，相信明日一戰，南華將會雪藏這位高薪的外援韋狄。

周殿銘（右）與黃興桂研究南華操練方法。

南朝鮮善一女籃 昨晚大勝青年會

【本報訊】南朝鮮善一女子籃球隊昨晚大勝青年會，今晚八時續在九龍伊館場對抗均安隊，賽前七時加插一場男子甲一組籃球聯賽，由警察對恩達。門票收五十元，籃聯屬會、學生票收五元。

南朝鮮善一女子籃球隊昨晚以九三比四一勝青年會，上半場客隊以四七比十九先勝。

善一隊開始即以緊迫盯人防守，進攻採快傳急攻，由於該隊的魏明順、朴賛美、李恩錫等攻守都表現得不錯，全場以快打慢，在上半場十分鐘已以三十比十五拋離十五分，其後仍保持優勢，終以二十六球之超大勝。

青年會派出唐幗婷、李美華、洪柏姿、洪霞應戰，由於身材、體力、速度均比不上對手，在劣勢下負於善一隊。

港乒隊積極備戰 將參加兩項大賽

【本報訊】香港男女子乒乓球隊為應付在馬來西亞舉行的英聯邦乒乓球賽及世界乒乓球錦標賽，於半年前開始進行嚴格訓練，踏進一九八三年，該隊保持一週六天的認真操練，希望全力爭取英聯邦乒賽錦標及在世界乒賽升級。

乒總秘書周振球對記者表示，港隊目前每逢星期一、三、五下午三時至六時在沙田銀禧體育中心進行集訓，每逢星期二、四、六下午二時至六時在香港乒總會所集訓。

港隊參加英聯邦乒賽，將派最佳人手出戰，其中包括一九八二年度全港公開男女單打賽冠軍陳江華與余錦佳。周振球表示，港隊將可穩得女子團體、女子單打、女子雙打冠軍，至於男子團體、男子單打、男子雙打、混合雙打，奪標機會亦很大。

至於參加世界乒賽，周振球表示，港男女隊很有機會由乙組升上甲組。

下屆足球季發售套票 各甲組會可自行處理

【本報訊】甲組足球會目前開會，討論下屆足總是否發售整個球季的球賽套票，會上決定各甲組會根據自己的情況決定是否實行。

由於本屆球季市道平淡，所以，部分甲組會有意在下屆球季發售套票，這種辦法，是由各甲組會自己計算自己球隊在整個球季有多少場比賽，然後將總數合計以合理價錢出售，這樣球迷可慳一筆金錢，同時亦不需場場都要購票，當然亦有不少細節問題，要由球會考慮處理。

此外，會上對於球證提出加費一事，未作出決定，留待下周二的執委會討論。

甲組會成立工作小組 討論球隊職業化問題

【本報訊】足總執委會昨天在會所開會，透過了較早前甲組會成立的特別工作小組，以便討論本港球隊的職業化問題。

足總秘書余植森稱，較早前所成的特別工作小組是由五人組成，但今次會議通過，各甲組會成員若對此課題有興趣的話，可加入參加討論，務求廣集意見。

余植森稱，這個特別工作小組的召集人為鍾立全，關於職業足球的定義，希望能夠在本屆球季結束前有所確定。

足總紀律小組 建議購錄映機

【本報訊】足總紀律小組日前召開會議，通過向執委會建議購買錄映機和電視機。

據足總副秘書表示，購買這些器材的目的是由於球證和球員間的供詞有時出現矛盾，所以藉着觀看錄映帶，作為對判罰球員的參考。此外，若各球會有需要，亦可向足總提出借用。

美網球手娜拉蒂諾娃 二比零勝西德漢妮克

【合衆國際社休斯敦十七日電】美國的娜拉蒂諾娃周五晚上在此間舉行的一個獎金達十五萬美元的網球賽女子單打決賽中，發揮強烈的發球，以六比三、七比六擊敗西德的漢妮克。

在打了一百零三場比賽以來，娜拉蒂諾娃今日的勝利是第一百場贏波，她得到二萬八千美元的獎金。

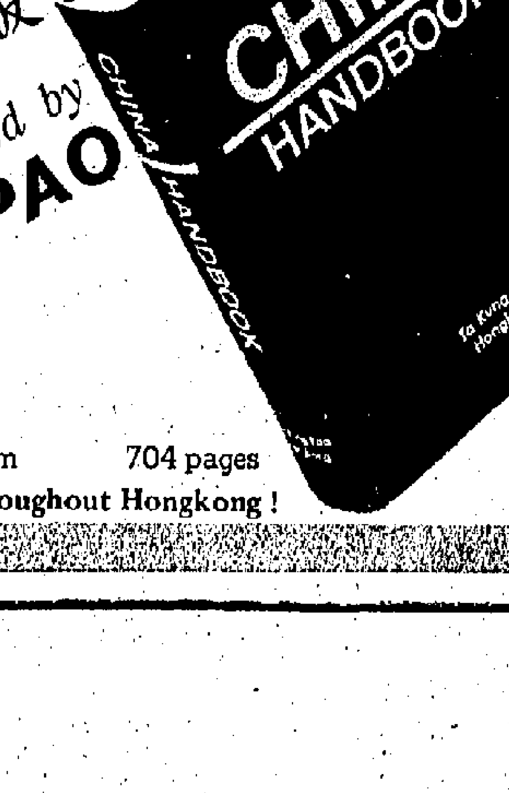
這位前捷克籍的球星，現時已住在達拉斯。她是在六天之內兩次擊敗漢妮克。但這一次比賽，顯然比一月十日時勝六比一、六比一那仗辛苦得多。

佛山粵劇團
新光戲院 今天盛大演出 好評如潮 連場滿座
藝術指導：少昆崙、小神鷹
售票地點：新光戲院、九龍敦煌酒樓、通利琴行（中環萬宜大廈）、新蒲崗東方國貨公司
票價：70、50、30、20、10元
一月十九日（夜場）《南海神鏢女》
一月二十日（夜場）《穆桂英大戰洪洲》
一月二十一日（夜場）《穆桂英大戰洪洲》
聯藝主辦
鳴謝觀衆熱烈捧場 佛山粵劇團來港演出連場滿座
口碑大讚 現徇衆要求 決於22 23日加演兩天（三場）
一月二十二日（夜場） 搖滑車 光緒皇夜祭珍妃
一月二十三日（日 場夜） 凌波仙子
（加場門劵即日預售）

華信行有限公司
獨家經銷中國山東省海藻酸鈉
本公司承香港華潤公司之委託，獨家經銷中國海藻酸鈉工業級及食品級 SODIUM ALGINATE (TECHNICAL AND FOOD GRADE) 儲備現貨，零售批發及轉口，一律歡迎接洽。
出口公司：中國化工進出口公司山東分公司
總代理：香港華潤公司
獨家經銷：華信行有限公司
HUDSON PETRO-CHEMICALS LTD
地址：九龍深水埗福華街一號地下
HAN HING BUILDING, BLOCK "A"
1-3 FUK WAH STREET, G/FLR.,
SHAM-SHUI-PO, KOWLOON, H.K.
TEL: 3-806484 3-806921
CABLE ADDRESS: "HUDSONPCL" H.K.

雙錢牌 膠鞋名牌
"耐磨防滑 經濟實惠"

1982 CHINA HANDBOOK
《中國手册》英文版
Edited and published by TA KUNG PAO
Size: 13.5 x 19.5 cm　704 pages
Available at bookstores throughout Hongkong!



IMPORTANT FEATURES:
- 5,000 important names (in Chinese characters and pinyin) in Chinese leadership, including those in the newly restructured State Council;
- The Draft of the Revised Constitution of China;
- Brief biographies of 114 prominent figures from all walks of life;
- A detailed chronicle from ca. 1 million years BC to 1981;
- New laws enacted since the publication of 1980;
- A summary of China's new economic strategy (including readjustment and restructuring); its achievements and the questions it has brought about in the course of its application, and the latest 1981 national economic performance;
- Special Economic Zones in South China;
- Recent developments in the realm of art and literature and literary criticism;
- Recent achievements in science and technology;
- A whole chapter on Taiwan and reunification;
- An overall review of China's foreign policy and foreign relations.

Price: (per copy) Local: HK$90.00　Overseas: US$18.00 (by sea mail) US$22.00 (by air mail)

TA KUNG PAO
342, Hennessy Road, 7/F.,
HONG KONG
Please forward me......copy/copies of CHINA HANDBOOK. I enclose a cheque to the amount of.......... being full payment.
Name ....
Address ....
Date ....

Published by TA KUNG PAO
342, Hennessy Road, Hongkong
P. O. Box 1161　Tel: 5-741173
Distributed by: 利源書報社
LEE YUEN SUBSCRIPTION AGENCIES
Flat 'A', 1/F., 18-26, Portland St., Kowloon, Hongkong　Tel: 3-843393

香港總商會執行董事麥理覺表示

中美紡織品談判破裂 將影響貨品經港轉口

希望中美雙方繼續考慮爭取重新談判

【本報訊】香港總商會執行董事麥理覺昨日接受本報記者訪問，談到中美紡織品協議談判破裂後美國可能單方面限制中國紡織品輸美時表示「這是一件使人遺憾的事情」，並希望中美雙方繼續考慮重新談判。他估計，倘若美國單方面成事的話，有可能影響中國經香港的轉口，但相信情況不會嚴重。

麥理覺說，美國限制外地紡織品的輸入實際早有先例。這當然令人感到遺憾。不僅見於美國，而是有許多進口紡織品的國家經常採用的措施。加拿大已限制了香港紡織品的進口。歐洲共同市場的國家也準備繼續作進一步的限制。還有，其他國家或地區都有經濟保護主義的傾向，限制香港及其他紡織品輸出地的進口。在今天的商業環境，經濟發達的國家與發展中國家或地區的談判，往往是前者單方面作出限制的規定，使人覺得不高興。香港已經歷過很多壓力和困難，希望中國不要因這次談判破裂而憤怒和不快，應該尋求重新談判的機會，據理力爭。

他說，要是中美雙方能表達出意願，會有可能在商談的基礎上，達成紡織品協議。希望中國與美國能在這一方面找到一道橋樑。

經濟 ①

他說，歐美國家限制紡織品進口，是受到政治勢力的影響。美國與歐洲共同市場國家工會勢力十分強大，它們會使政府受到壓力，限制紡織品的輸入，保障它們屬下工人的利益。在經濟景氣之時，這種限制勢力還是十分嚴重，目前的經濟衰退只是一種藉口而已。

麥理覺說，美國單方面限制中國紡織品輸入，可能在一個程度上影響香港轉口中國紡織品的生意。然而，這不會是一個嚴重的影響。因為即使美國限制，兩國的紡織品貿易還是要繼續下去的，故今後仍會有一個相當數量的中國紡織品經港輸美。香港依舊可在轉口上賺取可觀的利益。

麥理覺表示對西方國家所採取的經濟保護主義感到憤怒。

港紡織品出口 備受限制壓力

多纖協議顯明是不公允

他說，自一九六一年以來，香港備受限制紡織品輸出的壓力，而這樣的限制不會在未來的十年之內消失。多種纖維協議，實際是一紙限制的證書，它對發展中國家或地區是不公允的。

不過，麥理覺認為香港在過去二十年來仍能成功地發展紡織品的出口。香港不斷的改善和提高產品的品質，並開拓新市場，是成功的其中重要因素。目前，有百分之八十的香港出口紡織品，仍集中於限制進口的國家或地區，因此今後只有細小的增長率。今後發展的方向，應進一步改善產品的品質，也要在一個程度上發展數量，特別是在絲織品、纖維等非限制的項目上。香港的紡織品要更趨潮流，品質要更高，而這涉及了投資成本要提高的問題。

他說，香港要繼續使工業多元化的發展。港府要指出發展方向和製造條件，讓私人投資者考慮作更廣泛的投資。和其他國家或地區比較，香港有貿易發展局、生產力促進中心、出口信用保險局等機構，支持系統已算不錯。

麥理覺又稱，中美紡織品的談判，大致不會影響港美紡織品貿易，理由是港美已達成協議。所以，在未來的三至四年之內，香港輸美的紡織貿易將不會有任何不明朗因素，港商已知道怎麼處理將來的生意。

股市將闖九百關

林浩雨

股市經過昨日的再度上揚後，恒指還有十點就上到九百大關了。這一個關口在去年的八、九、十三個月內曾數度觸及，但終告不支而退，顯示其阻力的確不少。今次的形勢比以往肯定要好得多，而積聚的能量也較強，故能否一舉闖關成功，短期內當有分曉。

從走勢分析，恒指繼破十天平均線、五十天平均線之後，昨日再破一百天平均線，這是又一個強烈的吸納訊號。不過理論上，最可靠的訊號仍是二百五十天線，這一條線現仍處在恒指一千一百點的水平。

動態方面，以代表英資的大經紀最為積極，華資則多滯伏不動，這也是今次升市以英資藍籌股帶動而華資地產股大多數僅有寸進的原因。值得注意的是：倫敦港股的價位已有多天超越香港市場的收市價，顯示了英資在彼邦確有造好的意向。

昨日股市以太古地產、聯邦、大酒店、連卡佛等最突出，這些股份多為市場流通量不大的實力股，在稍多買家吸納下，價位便升得甚勁。主力藍籌方面，怡和、置地、匯豐、和黃、九倉等，都頗為不俗。

從成交額看，也顯示落行的資金逐漸增加，股市能擺脫疲態，陸續回復正常的發展，當是各方樂見之事。

永隆銀行
WING LUNG BANK LTD.
進展不忘穩健
服務必盡忠誠
☎：5-8268333

香港股票行情（一月十八日）（港元計）

恒生指數	889.91	+15.42	四會總成交	26,062萬元
遠東指數	4,302.56	+87.71	遠東會成交	10,237萬元
金指數	793.37	+15.00	金銀會成交	10,391萬元
銀指數	685.25	+9.02	香港會成交	5,374萬元
金銀指數	764.14	+13.12	九龍會成交	60萬元

股票	收市	升或降
銀行財務		
恒生	47.50	+1.00
匯豐	8.45	+0.10
東亞	25.90	+0.30
永隆	39.00	+0.50
海外信託	4.20	+0.20
友聯	6.20	+0.15
嘉華	1.88	−0.02
怡和證券	8.30	+0.25
怡證認股證	0.87	−0.03
新鴻基銀行	2.25	+0.05
新鴻基證券	2.10	+0.025
工商銀行	3.60	+0.20
永安集團	2.65	+0.05
統一機構	—	—
怡富特別	—	—
第一太平財務	1.09	+0.03
泛印	0.95	−0.01
綜合企業		
聯合企業	5.10	—
莊士集團	1.00	+0.06
和記黃埔	11.40	+0.40
和黃優先	0.87	+0.01
和黃認股證	3.275	+0.05
英之傑	—	—
怡和	14.40	+0.50
怡和認股證	1.36	+0.04
佳寧	暫停買賣	
佳寧認股證	暫停買賣	
利豐	1.62	—
廖創興	1.98	−0.02
太古A	10.60	+0.20
太古B	1.67	+0.05
其昌	暫停買賣	
會德豐A	3.425	+0.05
仁孚	1.09	+0.02
工業製造		
港機工程	5.00	+0.30
青洲英泥	19.00	—
寶光	2.30	+0.10
廣聯	—	—
立興	2.25	−0.05
南聯	3.60	+0.05
南豐紗廠	—	—
聯合汽水	—	—
環球電子	2.10	+0.10
鱷魚恤(除息)	3.70	—
生力啤	5.95	+0.05
倉埸航運		
維達航業	暫停買賣	
九龍倉	2.90	+0.075
東方貨櫃	2.15	+0.05
萬邦航業	3.90	—
寶福發展	—	—
信德	—	—
華光航業	2.05	+0.05
會德豐船A	1.80	−0.05
隆豐(除息)	1.38	+0.01
隆豐認股證	0.56	+0.02
中華造船(除息)	0.93	+0.13
偉進航運(除息)	0.355	−0.005
安全貨倉(除息)	—	—
公用事業		
中華電力	13.70	+0.20
香港隧道	10.60	+0.10
中華煤氣	39.50	—
油麻地	2.525	—
港燈	5.10	+0.10
港燈認股證	5.30	+0.10
電話	31.25	+0.50
電話認股證	17.70	—
九巴	6.30	+0.30
中巴	6.80	+0.10
地產建築		
長江實業	8.20	+0.15
遠東發展	0.65	+0.01
嘉年	0.98	+0.02
廣君	0.69	−0.01
恒隆	2.225	+0.025
置地	4.20	+0.075
置地認股證	6.45	+0.20
信託A	4.40	+0.075
合和	1.91	+0.01
新昌(除息)	1.03	—
新昌地產(除息)	0.32	+0.01
國際城市	0.425	+0.005
希慎興業	0.56	+0.02
亨隆	1.20	—
建煌(除息)	0.50	—

股票	收市	升或降
利興	2.00	+0.10
好世界	0.42	−0.01
銓利	暫停買賣	
建懋國際	0.35	+0.01
百寧順	0.115	+0.005
世紀城市	1.00	—
莊士置業	0.24	+0.01
莊士置業認股證	—	—
遠東實業	7.95	−0.05
紀德置業	—	—
益大	暫停買賣	
益大認股權證	暫停買賣	
保華	2.95	+0.05
建生	—	—
建新	—	—
聯邦A	3.325	+0.15
森滿合	—	—
新鴻基地產	6.55	+0.25
新地優先股	3.20	—
新景豐	0.35	+0.01
新時代	—	—
新城市地產	0.72	+0.02
新城市認股證	—	—
新世界	3.00	—
大新	2.55	—
太古地產	6.10	+0.50
大昌	0.99	+0.01
大生	1.37	+0.04
大生認股證	—	—
泰盛	0.97	+0.01
泰盛認股權證	—	—
德榮	1.88	+0.05
大寶	1.70	−0.03
大寶優先股	0.50	—
華光	0.76	+0.02
永泰	2.025	−0.05
世界發展	0.54	−0.03
金山	0.55	—
夏利文	1.67	+0.07
恒基兆業	1.03	+0.01
志正國際	0.86	+0.06
星港地產	0.63	+0.01
信和置業	0.42	—
信和認股證	—	—
兆安地產	1.85	−0.05
華信地產	0.83	−0.02
麗德投資	—	—
百利保	0.48	−0.01
百利保認股證	—	—
美迪臣	0.21	—
美迪臣認股證	—	—
美麗集團	—	—
大元	—	—
利安	0.62	—
周生生	—	—
康力投資	1.72	+0.10
康力投資認股證	1.30	+0.25
協成行	1.30	—
亞細安	0.32	−0.01
酒店飲食業		
凱聯	2.00	−0.05
遠東酒店	0.90	+0.02
海港企業	36.00	+1.00
大酒店	24.80	+1.60
美麗華	—	—
百樂	—	—
富都酒店	—	—
富豪酒店	0.485	−0.005
富豪認股證	6¢	—
紅寶石	—	—
國際酒樓	—	—
百貨及其他		
連卡佛A	7.00	+0.30
裕華國貨(除息)	1.92	+0.02
永安	1.52	+0.02
先施	28.50	+0.50
瑞興	1.40	—
邵氏(除息)	—	—
星島報業	6.00	+0.30

遠東會十種成交金額最多股票

股票	金額	股數
和黃	7,099,300	630,000
恒生	6,800,625	143,600
匯豐	6,382,095	752,666
長實	5,135,700	630,000
置地	4,129,275	989,000
太地	4,081,325	689,500
新地	3,771,700	688,000
中電	2,466,150	180,000
怡和	2,076,860	145,200
太古A	1,951,600	186,000

在金銀機構歡宴全國工商聯代表團席上致詞

胡漢輝謂港人對港前途「恐懼感」漸爲事實所消除

希望今後更多接觸促進瞭解增强信心

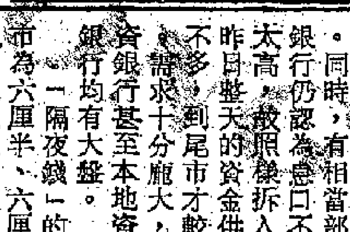
【本報訊】在港訪問的中華全國工商業聯合會代表團前日中午出席金銀業貿易場、金銀證券交易所，假富麗華酒店的歡迎宴會。來賓與會者有中華全國工商業聯合會主任委員、團長胡子昂，副團長張敬禮、梁尚立，團員李月華、陳堅。主方為胡漢輝、何添、楊志雲、鍾立雄、冼祖昭、馬清忠、趙誠安等。

席間由主席胡漢輝致詞歡迎。希望今後內地與香港各界人士能多一些接觸，使彼此更多了解。胡漢輝致詞中特別指出，由於一九九七年問題，一些港人確有所謂「恐懼感」。趙紫陽總理前曾反問香港人士：「怕什麼」？無可否認，香港人的恐懼，係基於過去國內曾發生十年浩劫的「文化大革命」。不過，現在國內已實行務實政策，不搞政治運動，致力四化建設，而進行機構及經濟體制的改革成果亦有目共睹，具事繼續假以時日，則港人的所謂恐懼心理，自然為事實所消除，亦即港人對祖國加深了解，信心增强，則恐懼之心自然泯滅。所以希望港人今後與祖國領導人及各界人士，有更多的接觸，一方面促進瞭解，另方面也有表達意願的機會。

胡漢輝又說，香港之有今日成就，成為世界第三金融中心，而黃金市場與紐約、倫敦鼎足而立，成為世界三大黃金市場之一；股市去年成交逾一千億元，居世界第六位；貨櫃碼頭為世界第三位。此均由於數十年來香港人的勤奮、務實，與及祖國的一貫支持、關懷，還有行之有效的自由經濟體系，有以致之。因為香港的繁榮，得來不易，望中英雙方珍惜此難得的成果。

胡漢輝說，香港人對於將來中國收回主權後，最大的希望，莫如出入自由，貿易自由，生活習慣，維持不變，能有此保證，則無所謂恐懼矣。而國家領導人在多次談話中，也表達了上述的保證。

團長胡子昂於致詞中亦提及中國收回主權後，將以維持穩定香港經濟繁榮為目標。香港對四化亦有貢獻，今後願以共同努力，達到共同目標。



（金銀業貿易場及金銀證券交易所首腦前日宴請全國工商聯代表團，附圖為賓主合照。）

股市反覆堅挺

恆指上升達到八九〇點

交投較密總值逾二億六千萬元

【本報訊】昨日股市有反覆，但全日基本處於升勢，交投比較頻密，並有若干的大交易出現，市勢堅挺。恒生指數升十五點四二，升為八八九點九一。遠東指數升八十七點七一，升為四三〇二點五六。

金銀綜合指數升十三點一二，升為七六四點一四。金指數升十五點，升為七九三點三七。銀指數升九點〇二，升為六八五點二五。

四會股票成交共值二億六千多萬元，比前日增六千三百三十一萬。昨日買賣，依然相當集中於實力股，尤其集中於銀行股。其中恒生股不但交易密，而且有多手大交投，最大一手達七萬四千多份，值三百五十多萬元。另有兩手各逾二萬份和二萬多份，各值九十多萬。恒生股值較高，平日交易較少，近一週多來的交易盛況，是比較少有的。另外，環球電子股，多少年來買賣奇疏，且多半沒有交投。近一週多以來，不但每天有成交，而且往往有每手過十萬份的交易，這也是少有的情況。

從買賣狀況看來，大、中、小戶均有入市，長短線客均有買賣，這是正常狀態。目前買賣尚不大普遍，甚至有些公用股也交投較疏，這與常態尚有多少距離。

昨日早上股票開市價多上升，只是升幅大小不同而已。總的來說，銀行股升幅普遍比較大。市場人多認為國際股價趨升，本港股市已恢復隨着國際股市趨勢發展。因此儘管有短線客吐貨，而買家更多，抵消了回吐壓力，所以開市後直到十一時，反覆挺升，恒生指數升十一點七八，升為八八六點七七。十一時以後，短線客吐出者多，使市價回順，但跌得很慢，上午收市跌為八八一點三，仍升六點八一。

下午開市後買家復進，三時後買家更多些，股價不但復升，同時速度加急，顯得市氣相當堅挺。

港股倫敦報價

一月十八日

匯豐	8.625
怡和	14.55
和黃	11.55
會德豐	3.525
置地	4.30
太古	10.70
長實	8.35
九倉	2.975

（以港元計）

倫敦、紐約、東京、新加坡股市

（一月十八日）

倫敦股市：金融時報指數：六一五點六，跌四點二。

紐約股市：道瓊斯工業平均指數：一〇七七點九一，跌六點九〇。

東京股市：道瓊斯平均價八、〇二八點二八圓，跌五四點四五圓。

新加坡股市：海峽時報指數：七六一點五八，升〇點六三。

美匯平靜價穩 收市報六五一點三

【本報訊】此間美匯昨日走勢牛皮，全日波動只有餘點，收市價報六五一點三，與前收市比較無變動。

市場人士表示，由於此間銀行同業拆息扯緊，對港元構成間接支持力量，以致昨日美元在外國市場對其他貨幣回升，港元對美元的走勢仍能平穩，如果港市拆息續緊的話，港元可望穩企下來，不致出現跌勢。

據稱，昨日美元對西德馬克回升為二點三八五，對日本圓回升為二三一點四，對英鎊升為一點五八七，但對港元此間卻無進展。

此間美滙昨日開市報六五一點七，最高六五二，收市價為全日最低，收六五一點三，與前收市價比較無變動。

港匯新指數七八點五

【本報訊】昨日港匯指數微升，以一九七二年權數計算的指數為七十九點二，比前升零點一；以一九八一年權數計算的指數則仍為七十八點五。

港金小幅波動

昨升廿三元每兩報三七八五元

市場人士靜候變化

【本報訊】雖然美國金價一度衝上每安士五百美元大關，港金昨日因此而推高，惟後勁不繼，尾市回落，整日作小幅波動，靜候外圍市場變化。收市報每兩三千七百八十五元，比前收市上升了二十三元一兩。

前晚紐約金市出現早漲晚回局面，開市後不久，一度漲破每安士五百美元大關，二月份期貨最高價升為每安士五百零二美元，惟後勁不繼，市場大量賣盤湧現，紐約收市時價回落至全日低價，收每安士四百九十二點五美元，比前收市價僅升二美元。

市場人士表示，美國金價上升受阻，主要是人心一致認為五百美元阻力強大，若在此關前作出調整，對後市有利。但美元表現回升對金價亦有阻力。不過，前晚紐約市勢帶頭衝上五百美元關，表現為一洗陋習，原因倫敦市場連日向好，前晚最高亦升為四百九十八點五美元，而美國做價在開市時承接向上，相信對後市有較大影響。

九九金昨日以每兩三千七百八十元開出，比前收市價即上升了十八元一兩。開市後，人心不定，大部份揸家認為美國金價已衝五百，不敢看淡，但因為手上有貨，亦不願見外圍向好之際進行獲利回吐，於是市勢牛皮，作小幅上落。上午金價最低降為三千七百七十二元，成為全日低價，後回升至最高為三千七百九十三元，此價為全日最高價，但未能升越上週四紀錄的三千七百九十七元。中午略為回軟，以三千七百八十四元收市，比開市價上升了四元。保息改為十一點二五元。

下午金價以每兩三千七百八十四元開出，一度回降為三千七百七十六元，尾市又再上升，最高升為三千七百九十二元，比上午高價低一元，後回降為三千七百八十五元收市，比下午開市高一元，比前收市價上升了二十三元。全日波幅為二十一元。

一些經紀商表示，昨日本港金價收回紐約期貨水平，看來一般人仍不敢做淡，外盤買賣亦見疏落，如美國金價能再衝破每安士四百九十三美元阻力線，五百美元將垂手可得，直上五三〇，但若阻力不破的話，金價將乘此機會，出現較大的調整了。

尾市資金供應略增 短錢息口降低一厘

一個月期却升八分五厘

【本報訊】昨日銀行同業拆息市場仍短缺資金供應，需求稍為抽緊，使息口高踞不下。「隔夜錢」的息口，昨日徘徊於高水平，惟尾市供應略增使收市成七厘七五，較前日低約一厘，一個月期升八分五厘，幅度較大。

銀行業人士表示，拆息回升受一間大型地產集團巨額貸款及年關迫近的影響。同時，有相當部分銀行仍認為息口不算太高，故照樣拆入。昨日整天的資金供應不多，需求十分龐大，到尾市才較鬆，外資銀行甚至本地資本銀行均有大盤。

「隔夜錢」的開市為六厘半、六厘二五，之後息口節節上揚，至下午開市已達七厘半、七厘二五。三時許，息口更升至八厘。資金略增供應，使息口再跌至六厘二五。尾市為七厘七五、七厘半。收市為七厘七五。

其餘各項拆息的收市情況是：「一周錢」至一個月期七厘八七五、七厘七五，兩及三個月期七厘七五、七厘六二五，六個月期八厘三七五、八厘一二五。

白銀再挺升

昨達八百三十五元

【本報訊】昨日此間金銀貿易場之白銀價報升，每十安士升為八百三十五元，比前高了五元。

從本月十三日起，上述白銀價從八百一十元升至八百三十元，再升至八百三十五元。近日此間銀價步步升高，主要是受國際銀價續升所刺激，本週一（一月十七日）紐約三月份白銀收市價升為每安士十二點九四美元，比本月十三日的十二點六七美元再升了〇點二七美元（按：上月底該類銀價每安士只報十一點一〇美元）。

存款公司資金 監理處正研究

【本報訊】接受存款公司監理專員馬政稱，該處已收到所有接受存款公司提交的八二年十二月份月報，並細心研究各項業務結構，特別是流動資金的問題。

馬政說，根據法例規定，所有接受存款公司需要在每一個月的十四日或之前，向該處遞交業務月報，它們通常在最後一天交月報。過去兩天是假期，因此他們要花一點時間，去研究各公司的狀況。首要注意的是流動資金問題。

他說，要是發覺有任何公司不能達到起碼的流動資金比例標準，他們會考慮暫停它或它們的註冊，並給予短暫時間以解決問題。

台漿酯加工絲 上月外銷增加

【本報訊】台灣消息，台灣漿酯加工絲，去年十二月外銷量為九百七十一萬多磅，比十一月份增加百分之二十八。

訂正：昨日「小型樓宇銷售轉活」一文表格中，售出比率深水埗嘉威大廈應為一〇〇，北角嘉威大廈應為六〇。

深圳市☆深港(華利)汽車運輸有限公司
華利航運公司　香港⇌廣州　全程提單
運力最大・服務最完善・能即日爲貴客提供：
運輸，倉庫，中轉站　全面性服務
集裝箱附零担服務
本公司每天有車來往香港及廣東全省，歡迎貴客托運
陸　各類大小貨車，輕重吊機車，貨櫃車。
海　國內外轉口運輸，貨櫃箱，散庄貨
空　能即日安排運力
貴客惠顧，垂詢請電
陸運部　3-910438（3線）
地址：九龍大角咀槐樹街5-13號一樓
海運部　3-913407（4線）
空運部　3-945443
地址：九龍旺角道7-9號威特商業大廈五樓
廣州：廣州港集裝箱運輸公司
電話：[illegible]
代理：香港民安保險有限公司

天香樓
港九唯一　正宗杭菜
九龍柯士甸路18號C地下
TEL：K662414　682352

寫字樓／旺舖出租
富昌大廈
中環永樂街82-86號

	寫字樓	旺舖
實用面積	390呎至1397呎	495呎至629呎

高級商廈・鑲砌雲石
管理妥善・即租即用
業主：富昌有限公司　電話：5-456831-2
租務代理：恒勝地產代理有限公司　電話：5-444893

好利得財務有限公司
樓宇物業・遍佈香港
利息優厚・提存快捷

期限	利率	期限	利率
三個月	10%	一年	9.5%
四個月	10%	半年	9.5%
六個月	10%	兩年	9.5%

因市場利率隨時變動，欲知最新行情，請駕臨香港軒尼詩道一六三號163大廈六字樓
電話：(5)745667　(5)745804　(5)746149　(5)746521

入口船期預告

船名		開來港口	月日	公司
捷途	CHITRAL	卡拉奇新加坡	1月21	東海
海富	YASUKUNI	上海	1月21	汎洋
納娜	R.R. RATNA	印尼	1月21	港郵
海龍	QAROUH	台灣	1月21	海運
東平二號	TUNG PING 2	高雄	1月21	海昌
地中海	MEDITERRANEA	地中海	1月21	天祥
快樂星	HAPPY STAR	釜山	1月21	新興
海峽貨櫃	STRAIT CONTAINER	台灣	1月21	海豐
福他德班	FROTADURBAN	新加坡	1月21	豐利行
長巨	EVER LARGE	台灣	1月21	利達
騎士闊刀	STRIDER BROADSWORD	馬尼拉	1月21	百保利
利是馬士基	LEISE MAERSK	新加坡	1月21	馬士基
利文怡美利	RAMONEVERETT	日本	1月21	福來
高麗元真	KOREAN WONIS JIN	美國	1月21	利洲
美國快輪	MAIN EXPRESS	美國	1月21	捷成
海皇子玉	NEP. ZIRCON	曼谷	1月21	港恒
紅勝	ACHIEVE	台灣	1月21	利達
利康	NIHON	歐洲	1月21	寶隆
查樂馬士基	CHARLOTTE MAERSK	馬尼拉高雄	1月21	馬士基
百保泰	BARBER TAIF	新加坡	1月21	百保利
舒爾德	HEIN. A. SCHULTE	日本	1月21	大阪
閩外冷一號	MINWAILENGYIHAO	福州	1月21	華夏
香島貨櫃	ISLAND CONTAINER	澳洲	1月22	香島
明尼加四號	NO.4 BINEKA	台灣	1月22	海豐
亞洲翡翠	ASIAN JADE	澳洲	1月22	太古
海上和風	SEA ZEPHYR	基隆	1月22	達迅
建華二號	KIEN HWA 2	高雄	1月22	東海
大阪灣	OSAKA BAY	歐洲	1月22	太古
運河雅士	CANAL ACE	南非	1月22	達迅
渣華利皮亞	NL. NAPIER	新加坡	1月22	渣華
新海寧	NEW HAI NING	上海	1月22	華夏
渣華香港	NL. HONG KONG	東非	1月22	渣華
海皇水晶	NEP. CRYSTAL	美國	1月22	港恒
陶南二號	DONAM No. 2	釜山	1月22	港興
格內迪洛夫	KAP. GNEZDILOV	蘇聯	1月22	華林
富平	FU PING	華北	1月22	新僑
香港雅士	H.K. ACE	基隆	1月22	山下
宇宙	COSMOS	沙巴台灣	1月22	川崎
康俊	CONTENDER ARGENT	地中海	1月22	寶隆
新海和	NEW HERO	印尼	1月22	聯航
永大	YEONG TA	日本	1月22	天祥
美中美	SIRICHAI BULAKUL	曼谷	1月22	振盛行
新麥斯頓	ZIM HOUSTON	澳洲	1月23	新興
奧美士先鋒	OMEX PIONEER	基隆	1月23	日郵
東京快輪	TOKIO EXPRESS	高雄	1月23	捷成
女英雄	HEROINAE	日本	1月23	大阪
愛美利馬士基	EMILIE MAERSK	卡拉奇	1月23	馬士基
尼日尼亞勇士	NIGERIA VENTURE	日本	1月23	大阪
泰蘭寶	THAI PAILIN	曼谷	1月23	港郵
希爾	HEL	歐洲	1月23	天祥
阿波羅峯	APOLLO PEAK	新加坡	1月23	大阪
長忠	EVER LOYAL	台灣	1月23	利達
海皇瑪瑙	NEP. AGATE	馬尼拉	1月23	港恒
海誠	OCEAN SINCERITY	基隆	1月23	大阪
新蒙特里爾	ZIM MONTREAL	美國	1月23	新興
源安	FORTUNE CARRIER	沙勝越	1月23	東安
海鷹	SEA HAWK	基隆	1月23	太平
遠東商業	F.E. COMMERCE	台灣	1月23	川崎
新坎培拉	ZIM CANBERRA	新加坡	1月23	新興
薩摩亞	SAMOA	美國	1月23	寶隆
阿運來英雄	ASTEROIDE HERO	日本	1月23	日郵
雅利洲	APLICHAU	美國	1月23	香島
革新者	SL. INNOVATOR	美國	1月23	海陸
美國貿易	AM. TRADER	美國	1月23	美輪
大同二號	TA TUNG 2	高雄	1月23	東[illegible]
士蘭迪亞	SELANDIA	歐洲	[illegible]	[illegible]
香港島	H.K. ISLAND	台灣	1月23	[illegible]
鼓山	GUSHAN	福州	1月2[illegible]	[illegible]
斯里馬泰	LANKA SRIMATHI	台灣	1月24	東亞
陶南一號	DONAM NO.1	釜山	1月24	港興
喬治	GEORGE	歐洲	1月24	仕嘉
寶島貨櫃	FORMOSA CONTAINER	台灣	1月24	海豐
馬曉斯基	J. MALCZEWSKI	歐洲	1月24	天祥
金華	KING HWA	高雄	1月24	東海
太陽山	TAI YANG SHAN	福州	1月24	華夏
長麗	EVER SUPERB	美國	1月24	利達
早川丸	HAYAKAWA MARU	基隆	1月24	日郵
海貂	SEA EXPORTER	台灣	[illegible]	川崎
東方太子	ORT. PRINCE	台灣	1月24	[illegible]
寶利星	BONNY STAR	釜山	1月24	新興
妙爾豪森	MUEHLHAUSEN	歐洲	1月24	[illegible]
海富	MARINE CONTAINER	基隆	1月24	永裕
新海虹	NEW HAI HUNG	上海	1月2[illegible]	[illegible]
光大二號	KWANG TA 2	高雄	1月25	永裕
非洲丸	AFRICA MARU	日本	1月25	大阪
希爾多富	HILLE OLDENDORFF	日本	1月25	大阪
麥迪遜總統	PRES. MADISON	美國	1月25	總統
路易禮士	LOUISE LYKES	美國灣	1月25	怡和
嘉寧	NAFEESA	台灣	1月25	嘉慶
黃金山	HUANG JIN SHAN	大連	1月25	華夏
保羅騎士	CHEVALIER PAUL	歐洲	1月25	沙啫
愛比	ELBE	新西蘭	1月25	森那美
羅斯福總統	PRES. ROOSEVELT	高雄	1月25	總統
東方挑戰者	EASTERN CHALLENGER	日本	1月25	東源
利成	RAYA ELCAT	馬尼拉	1月25	利亞
地利	BARBER TERRIER	美國	1月25	百保利
麥加多	MERCATOR	高雄	1月25	沙啫
東海六號	TUNG HAI 6	高雄	1月25	東海
康來利馬士基	CORNELIA MAERSK	日本	1月25	馬士基
英偉雅士	DYNAMIC ACE	日本	1月25	東洋
長勇	EVER VALIANT	美國	1月25	利達
瑪連娜	SL. MARINER	美國	1月25	海陸
永恒富士	ETERNAL FUJI	日本	1月25	大阪
新城	KOTA SINGAPURA	黃埔	1月25	太平
長仁	EVER HUMANITY	地中海	1月25	利達
東方冠軍	ORT. CHAMPION	台灣	1月25	港由
金暉	GEMINI SUN	印尼	1月26	五洋
南進	HP NAMJIN	釜山	1月26	東發
莉屏	KHUD. REPIN	歐洲	1月26	華林
巴越海	PRAVADE SEA	台灣	1月26	國光
詩理	ASIA SIRAUS	日本	1月26	海聯
先鋒貨櫃	PIONEER CONTAINER	台灣	1月26	海豐
伊利沙伯馬士基	ELIS. MAERSK	日本	1月26	馬士基
海運	HONAM	日本	1月26	大源
加迪根灣	CARDIGAN BAY	歐洲	1月26	太古
威蘭騎士	CHEVALIER VALBELLE	地中海	1月26	沙啫
馬娜	THALASSINI MANA	美國	1月26	天祥
榮進	GREEN FORWARD	台灣	1月27	利達
澳洲丸	AUSTRALIA MARU	基隆	1月27	大阪
加連大利	CALANDRINI	基隆	1月27	天祥
羅拉馬士基	LAURA MAERSK	美國	1月27	馬士基
海平萊城	SEAPAC LEXING TON	美國	1月27	港郵

出口船期預告

歐洲線

船名		開往港口	月日	公司
紅勝	ACHIEVE	地中海	1月21	利達
長巨	EVER LARGE	歐洲	1月21	利達
茱莉亞	JULIA DEL MAR	地中海	1月21	海柏
利康	NIHON	歐洲	1月21	寶隆
海富	YASUKUNI	歐洲英國	1月22	汎洋
東京快輪	TOKIO EXPRESS	歐洲	1月23	捷成
格內迪洛夫	K. GNEZDILOV	歐洲	1月23	華林
奧美士先鋒	OMEX PIONEER	地中海	1月24	日郵
馬利安娜	MARIONA DEL MAR	地中海	1月24	海柏
希爾	HEL	歐洲	1月24	天祥
希爾多富	HILLE OLDENDORFF	地中海	1月26	大阪
麥加多	MERCATOR	歐洲	1月26	沙啫
莉屏	KHUD. REPIN	歐洲	1月26	華林
安琪忠誠	ANANGEL FIDELITY	歐洲	1月27	仕嘉
榮富	GREEN FORWARD	地中海	1月28	利達
利來福	NL. DELFT	歐洲	1月28	寶隆
克林士	KAPITAN KREMS	歐洲	1月29	華林
玉林	YU LIN	英國歐洲	1月30	招商局
亞諾馬士基	ARNOLD MAERSK	歐洲	1月30	馬士基
普羅高夫	KHUD. PROROKOV	歐洲	1月31	華林
加迪根灣	CARDIGAN BAY	歐洲	1月31	太古
高麗好希望	KOREAN JACEJIN	歐洲	2月2	利洲
嘉文	CARMEN DEL MAR	地中海	2月2	海柏
地中海	MEDITERRANEA	地中海	2月3	天祥
長仁	EVER HUMANITY	地中海	2月3	利達
士蘭迪亞	SELANDIA	歐洲	2月4	寶隆
康俊	CONTENDER ARGENT	地中海	2月5	寶隆
長忠	EVER LOYAL	歐洲	2月5	利達
宗德斯豪森	SONDERSHAUSEN	歐洲	2月5	東亞
邊柯達	BENALDER	歐洲	2月6	邊行
賴治	LARCH	地中海	2月7	日郵
亞洲頂峯	ASIAN SUMMIT	地中海	2月7	大阪
榮恒	GREEN FOREVER	地中海	2月7	利達
隆林	LONGLIN	英國歐洲	2月8	招商局
喬治	GEORGE	歐洲	2月8	仕嘉
亞利安馬士基	ADRIAN MAERSK	歐洲	2月9	馬士基
馬曉斯基	J. MALCZEWSKI	歐洲	2月9	天祥
奇士寶	CRESTBANK	地中海	2月9	日郵
長強	EVER VIGOR	歐洲	2月10	利達

印·巴·中東線

利康	NIHON	遮打	1月21	寶隆
長巨	EVER LARGE	遮打	1月21	利達
先導依力	STRATHE TTRICK	卡拉奇阿拉伯灣	1月21	太古
香港快輪	H.K. EXPRESS	科倫坡印度	1月21	安快
愛威	AVA	仰光	1月21	新興
舒爾德	HEIN. A. SCHULTE	紅海	1月22	大阪
利文怡美利	RAMONEVERETT	吉大港印度	1月22	福來
富平	FU PING	杜拜達曼	1月23	新僑
女英雄	HEROINAE	紅海	1月24	大阪
尼日利亞勇士	NIGERIA VENTURE	紅海	1月24	大阪
新麥斯頓	ZIM HOUSTON	依力	1月24	新興
香港島	H.K. ISLAND	波斯灣	1月24	香島
斯里馬泰	LANKA SRIMATHI	科倫坡紅海	1月24	東亞
羅斯福總統	PRES. ROOSEVELT	阿拉伯海	1月25	總統
東方太子	ORT. PRINCE	吉大港	1月25	美亞
希爾多富	HILLE OLDENDORFF	遮打	1月26	大阪
莉屏	KHUD. REPIN	遮打	1月26	華林
嘉寧	NAFEESA	遮打阿喀巴	1月26	嘉慶
東方冠軍	ORT. CHAMPION	阿拉伯海	1月26	港郵
安琪忠誠	ANANGEL FIDELITY	遮打	1月27	仕嘉
澳洲丸	AUSTRALIA MARU	阿拉伯海	1月27	大阪
伊利沙伯馬士基	ELISABETH MAERSK	卡拉奇阿拉伯灣	1月27	馬士基
利來福	NL. DELFT	遮打	1月28	寶隆
榮進	GREEN FORWARD	遮打	1月28	利達
紀伊丸	KII MARU	遮打	1月29	日郵
嘉隆	AL KHAMES I	遮打	1月29	嘉慶
萬利怡美利	MANOLOEVERETT	仰光印度	1月29	福來
威利締	WILLINE TYSLA	阿剌伯灣	1月29	百保利
納杰蘭	NAJRAN ZAHABIA	紅海	1月29	嘉聯
德亞祿	DARYA LOK	紅海	1月30	日郵
普羅高夫	KHUD. PROROKOV	遮打	1月31	華林
亞迪地亞	ADDIRIYAH	阿拉伯海	1月31	怡和
嘉慶	CHAR CHING	遮打	2月1	嘉慶
東豪丸	TOHGO MARU	阿拉伯灣	2月3	山下
吳神	UNION YENBO	遮打紅合達	2月4	安興
甲斐丸	KAI MARU	遮打	2月5	日郵
青衣島	TSING YI ISLAND	波斯灣	2月5	香島
康俊	CONTENDER ARGENT	遮打	2月5	寶隆
新鴿	NEW DOVE	科倫坡阿拉伯灣	2月6	新僑
愛美利馬士基	EMILIE MAERSK	卡拉奇阿拉伯灣	2月7	馬士基
喬治	GEORGE	遮打	2月8	仕嘉

非洲線

渣華科加度士	NL. FORCADOS	南非	1月21	渣華
江民	HANKIANG CAREER	西非	1月21	汎洋
香港快輪	H.K. EXPRESS	西非	1月21	安快
芬錫福	FINN SIF	西非	1月21	美亞
海上和風	SEA ZEPHYR	南非	1月23	達迅
早川丸	HAYAKAWA MARU	南非	1月25	日郵
非洲丸	AFRICA MARU	路易士港	1月26	大阪
加連大利	CALANDRINI	達班	1月28	天祥
海誠	OCEAN SINCERITY	西非	1月28	大阪
巴薩倫那丸	BARCELONA MARU	東非	1月29	大阪
渣華利儲	NL. LINGE	路易士港	1月29	渣華
南非偉利近	S.A. VERGELEGEN	南非	1月31	川崎
非洲星	AFRICAN STARS	南非	2月4	達迅
南華	NAN HWA	南非	2月5	海威
史其林寶	STREAMBANK	南非	2月5	天祥
那拉	NARA	西非	2月7	沙啫
奧順河	RIVER OSHUN	西非	2月7	太古
南非瓦爾	S.A. VAAL	南非	2月7	怡和
馬嘉烈馬士基	MARGRETHE MAERSK	西非	2月7	馬士基
印度丸	INDUS MARU	東非	2月9	大阪
金希拉	GOLD HILLA	西非	2月9	新興
海則師	SEA ARCHITECT	東非	2月10	日郵

東南亞線

銀湖	SILVER LAKE	新加坡巴生	1月21	大源
金榮	GOLD GLORY	新加坡巴生	1月21	天祥
納娜	R.R. RATNA	雅加達	1月21	港郵
海皇子玉	NEP. ZIRCON	新加坡曼谷	1月21	港恒
騎士闊刀	STRIDER BROADSWODRD	馬尼拉	1月21	百保利
利文怡美利	RAMONEVERETT	新加坡巴生	1月22	福來
阿運來英雄	ASTEROIDE HERO	印尼	1月23	日郵
永大	YEONG TA	新加坡巴生	1月23	天祥
東風	SINGWIND	曼谷	1月23	順昌
海皇瑪瑙	NEPTUNE AGATE	馬尼拉	1月23	港恒
世界之虎	WORLD TIGER	曼谷新加坡	1月24	海陸
明尼加五號	No. 5 BINEKA	印尼	1月24	海豐
宇宙	COSMOS	古晉納閩汶萊山打根	1月24	川崎
新海順	NEW HYSAN	印尼	1月24	聯航
海鷹	SEA HAWK	新加坡雅加達	1月24	太平
泰蘭寶	THAI PAILIN	曼谷	1月24	港郵
康來利馬士基	CORNELIA MAERSK	雅加達泗水	1月25	馬士基
美中美	SIRICHAI BULAKUL	曼谷	1月25	振盛行
利成	RAYA ECLAT	馬尼拉	1月25	利亞
英偉雅士	DYNAMIC ACE	馬尼拉	1月25	東洋
飛路	FIELD	馬尼拉	1月25	中央
新海和	NEW HERO	印尼	1月26	聯航
新城	KOTA SINGAPURA	新加坡庇能	1月26	太平
羅拉馬士基	LAURA MAERSK	新加坡曼谷棉蘭	1月27	馬士基
源安	FORTUNE CARRIER	汶萊古晉詩巫	1月27	東安
詩理	ASIA SIRIUS	新加坡	1月27	海聯
澳洲丸	AUSTRALIA MARU	新加坡	1月27	山下
華納海馬	AND. WANADHARMA	印尼	1月28	亞利來
斯泰納	STYRAX	印尼	1月28	日郵
世界之虎	WORLD TIGER	曼谷新加坡	1月28	海陸
金暉	GEMINI SUN	雅加達	1月28	五洋
依莉莎星	ELYSIAN STAR	馬尼拉	1月28	中央
嵐晶	RAJA TIMOR	新加坡曼谷	1月28	天祥
海皇黃玉	NEP. TOPAZ	新加坡曼谷	1月28	港恒
海運	HONAM	新加坡巴生	1月28	大源
漢江	HANGANG GLORY	雅加達新加坡	1月29	東宇
巴越海	PRAVADE SEA	[illegible]庇能斗湖	1月29	國光
[illegible]	BLUE ACE	[illegible]尼	1月29	日郵
萬利怡美利	MANOLO EVERETT	曼谷新加坡	1月29	福來
美瑪美	MAH II	曼谷	1月31	豐盛行
泰紅寶	THAI BURTIM	曼谷	1月31	港郵
三光	SANKO SCORPIO	新加坡巴生	1月31	[illegible]
有利雅士	ELECTRO ACE	馬尼拉	1月31	[illegible]
納娣	R.R. RATIH	雅加達	1月31	[illegible]
榮峯	GREAT MOUNT	新加坡巴生	2月2	天祥
亞利安馬士基	ADRIAN MAERSK	新加坡曼谷棉蘭	2月2	馬士基
美上美	BOONKRONG II	曼谷	2月[illegible]	振盛行
祥風	CHEONG WIND	曼谷	2月3	順昌
東豪丸	TOHGO MARU	新加坡	2月3	山下
長卿	EVER BRIGHT	馬尼拉	2月3	中央
利奧	LIRIO	印尼	2月4	日郵
天馬	TEMA	新加坡巴生	2月4	大源
天佑	SUN BLESSED	新加坡庇能	2月4	協成
蘇華倫	SOVEREIGN ACCORD	雅加達	2月5	日郵
南星	NANSING I	納閩古晉詩巫	2月6	國光

東亞·東北亞線

泰來	TAI LAI	高雄	1月21	東海
非島怡美利	JOHNEVERETT	日本釜山	1月21	福來
臨江	LIN JIANG	上海	1月21	招商局
海峽貨櫃	STRAIT CONTAINER	基隆	1月21	海豐
愛威	AVA	日本	1月21	新興
興華	HSING HWA	高雄	1月21	永裕
林迪拿	LINDERA	關島	1月22	海豐
華麗	HWA LIE	基隆高雄	1月22	緯利
香港雅士	HONGKONG ACE	日本	1月22	山下
快樂星	HAPPY STAR	釜山	1月22	新興
東南	HP DONGNAM	釜山	1月22	東發
東平二號	TUNG PING No.2	高雄	1月22	海昌
駿山	JUN SHAN	上海	1月23	招商局
平鄉城	PING XIANG CHENG	新港	1月23	招商局
陶南二號	DONAM No. 2	釜山	1月23	港興
遠東商業	F.E. COMMERCE	日本	1月23	川崎
建華二號	KIEN HWA 2	高雄	1月23	東海
希爾	HEL	日本	1月24	天祥
上海	SHANGHAI	上海	1月24	招商局
佳星	FORTUNE STAR	天津	1月24	[illegible]
寶島貨櫃	FORMOSA CONTAINER	基隆	1月24	海豐
民利	MIN LIE	基隆高雄	1月24	緯利
福興	FOO HSING	高雄	1月24	永裕
大同二號	TA TUNG NO 2	高雄	1月24	東海
海富	MARINE CONTAINER	高雄	1月24	永裕
金華	KING HWA	高雄	1月25	東海
馬曉斯基	J. MALCZEWSKI	日本	1月25	天祥
寶利星	BONNY STAR	釜山	1月25	新興
先鋒貨櫃	PIONEER CONTAINER	基隆	1月26	海豐
楊方口	YANG FENG KOU	張家港	1月26	招商局
陶南一號	DONAM NO.1	釜山	1月26	港興
東海六號	TUNG HAI 6	高雄	1月26	東海
光大二號	KWANG TA 2	高雄	1月26	永裕
南進	HP NAMJIN	釜山	1月27	東發
國利	KUO LIE	高雄	1月27	海昌
木星	JUPITER	釜山	1月27	港興
海國	HAI KUO	高雄	1月28	永裕
菲明高	FLAMINGO	日本	1月28	新僑
天翔	SKY HOVER	天津北京	1月29	坤勝
金星	VENUS	日本	1月30	美邦
海興	HAI XING	上海	1月31	招商局

北美洲線

林肯總統	PRES. LINCOLN	加州西北太平洋	1月21	總統
保衛者	SL. DEFENDER	西南太平洋	1月21	海陸
利是馬士基	LEISE MAERSK	加州紐約	1月21	馬士基
美國快輪	MAIN EXPRESS	加州西北太平洋	1月22	捷成
百保泰	BARBER TAIF	洛杉磯紐約	1月22	百保利
香港雅士	HONGKONG ACE	美國西岸	1月22	山下
高麗元真	KOREAN WONIS JIN	西北太平洋	1月22	利洲
美國貿易	AM. TRADER	加州紐約	1月23	美輪
海皇水晶	NEP. CRYSTAL	加州紐約	1月23	港恒
遠東商業	F.E. COMMERCE	美國西岸	1月23	川崎
新蒙特里爾	ZIM MONTREAL	洛杉磯紐約	1月23	新興
長麗	EVER SUPERB	加州	1月23	利達
革新者	SL. INNOVATOR	西北太平洋	1月24	海陸
雅利洲	APLICHAU	加州	1月24	香島
長勇	EVER VALIANT	紐約	1月25	利達
麥迪遜總統	PRES. MADISON	加州西北太平洋	1月26	總統
路易禮士	LOUISE LYKES	墨西哥灣	1月26	怡和
永恒富士	ETERNAL FUJI	美國西岸	1月26	大阪
瑪連娜	SL. MARINER	西南太平洋	1月26	海陸
馬娜	THALASSINI MANA	西北太平洋	1月26	天祥
東方武士	ORT. KINGHT	加州紐約	1月27	港郵
勝來	SINALOA	西北太平洋	1月27	寶隆
海平萊城	SEAPAC LEXINGTON	西北太平洋	1月28	港郵
力加馬士基	LICA MAERSK	加州紐約	1月28	馬士基
肯尼迪總統	PRES. KENNEDY	加州西北太平洋	1月28	總統
雅斯達快輪	ALSTER EXPRESS	西北太平洋	1月29	捷成
地利	BARBER TERRIER	紐約美國大西洋	1月20	百保利
飛航雅士	CLIPPER ACE	美國西岸	1月29	中央
嘉林翡翠	GALLEON EMERALD	洛杉磯三藩市	1月29	海豐
美國貿興	AM. MARKETER	加州紐約	1月30	美輪
解放者	SL. LIBERATOR	西北太平洋	1月30	海陸
桃園	TAO YUAN	紐約	1月30	利達
海洋貨櫃	OCEAN CONTAINER	加州	1月31	香島
長春	EVER SPRING	加州	2月1	利達
沙烈達	SARITA	奧克蘭長堤	2月1	福來
東方閣員	ORT. MINISTER	加州紐約	2月1	港郵
愛國者	SL. PATRIOT	西南太平洋	2月2	海陸
新基隆	ZIM KEELUNG	洛杉磯紐約	2月2	新興
寶利雅士	BONITA ACE	美國西岸	2月3	山下
海皇琥珀	NEP. AMBER	西北太平洋	2月3	港恒

中南美洲線

福他德班	FROTADURBAN	南美	1月22	豐利行
百保泰	BARBER TAIF	加勒比海南美	1月22	百保利
渣華利皮亞	NL. NAPIER	中南美	1月23	渣華
美國貿易	AMERICAN TRADER	巴拿馬	1月23	美輪
海龍	QAROUH	加勒比海	1月24	海運
長勇	EVER VALIANT	加勒比海	1月25	利達
海貂	SEA EXPORTER	中南美	1月25	川崎
非洲丸	AFRICA MARU	南美	1月26	大阪
加連大利	CALANDRINI	南美	1月28	天祥
地利	BARBER TERRIER	加勒比海南美	1月29	百保利
美國貿興	AM. MARKETER	巴拿馬	1月30	美輪
桃園	TAO YUAN	加勒比海	1月30	利達
渣華利儲	NL. LINGE	南美	1月31	渣華
薩蘭高	ISLA SALANGO	南美	1月31	捷成
渣華仙路士吉	NL. SINOUTSKERK	智利秘魯	2月3	渣華
嘉寶	CHAR MOU	加勒比海	2月6	嘉慶
美國自由	AM. LIBERTY	巴拿馬	2月6	美輪

澳洲·新西蘭線

天代丸	TENDAI MARU	新西蘭	1月22	太古
亞洲翡翠	ASIAN JADE	澳洲	1月23	太古
薩摩亞	SAMOA	弗里曼特爾	1月23	寶隆
香島貨櫃	ISLAND CONTAINER	澳洲	1月24	香島
新坎培拉	ZIM CANBERRA	澳洲	1月24	新興
愛比	ELBE	新西蘭	1月26	森那美
澳洲開拓	AUST. EXPLORER	澳洲	1月28	怡和
安德士	ANDROS	澳洲	1月29	麥達切
保多夫斯基	KONS. PAUSTOVSKY	澳洲	2月2	華林
東方大使	ORT. AMBASSADOR	澳洲	2月3	港郵
成都	CHENGTU	新幾內亞	2月4	太古
水晶玫瑰	CRYSTAL ROSE	新幾內亞南太平洋	2月5	大興
桂林	KWEILIN	新西蘭	2月5	太古

香港·廣州·深圳交通表

	香港開	到廣州	廣州開	到香港
直通火車	下午1.00	下午4.10	上午8.30	上午11.35
	下午2.55	下午6.05	上午10.[illegible]	下午1.10
巴士	上午8.15	下午4.00	上午8.30	下午4.30
飛機	上午9.15	上午9.40	上午7.50	上午8.25
	上午11.45	下午12.10	上午10.20	上午10.55
	下午5.55	下午6.20	下午4.30	下午5.05
	下午8.25	下午8.50	下午7.00	下午7.35
飛翔船	上午8.45	約3小時	下午12.45	約3小時
	上午9.45	約3小時	下午1.45	約3小時
	上午10.00	約3小時	下午2.00	約3小時

（上午9.45時香港開和下午二時廣州開均為兩班船）

天湖號	下午9.00	上午7.00	下午9.00	上午7.00

（天湖單日由香港開，雙日由廣州開 31日停航）
星湖號（星湖雙日由香港開，單日由廣州開 31日停航）

流花湖	上午9.15	下午12.45	下午2.30	下午6.00

廣州—深圳（正常班車）

	廣州開	到深圳		深圳開	到廣州
廣深火車	上午6.25	上午8.43	(快車)	上午10.42	下午1.39
	上午7.32	上午9.49	(快車)	上午11.34	下午2.12
	上午9.15	上午11.30	(快車)	下午1.00	下午2.55
	上午10.23	下午1.32	(快車)	下午3.02	下午5.36
	上午9.40	下午3.30	(慢車)	下午4.30	下午10.18

九九金　期金

一月十八日（每安士美元計）

（每兩港元計）		二月	四月
開市	3,780.00	493.00	498.00
最高	3,793.00	494.00	500.00
最低	3,772.00	494.00	500.00
收市	3,785.00	494.00	500.00
升降	+23.00	−1.00	−2.00
息價	−11.25	—	—
成交手數		3	3

成交期金共26手成交總值1.3百萬美元
期金未平合約共0手
飾黃金（每兩）3,880.00（平）
飾白金（每兩）3,900.00（平）
富格林金幣買入：3,255.00賣出：3,285.00
白銀（十安士）835.00（+5.00）
銀行拆息：隔夜7.75厘　一個月7.875厘

外幣對人民幣匯價表

（1月18日）

貨幣	單位	買價	賣價
日本圓	十萬	823.71	827.83
比利時法郎	一萬	411.44	413.50
丹麥克朗	一百	22.86	22.98
加拿大元	一百	154.00	154.78
西德馬克	一百	80.10	80.50
法國法郎	一百	28.35	28.49
英鎊	一百	297.67	299.17
美元	一百	189.86	190.82
挪威克朗	一百	27.06	27.20
荷蘭盾	一百	72.66	73.02
香港元	一百	29.21	29.35
新加坡元	一百	92.23	92.69
奧地利先令	一百	11.48	11.54
意大利里拉	一萬	14.08	14.16
瑞士法郎	一百	98.17	98.67
瑞典克朗	一百	26.19	26.33

（材料來源：中國國家外匯管理總局）

外幣對港幣買賣價

（1月18日寶生銀行供稿）

貨幣	單位	買價	賣價
美鈔	每百	650.00	651.00
美匯	每百	651.10	651.50
英鎊	每鎊	10.27	10.35
西德馬克	每百	273.50	274.50
瑞士法郎	每百	332.50	333.50
法國法郎	每百	96.10	97.00
荷蘭盾	每百	248.00	249.00
意里拉	每千	4.60	4.80
加拿大元	每百	528.50	532.00
澳洲元	每百	638.00	642.00
日圓	每萬	282.00	283.00
新加坡元	每百	313.00	314.00
菲披索	每百	68.50	70.50
泰國銖	每百	28.50	29.30
印尼盾	每萬	89.00	91.50
新台幣	每百	15.70	15.90
澳門幣	每百	94.50	96.00
人民幣	每百	340.71	342.34

港匯指數78.5(平)　(81年權數計)
79.2(+0.1)　(72年權數計)

渣華輪船公司

香港：5-455633　澳門：76463

航線	船名		開航日期
西非	OCEAN SINCERITY	海誠	1月28日
	NEDLLOYD BALTIMORE	渣華巴的摩爾	2月24日
東非	NEDLLOYD HONG KONG	渣華香港	2月11日
	NEDLLOYD HOBART	渣華荷拔	3月11日
南非	HAYAKAWA MARU	早川丸	1月24日
	S.A. VERGELEGEN		1月31日
南美西岸及拉丁美洲	NEDLLOYD SINOUTSKERK	渣華冼路士吉	2月3日
	NEDLLOYD ALKMAAR		3月15日
南美東岸	NEDLLOYE NAPIER	渣華利皮亞	1月24日
	NEDLLOYD LINGE	渣華利儲	1月31日

CAVN/FMG

委內瑞拉/哥倫比亞國家聯營航線
由香港直放中南美洲
QAROUH
海龍　GC—057
一月廿二日落貨　一月廿四日開行
Loads For : Buenaventura, Barranquilla, La Guaira, Puerto Cabello, Paramaribo & Port of Spain.
香港總代理：香港海運有限公司
軒尼詩道500號興利中心32字樓
電話：5-779044（八線）
收貨站：美利公司貨倉　戴亞街黃埔東倉
電話：3—648307,648308.
澳門代理：新興公司　電話：89543

駿山 M.S. "JUN SHAN"
一月十九日由上海抵港　一月二十三日直放上海
南華 M.S. "NAN HUA"
一月二十日由大連抵港
興隆 M.S. "XING LONG"
一月二十日由秦皇島抵港
定期客貨班輪
上海號 M.S. "SHANG HAI"
一月二十日由上海抵港　一月二十四日直放上海
請各收貨、付貨人速來本公司辦理提貨、付貨手續
招商局輪船公司啓
干諾道中一五二—一五五號十九樓
電話：440555,440557,447402.

九龍·沙田電氣火車時間表（每十分鐘一班）

九龍開：頭班上午六時十二分　尾班上午零時零二分
沙田開：頭班上午六時十分　尾班下午十一時五十分
到沙田：上午六時廿四分　上午零時十四分
到九龍：上午六時廿二分　下午零時零二分

香港火車時刻表

紅磡開	到羅湖(標準時間)
上午5時30	上午6時45
6時44	7時55
7時54	9時05
+8時54	10時07
+9時54	11時14
+10時44	11時57
下午	
+11時54	1時05
×1時00	×1時54
1時14	2時26
2時03	3時12
×2時55	×3時46
3時14	4時25
4時24	5時30
5時34	6時30
6時14	7時24
6時53	7時59
7時54	8時59
9時14	10時22
★10時34	11時44
▲11時04	0時10

羅湖開	到紅磡
上午5時50	上午7時10
6時19	7時40
6時49	8時10
7時29	8時50
8時34	9時49
9時39	10時50
×10時31	×11時35
10時52	12時09
11時32	12時49
下午×12時11	×1時10
12時36	1時49
2時01	3時19
2時49	4時09
3時55	5時09
5時03	6時19
5時50	7時09
6時57	8時09
8時32	9時49
9時29	10時39

★週六、日及假期停開，▲週六、日及假期行走
×港穗班車，+週日及假日旺角站不停車。

今日明日出入口船隻

今日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
貿易貨櫃	TRADE CONTAINER(上午二時)	台灣	A36	海豐
駿山	JUNSHAN(上午七時)	上海	B16	招商局
銀湖	SILVER LAKE(下午六時)	日本	B6	大源
天湖山	TIAN HU SHAN(上午八時)	福州	B3	華夏
寶蓮莎	OSA BONANZA(下午四時)	日本	B2	協成
日邦丸	NIPPO MARU(上午九時)	日本	B15	天祥
奧蘭橋	BAY BRIDGE(上午六時)	美國	現代橋	川崎
歌羅娑奴	NIKOLAY GOLOVANOV(中午)	歐洲	國際橋	華林
海國	HAI KUO(下午二時)	高雄	油蔴地	永裕
蘇葛夫	KHUD. ZHUKOV(上午五時)	澳洲	國際橋	華林
紅道	ACCESS(下午五時)	美國	國際橋	利達
金榮	GOLD GLORY(下午十時)	日本	B17	天祥
河內丸	KAWACHI MARU(下午十一時)	基隆	現代橋	日郵
南非瓦爾	S.A. VAAL(半夜)	南非	現代橋	怡和
	TIMBER FORTUNE(中午)	紐澳	A	貨迪安
力恒	RI HENG(下午)	汕頭	B	華夏

今日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
渣華利偷	NL. LINGE(下午)	基隆	A12	渣華
嘉林瑪瑙	GALLEON AGATE(凌晨)	洛杉磯三藩市	A8	海豐
東方凱旋	TRIUMPH ORIENT(上午八時)	高雄	國際橋	寶隆
國利	KUO LIE(下午)	高雄	油蔴地	海昌
東海六號	TUNG HAI 6(下午)	高雄	油蔴地	東海
莎迪	TRISAKTI(下午五時)	新加坡	B18	天祥
奧蘭橋	BAY BRIDGE(下午)	美國西岸	現代橋	川崎
金星	GEMINI STAR(下午)	雅加達	B22	五洋
庫華	NAVIKAPOL(上午九時)	上海	B11	華夏
貿易貨櫃	TRADE CONTAINER(下午)	基隆	A36	海豐
金源	TSIN YUEN(上午八時)	汕頭	油蔴地	源源
蘇葛夫	KHUD. ZHUKOV(下午)	神戶	國際橋	華林
松金	SONG CAM(下午五時)	大南	油蔴地	施嘉貨
文定海	WEN DENG HAI(中午)	曼谷	西區	招商局
中條山	ZHONG TIAO SHAN(中午)	天津	吉列島	招商局
梁湖	LIANG HU(中午)	大連	白沙石	招商局

明日入口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
艾奧根遜	KHUD. IOGANSON(上午七時)	日本	國際橋	華林
白星	WHITE STAR(下午)	基隆	國際橋	福來
菲莉恰美利	JOHNEVERETT	新加坡	A	福來
天代丸	TENDAI MARU	新西蘭	A32	太古
乘風	SINGWIND	曼谷	B	順昌
東南	HP DONGNAM(下午)	釜山	油蔴地	東發
渣華科加度士	NL. FORCADOS	基隆	A	渣華
江民	HANKIANG CAREER	上海	A	汎洋
利達馬士基	LEDA MAERSK(下午十一時)	美國	現代橋	馬士基
南華	NAN HUA(上午五時)	大連	A	招商局
東京快輪	TOKIO EXPRESS(上午一時)	歐洲	現代橋	捷成
亞諾馬士基	ARNOLD MAERSK(上午三時)	歐洲	現代橋	馬士基
海王石榴	NEP. GARNET(上午三時)	高雄	國際橋	怡和
昭川丸	SHOKAWA MARU(下午十一時)	基隆	現代橋	日郵
保衛者	SL. DEFENDER	美國	海陸橋	海陸
先達依力	STRATHETTRICK(上午十時)	釜山	A35	太古
林肯總統	PRES. LINCOLN(上午九時)	美國	國際橋	總統
芬錫富	FINN SIF	台灣	B	美亞
枝江口	ZHI JIANG KOU(下午七時)	上海	現代橋	新僑
高麗好希望	KOREAN JACEJIN(上午七時)	歐洲	國際橋	利洲
佳星	FORTUNE STAR(下午九時)	天津	B	華夏
泰來	TAI LAI	高雄	油蔴地	東海
巴山	BARZAN(半夜)	台灣	現代橋	怡和
威寶	WESER BROKER	馬尼拉	國際橋	寶隆
上海	SHANGHAI(上午七時)	上海	A	招商局
新馬尼拉	ZIM MANILA	馬里未勒	現代橋	新興
香港快輪	H.K. EXPRESS	台灣	A	安快
興華	HSING HWA	高雄	油蔴地	永裕
興隆	XING LONG	秦皇島	A	招商局

明日出口船隻

船名		來往港口	停泊地點	公司
永安	FORTUNE RUNNER(上午)	斗湖	B1	東安
艾奧根遜	KHUD. IOGANSON(下午)	澳洲	國際橋	華林
名古屋丸	NAGOYA MARU(中午)	新加坡	B23	海聯
日邦丸	NIPPO MARU	新加坡	B15	天祥
新華八號	XIN HUA NO.8	曼谷	B19	三寶
海國	HAI KUO(下午)	高雄	油蔴地	永裕
紅道	ACCESS	加州	國際橋	利達
亞諾馬士基	ARNOLD MAERSK(下午)	基隆	現代橋	馬士基
河內丸	KAWACHI MARU	達打	現代橋	日郵
高麗好希望	KOREAN JACEJIN(下午)	高雄	國際橋	利洲
海王石榴	NEP. GARNET(下午)	歐洲	國際橋	怡和
歌羅娑奴	NIKOLAY GOLOVANOV	達打歐洲	國際橋	華林
先鋒貨櫃	PIONEER CONTAINER	基隆	國際橋	海豐
南非瓦爾	S.A. VAAL	基隆	現代橋	怡和
淑玉泉	SHU YU QUAN	青島	A0	華夏
東京快輪	TOKIO EXPRESS(下午十一時)	高雄	現代橋	捷成
新馬尼拉	ZIM MANILA	馬里未勒	現代橋	新興
寶蓮莎	OSA BONANZA	新加坡	B2	協成

輪船停泊表

船名		停泊處	公司
華勝	HUA SHENG	B27	明華
德榮海	DERONG HAI	A42	招商局
廈門	XIA MEN	A43	招商局
南國	NAN KUO	A32	招商局
耀華	YAO HUA	A31	沙陵
東方大使	ORT. AMBASSADOR	西區	港郵
保利島	BAUPRE ISLAND	西區	香島
白雲海	BAI YUN HAI	友聯塢	招商局
建興	KIN SHING	西區	益豐
大理	DALI	A44	招商局
遼陽	LIAO YANG	A28	招商局
神山第五	KINABALA LIMA	B26	東元
海運	HAI YUN	B4	永裕
美琪	MEIKI	A40	招商局
永安	FORTUNE RUNNER	B1	東安
亞速海	AZOV SEA	吉列島	招商局
歡慶	GAIETY	B8	招商局
北峯山	BEI FENG XHAN	江聯碼頭	華閩
東方武士	ORT. KNIGHT	聯合塢	港郵
大和	TAHO	A19	順利
神山第二	KINABALU DUA	B	東元
非洲快輪	AFRICAN EXPRESS	A21	安快
新海德	NEW HYDE	B12	聯航
浪迪沙	LONG TESAK	B38	金源
愛成	AVA	B21	新興
美國快輪	MAIN EXPRESS	西區	捷成
新華七號	XIN HUA No.7	B39	三寶
海勇	HAI YONG	油蔴地	永裕
格蘭海	GREENLAND SEA	A49	益豐
嘉豪	KAOHO	西區	海威
富星	WEALTHY STAR	西區	金富

輪船公司電話表(一)

公司名稱		電話
大西洋	ACE ATLANTIC STAR	3—7213323-8
安快	AFEA (EXPRESS SHIP.)	5-255191-4
總統	AM. PRESIDENT LINE	3—698171
中英	ANGLO-EASTERN	5—262353-6
安興	AN HSING	5—434891-2
百保利	BARBER WILHELMSEN	3—7320222
美成	BEE SENG	5—482293
邊行	BEN LINE	5—258041
神速	BEST QUICK	5—446739
華怡	CCJ SHIPPING	5—264362
中央	CENTRAL MARITIMR	5—257091-7
美邦	C.F. SHARP	5—273586
嘉慶	CHAR CHING	5—435326-8
招商局	CHINA MERCHANTS	5—440555

Y.S.LINE

全貨櫃服務

EXPRESS FULL CONTAINER SERVICE

香港至美加東西岸貨櫃航線

直航西南太平洋：羅省、長堤、三藩市、渥蘭。
西北太平洋：西雅圖、溫哥華B.C.、砵崙。
美加東岸：紐約、波士頓、費城、巴爾的摩、沙瓦拿、聖尊、滿地可、多倫多。
美國灣：紐奧爾良、侯斯頓、加爾維斯敦。

		截貨日期	開行
香港雅士	HONG KONG ACE V38	21/1	22/1
快輪	A VESSEL	22/1	23/1
飛航雅士	CLIPPER ACE V47	28/1	29/1
快輪	A VESSEL	29/1	30/1

香港至澳洲貨櫃航線

直航：雪梨、墨爾砵、布里斯班

		截貨日期	開行
亞洲翡翠	▲ASIAN JADE V35	19/1	21/1
安武士	▲ANDROS V47 (▲不去布里斯班)	27/1	28/1
亞洲明珠	ASIAN PEARL V35	7/2	9/2

香港至馬尼拉貨櫃航線

		截貨日期	開行
英偉雅士	DYNAMIC ACE V11	24/1	25/1
有利雅士	ELECTRO ACE V89	30/1	31/1
亞洲雅士	ASIA ACE V54	6/2	7/2

香港至星加坡貨櫃航線

(只收貨箱貨)

		截貨日期	開行
澳洲丸	AUSTRALIA MARU V26	24/1	27/1
東豪丸	TOHGO MARU V25	31/1	3/2

香港至波斯灣貨櫃航線

直航：刁拜、達文、科威特、阿布打比

		截貨日期	開行
澳洲丸	AUSTRALIA MARU V26	25/1	27/1
東豪丸	TOHGO MARU V25	1/2	3/2
先達康年	STRATHCONON V19	7/2	9/2

普通貨輪

直航：喀拉蚩、達文、都拜、科威特、亞布達比、刁拜

快輪	A VESSEL	8/3	9/3

總代理：山下新日本汽船(香港)有限公司
地址：金鐘道95號統一中心16樓B座
電話：H295501-5(5線)H295588(3線)

收貨站：迅發貨倉有限公司
青衣鄉事會道394地段 電話：0-457387,457112

澳門代理：世強行有限公司
德記商業大廈405室 電話：89180，84565

惠刊廣告
請撥電話
七二六九八〇

中國定期航綫貨櫃服務

全貨櫃，散貨櫃及各類貨運

	船名	航次	截貨	開航
香港—黃埔	津星	8303	21/1	23/1
	津星	8305	7/2	9/2
香港—上海	臨江	V.22	21/1	23/1
	臨江	V.24	3/2	5/2
香港—張家港	陽方口	V.55	20/1	25/1
香港—青島	沭河	V.5	3/2	5/2
香港—新港	平鄉城	V.72	22/1	23/1
香港—大連	陽方口	V.57	9/2	10/2

景華船務有限公司
5-414877(4線)
香港德輔道中317號啓德商業大廈707室
散貨收貨站：尖沙咀置通貨倉3-693829

順昌航業有限公司
中建大廈十八樓
電話：5-490996 5線

乘風輪 M.S. SINGWIND 一月二十日抵港 一月二十三日下午開行 直透：曼谷

祥風輪 M.S. CHEONGWIND 一月三十一日抵港 二月二日開行 直透：曼谷

PROMPT SHIPPING CORPORATION LTD.
港亞輪船有限公司
西非線——定期班輪

"HANKIANG CAREER"
江民輪
一月二十日到港
直航：APAPA, PORT HARCOURT, LOME, BANJUL, DAKAR。

香港代理：汎洋航運有限公司
干諾道中122號海港商業大廈5字樓
電話：5-443575,447614,444746,449297

天湖山 M.S."TIAN HU SHAN" 一月十九日晨由福州抵港 泊B3泡

力恒 M.S."RI HENG" 一月十九日下午由汕頭抵港

佳星 M.S."FORTUNE STAR" 一月二十日下午由天津抵港 約廿四日直放天津

新海寧 M.S."NEW HAI NING" V.1 一月廿二日由上海抵港

請貨客速到本公司辦理提貨，付貨手續

華夏企業有限公司啓
中國銀行大廈九樓．電話：⑤二四二一六一

Japan Line

加勒比海 中南美洲 定期航線

M.S.A VESSEL 快輪
二月六日落貨 二月八日開行
LOADING DIRECT FOR: LA GUAIRA, SANTO DOMINGO, ARUBA, (ORANJESTAD), CURACAO, PUERTO CABELLO, GEORGETOWN, PARAMARIBO(SURINAM).

M.S.A VESSEL 快輪
二月六日落貨 二月八日開行
LOADING DIRECT FOR: MANZANILLO, ACAPULCO, GUATEMALA, PUERTO CALDERA, CRISTOBAL, ACAJUTLA, MARACAIBO, PORT OF SPAIN.

TRS(收貨站)貨倉截貨時間二月五日(星期六)下午五時

汎洋航運有限公司
TRANS-OCEAN SHIPPING LTD.
海港商業大厦5字樓，干諾道中122號
TEL: H—443575
收貨站：青衣島迅發貨倉
電話：0—257112, 0—457387.

名神汽船株式會社
Meishin Line

船名		
名古屋丸 "NAGOYA MARU"	船已抵港 元月20日中午開	泊B23泡 新加坡
詩理 "ASIA SIRIUS"	元月26日到 元月27日開	新加坡
合安 "ELMO"	2月1日 由日本抵港	請各收貨人速來辦理提貨手續。

總代理：海外聯合海運有限公司
香港干諾道中130號誠信大廈603室
電話：5-412821-4 5-439504

粵新船務有限公司
香港至廣州全貨櫃及貨物集散運輸服務

船名	航次	抵港	開航	到廣州
WING HING 2	83-K5	—	1月18日	1月19日
CHEUNG YAU	83-K6	1月18日	1月21日	1月22日
WING HING 2	83-K7	1月21日	1月24日	1月25日

粵新船務有限公司
佐敦道文輝樓31-32號2樓
電掛：39997YSSCT
電話：3-306277-0
3-323120 3-325082
3-323117 3-323237

粵海企業有限公司儲運部
香港干諾道152-155號13樓
電話：5-451939 5-454083
5-458597轉儲運部

德成貨運有限公司
Tak Shing Transportation Co., Ltd.

承接廣東省各地海陸運輸
香港至廣州黃埔

中食駁一、二、三及友誼一號
香港—深圳—廣州市及廣東省各地

備有大小貨車、貨櫃及冷藏櫃
本公司並設有貨櫃車，貨車及貨櫃裝卸服務，手續簡便，安全快捷，取費合理，歡迎垂詢。

九龍長沙灣長裕街12號南順貨倉九樓
電話：3-7422460 文錦渡電話：3850

KYOWA LINE

香港新畿內亞定期航線
M.V."CRYSTAL ROSE" V-9
截貨：2/2 抵港：4/2
直航：Lae, Alotau, Port Moresby, Rabaul & Honiara.
A VESSEL
截貨：25/2 抵港：26/2
直航：Jayapura, Lae, Port Moresby, Rabaul, Kieta & Honiara.

香港南太平洋羣島定期航綫
M.V."CRYSTAL ROSE" V-9
截貨：2/2 抵港：4/2
A VESSEL
截貨：25/2 抵港：26/2
M.V."KYOWA ACE" V-11
截貨：28/3 抵港：29/3
直航：Noumea, Lautoka, Suva, Papeete, Pago Pago & Apia.

收貨站：美利貨倉：TEL：3-648307-8
總代理：大煦企業有限公司
香港干諾道中111號 永安中心1304室
電話：5-456811

M.V. SIRICHAI BULAKUL
美中美 元月廿三落貨 廿五日下午開行 直透：曼谷

M.V."MAH II"
美西美 元月廿九日落貨，元月卅一日下午開行 直透：曼谷

貴客付貨請到本行接洽提貨
船務部直線電話：5-485749 5-404590
振盛行有限公司啓 干諾道西88號

港穗滬青津

中國貨箱／散貨海陸運輸

承辦全貨櫃及散貨經海陸聯運方式簽發全程聯運提單從香港至中國各主要港口及內陸城市快捷妥當價格相宜

	船名	航次	截貨	啓航
香港—上海	臨江	V.22	17/1	19/1
香港—新港	平鄉城	V.74	21/1	23/1
香港—大連	陽方口	V.57	8/2	10/2
香港—黃埔	津星	8303	21/1	23/1
香港—青島	沭河	V.4	28/1	30/1
香港—張家港	陽方口	V.55	21/1	23/1

萬國航運有限公司 5-434284/5
香港皇后大道中302號第一城市大厦18樓

香港——廣州港直達集裝箱及散貨定期航線
每月二航次川航

M.V.FORTUNE CARRIER
源安輪 DWT4700
元月二十二日截貨 二十三日啓航

M.V.FORTUNE NAVIGATOR
浩安輪 DWT6600
二月二十日截貨 二十一日啓航

直放：廣州
兼收：廣州市各轉貨外地口岸在州拆轉。

歡迎各大輪船公司滿箱(FCL)由外洋來港轉運往廣州
船泊河南作業區內一碼頭
收貨站尖沙咀海運橋2號 閘入宏通貨倉有限公司
TEL.3—7220960

詳情請洽：——
總代理：東安海運有限公司
地址：香港干諾道中130-136號誠信大廈601室
電話：5—447032/5(四線)
電訊：75311HX或74021HX

KYOSEI LINE
協成汽船株式會社

M.S."OSA BONANZA" 寶蓮莎 一月十九日到 一月二十日開 直透：星加坡．庇能 不收出口貨

M.S."SUN BLESSED" 天佑輪 二月三日到 二月四日開 直透：星加坡、庇能

總代理：協成輪船(香港)有限公司
香港皇后大道中飾商大廈1101室
電話：H249428,250241(十線)

有成行貨箱運輸公司
九龍彌敦道563號交通銀行大廈1402室
電話：3-301385-6 3-309003 3-301183
廣州聯絡處：廣州市食品公司人民南路163號
電話：83530，89671

承接陸路全貨櫃拖運服務

香港—往返—廣州市及廣東省各地

直接拖至收貨人地址 即日抵達
貨櫃齊備，免箱租 省費用

迅發貨箱服務有限公司
香港新界下葵涌榮芳路79號葵榮大厦16樓C座
電話：0-243492 0-243862 0-243496

來往香港—廣東
中轉全國各地
全貨箱陸路運輸服務

香港代理處：華遠公司
香港高士打道灣景中心大厦
電話：5-754391(14線)
5-731013 5-750756
電掛：6678 HYCOMP
電傳：61231 HYCOP HX

廣州代理處：中國對外貿易運輸公司廣東省分公司
廣州市沙面大街三十五號
電話：82315
電掛：5931廣州

NYK LINE

香港——中東全貨箱服務
十天直達：刁拜(DUBAI)

澳洲丸 M.S."AUSTRALIA MARU" 一月廿七日落貨 一月廿七日開行

東豪丸 M.S."TOHGO MARU" 二月三日落貨 二月三日開行

先達康年 M.S."STRATHCONON" 二月九日落貨 二月九日開行

直往：刁拜、他文、科威特

總代理：日本郵船(香港)有限公司
海富中心一座卅一樓 電話：5—295541

美國經濟情況未好轉
訂購電子產品欠積極
預計港廠接單年中才可望回增
參加美國電子展覽回港廠商發表此觀感

【本報訊】美國現在訂購進口電子產品仍欠積極，預計港廠接單要到年中才可望回增。

一些最近參加美國拉斯維加斯電子展覽會回來的廠商，發表了上述觀感。

該展覽會是於本月五日開始舉行，為期一週。前往參加的香港廠商和出口商為數不少。據他們返港後透露，港廠在展覽會中所接到的美商訂貨單並不多，原因是美商對銷貨前景尚未具信心，因而對於落單補訂新貨未見熱烈。其所以如此，是因為美商鑑於當地的經濟情況尚未好轉，故對訂貨入口仍有顧慮。一些美國買家表示，他們可能在六月以後，才會有較多的訂貨單寄來香港。

這些在美參加過展覽的香港廠家又說，就他們在展覽會中所見，尚無什麼突破性的電子產品出現。願見今後電子產品應向那條路線尋求發展，此刻就連美國的電子業廠商也未看通。他們在會中所看到的錄音機，仍以舊款式居多。他們認為，由於展品缺乏新奇性的刺激，這也是造成美商不願大量訂貨的一個原因。

經濟②

據此間收音機業廠商表示，該門工業經過連續兩年產銷淡弱之後，估計今年的出口生意將可望好轉。他們認為，如三月份該業接單增多，則生意應有陸續轉旺的機會。美國、西德、尼日利亞和部分南美國家，港商認為都是幾個有潛力增訂港貨的市場。但如果三月份外客訂貨仍無起色，則估計該業的經營困難將更大。目前收、錄音機的出口價普遍偏低，廠商即使接到訂單也不易賺錢，這已成為該業經營的一大難題。

就目前地產市道情況
地產商提多項建議
包括要求港府設仲裁會解決補地價問題
地產小組定於三月下旬舉行第二次會議

【本報訊】建築業諮詢委員會屬下地產發展小組委員會，昨日在工務司署舉行首次會議。地產商就目前地產市道情況向港府提出意見，雙方討論範圍包括成立仲裁補地價糾紛小組，租金管制，放寬建築規例罰款，修改土地用途及官契，修改圖則等問題。

會議由昨晨十時開始，至十二時多方告結束。地產發展小組委員霍英東表示，由於在補地價問題上，港府與地產商意見分歧，問題始終未能解決，因此，地產商要求港府成立一個仲裁委員會，處理及解決補地價問題。

除了這個建議外，地產商還建議港府取消地產商未能如期落成建築物的罰款。霍英東說，近期地產市道雖然呆滯，但一些小單位的樓宇依然有銷路，地產商建議港府推出更多這一類的土地。地產商又希望港府修訂一些低密度的土地用途，並允許更改建築計劃，使地產商能興建更多小型單位樓宇，以配合市場的需求。但這需要考慮諸如交通等很多問題。

此外，地產商又向港府建議，將建築規限期押後，放寬罰款條例，以取代目前的嚴厲管制。鑑於現時地產市道不濟已屬有目共睹，地產商延遲發展計劃，港府應予體諒。

昨天的會議由地政署署長杜迪主持，會議並無達成任何決議，該小組決定在三月下旬舉行第二次會議。

另據消息透露，地政工務科在下一年度考慮減少工業用地的供應量，同時減低地積比率，以減少工業用地供求不平衡的情況，另外會將一些工業用地暫時改作他用。據悉，地政署在下年度將會推出十二公頃工業用地，但這還要經過財政科的批准方能作實。

香港商品交易所行情
（1月18日，每磅美仙計）

	交收月份	開市	收市
原糖	3/83	6.00	6.05
	5/83	6.86	6.91
	7/83	7.65	7.62
	9/83	7.77	7.80
	10/83	8.00	7.92
	1/84	8.40	8.39
	未平合約：98		成交合約：1,637
黃豆	2/83	100.60	99.40
	3/83	101.20	100.00
	4/83	102.80	101.60
	5/83	103.60	102.20
	6/83	104.20	102.60
	7/83	104.40	103.40
	未平合約：344		成交合約：2,452

國際經濟小輯

日股市有拋售壓力
歐洲美元升金價跌

▲合眾國際社東京消息，十八日當地股市受拋風壓力，行情加劇下降。原因是有的投資人因股票按金債務過分膨脹，拋出股票套現。

十八日成交三億三千萬股，早一天成交三億八千九百萬股。

東京股市人士稱，投資人正在密切注意目前日本首相中曾根康弘與美國總統里根會談的結果。

二二五種股票道瓊斯平均價，十八日收市為八、〇二八·二八日圓，比早一天收市下降五四·四五日圓。

▲美聯社東京消息，十八日東京外匯市場上，美元兌日圓匯價先漲後跌。

十八日開市時，一美元兌二三一·四〇日圓，隨後上升到二三一·五〇，但以二三〇·六〇收市，稍低於早一天收市價為二三〇·七〇日圓。東京外匯商稱，商人正在等候美日在華盛頓舉行的高峯會議及西方十工業國財長在巴黎舉行會議的結果。

▲合眾國際社倫敦消息，國際貨幣基金會在巴黎舉行會議，商人注意它會產生什麼結果。十八日上午歐洲貨幣市場上，美元兌歐洲貨幣匯價上升，黃金跌價。

西方十個工業國的財長們，目前在巴黎舉行會議，討論增加國際貨幣基金會的貸款能力，以緩和國際債務的影響。

十八日上午，蘇黎世開市黃金價為每安士四九一·五〇美元，比早一天收市價跌五美元。

倫敦十八日上午開市時，黃金價為每安士四九一·七五美元，早一天收市四九四·五〇美元。

十八日上午，倫敦英鎊兌美元匯價下跌，開市一鎊兌一·五八六〇美元，早一天收市一·五八八五。

美元兌歐洲其他貨幣，十八日上午匯價如下（括弧內是早一天收市價）：六·七五七五法國法郎（六·六七三〇），一·九四五〇瑞士法郎（一·九三一四五），二·三七三五五西德馬克（二·三二五六五），四九·四五比利時法郎（四九·一二），一、三六三意大利里拉（一、三五四·九五）。

▲合眾國際社新加坡消息，十八日當地股市受獲利回吐影響，收市價格漲跌互見。

是日收市時，六大類股票指數三漲三跌，其中工商股指數為五六五·九四，上升〇·三三點。

▲合眾國際社悉尼消息，受早一天歐洲黃金、白銀及紅銅等基本金屬漲價的影響，十八日悉尼股票價格大漲。全普通股指數，十八日收市時為五四〇·四，上升七·三點。

銀行業發展電子化
與客戶間距離縮短
有些外資銀行着重提供個人銀行服務

【本報訊】據銀行業人士表示，電子化銀行業務會是八三年繼續發展的方向，但將會以個人銀行服務為主，零售業務將會重新考慮。

一個人銀行電子化的發展，主要是為個別大型客戶安排與銀行直接相連的私人電腦，客戶在私人地方或辦公室內，透過電腦可立刻明瞭公司來往賬目、即時結匯及與銀行安排存款或貸款。由於有了這些設備，銀行及客戶之間大大縮短了距離，雙方節省了見面及處理事務的時間。

據悉，目前已有一些外資銀行提供此項服務，客戶可以直接把資金匯往外地及該外資銀行在外地的總行和其他分行，此一服務的繼續加強，令銀行單在外匯買賣處理方面的工作大為減輕，原因客戶可直接把款項調出，其數目亦只有在外國的總行才能知悉，行電腦對一切資料完全只代為處理，不作記錄，保密程度比前大為提高。

目前，一些銀行正着手於面對消費者的自動銀行櫃員機，一般銀行認為此一設備仍着重於廣告及服務性質，實際支出方面反而大為增加，並打算不就[illegible]發展。根據一份行內調查指出，利用此一機器的戶口，並未能達到充分使用，在分類比較方面，平均有半數以上的使用是在查詢賬項，其餘的又一半為提款，剩下的是小量存款及轉賬，比對之下，查詢賬項服務比在銀行辦公期間櫃員所接納的多出數倍，因此，一些銀行已準備及實行把自動銀行櫃員機的提款數字增加至二千元一日，希望提高使用率，分擔查詢項目的電腦費用支出。

美國大通收益減
去年盈利下跌百分廿五

【本報訊】美國大通銀行之母公司——美國大通公司在紐約宣佈其一九八二年全年未計入證券交易前的綜合收益為三億三千二百萬美元，較創紀錄的八一年收益四億四千四百萬美元下跌百分之二十五。

以每普通股計算，八二年未計入證券交易前收益為美金八元四角七仙，較八一年的美金十二元五角三仙盈利下跌百分之三十二。

收益下跌幅度反映了一項已包括在第二季業績的特殊虧損。該項虧損為數一億一千七百萬美元，即每普通股美金三元四角九仙，是大通銀行將戴斯杜爾公司清盤承接其擁有的政府證券及承擔這些證券有關債務造成的虧損。

一九八二年全年純收益為三億零七百萬美元，即每普通股美金七元七角三仙，較一九八一年純收益四億一千二百萬美元，即每普通股美金十一元五角六仙稍跌。

八二年純收益數目，為消除了一項除稅後二千五百萬美元的投資證券出售虧損之後之數目。八一年該項除稅虧損為三千二百萬美元。

台灣香蕉銷日本 首批二月份外運

【本報訊】台灣消息，今年期台灣香蕉外銷日本預定為六百萬箱以上，首批外運期將會提前在今年二月份。

同消息說，今年期台灣香蕉外銷日本價格問題，將於本月下旬在台北舉行會議商討。由於最近菲律賓香蕉在日本市場上，每箱跌到一千日圓以下，使台灣蕉銷日價格之談判，更形困難。

輸奧地利紡織品
配額分配已公佈

【本報訊】貿易署署長已宣佈一九八三年二月一日至一九八四年一月卅一日期內的配額分配原則及管制措施。

詳情載於一九八三年一月十七日之致出口商（紡織事務）通告第三組第6/83號。九龍廣東道海洋中心地下貿易署之詢問處亦存備該通告，可供索閱。擬索取更詳盡資料者，可與下述職員聯絡：

陳國強——工業主任，奧地利組，電話：三一七二二三三四。

以中英葡文傳通處理港幣
澳門商業銀行
設自動提款機

【本報訊】澳門商業銀行剛安裝了自動提款機，它可用三種語言傳通，而且同時處理兩種貨幣的提存。

這套自動提款機系統亦可使香港市民得益，因為它將於短期內與本港的「網咭」提款機電腦系統聯繫一起，使本港居民可以在澳門提款，而澳門居民亦可在港提款。

首批兩部自動提款機的啟用儀式由澳門經濟協調政務司高樹培於十五日主持，它們平排地安裝於澳門商業銀行的南灣街十六號總行。

澳門商業銀行總經理百利達稱，這些自動提款機可以用中文、英文和葡文三種語言處理港幣及葡幣的提存，因此其電腦操作系統非常繁複，

目前啟用的兩部機乃屬試驗性質，在試驗期滿後，將遍設於該銀行的其餘五間分行（其中一間將於兩月後開幕），此外，百利達正與澳門政府磋商有關在其他地點設立自動提款機的可能性。

簡訊

海外信託開週年餐舞會

▲海外信託銀行一年一度的週年餐舞會已於本年一月八日晚上七時三十分假香港希爾頓酒店舉行，當晚的來賓有銀行業監理處處長郭偉健及夫人，並該行董事及職員等約六百人，情況熱烈。當晚的司儀為影視明星曾慶瑜，並有歌星梅艷芳、陳迪匡、周小君等高歌助興。

舞會開始時由該行總經理張啟文致歡迎詞。晚餐後有幸運抽獎，由該行副董事長吳娌蕊、董事張麗仙、黃克立董事夫人等主持。

怡孚財務近慶祝十週年

▲怡孚財務有限公司日前假怡東酒店舉行酒會，慶祝十週年紀念，共有三百多名來賓參加，場面熱鬧。

怡孚財務乃於一九七三年一月成立，專門經營私人及企業、分期付款業務。

一九八三年初，怡孚財務成為唯一取得持牌接受存款公司地位之私人財務公司。該公司實收資本額達七千五百萬港元，所接受之存款來自本港各大金融機構、公司及個人客戶。

過去十年，怡孚僱員人數由五名增至一百一十名。目前，該公司百分之五十權益是由柏克萊國際銀行擁有，其餘百分之三十三又三分一由怡和擁有，另外百分之十六又三分之二則由仁孚行擁有。

保密新電訊機
在港首次面世
麗的呼聲公司代理

【本報訊】最近在港首次面世的一款最新式的臨怡式圖文傳真機（見右圖），由於它採用國際電訊局第三組標準傳送速度，故輸送文件較傳統的電訊機為快，從而降低操作成本。由於上述優點，預料此產品能引起商界的興趣。

據麗的呼聲（香港）有限公司一發言人表示，這種新式電訊機可利用人造衛星及電話公司的電話線將文件資料傳送出去。它是使用電腦先進科技設計而成，故其文件輸送能較傳統電訊機更快，及減低所需的費用。

例如利用新式電訊機傳送一張普通A4尺寸的文件，不需一分鐘，但傳統的電訊機則需三分鐘左右，此外前者更可傳送圖表，因此歐美先進國家現已普遍採用它。

麗的呼聲公司發言人又指出，使用新式電訊機可較傳統的電訊機節省成本，視乎傳送目的地的遠近及文件。

而新式電訊機更具備一項傳統電訊機所無的保安優點，只須傳送和接收文件的雙方，將一個事前雙方協議的密碼輸入傳送機內，便只有知道密碼的人士才能夠檢索資料，故能嚴格保密，不會輕易被人偷窺或竊取。

經濟漫談

船多貨少困擾航業
金鋒

據港府海事處統計，去年頭十一個月香港的海洋船進、出口貨物數量，分比前年同期減百分之四點七和百分之二點九。這是自七十年代以來海運貨量的首次下降。其中出口貨量且已是連續減兩年了。

另一方面，去年頭十一個月海洋船的進、出口艘次，則分別比一年前增百分之五和百分之五點三，船隻噸位更分別增加百分之五點三和百分之五點六。

在世界性經濟衰退的影響下，去年香港的出入口和轉口貿易，都呈現實貨的減退。因此，海運進出口貨量退縮，也就不足為奇了。

目前，在世界範圍內，「船多貨少」現象仍使航運業深受困擾。即以香港來說，在港－美、港－歐這兩條主力出口航線之中，貨物運費仍有易跌難升之勢。據航商估計，去年香港付船往美國的貨量，約比前年減少一成半，即使今年美國經濟復甦，預計香港去貨量也只可比去年回增約百分之五。但這種改善仍只可使船位過剩的現象略為緩和，實在還未有促使運費止跌回升的條件。

具有代表性的日本船公司，現已為應付航運業淡風而紛紛合營定期航線，旨在撙節開支和減少過剩的船位。在國際貿易未有明顯回升之前，看來香港航商還要經歷一段艱難日子。

九龍三個住宅單位
分別拍賣順利售出

【本報訊】三個住宅單位昨日分別在兩個公開場合拍賣，均順利售出。

位於九龍尖沙咀加連威老道四十一號十三字樓A座及B座的兩個單位，面積合共一千零一十二方呎，交吉出售。拍賣人開價四十萬元，每口價加一萬元。拍賣中競爭激烈，終以六十萬元售出，平均每方呎為五百九十三元。

另一住宅單位位於九龍城聯合道六十四號二字樓D座，面積約四百方呎，也是交吉出售。拍賣人開價十三萬元，結果以十六萬二千元售出，平均每方呎為四百零五元。

水果銷路平淡
部分售價回順

【本報訊】最近兩天，天色欠佳，水果銷路比較平淡，部分果品售價回順。

昨天上市的國產應時果品，有鷄崗甜橙、北海蕉柑、廣西沙田柚和天津鴨梨等。甜橙和蕉柑平均每天都有一千多盒上市，前者最高每盒成五十元，最低成四十三元；後者每盒多售六十七元。廣西沙田柚仍很好銷，昨天續售出五百餘六百件，一級貨每百個售四百四十元，二級貨沽三百四十元。

昨天大裝鴨梨每盒售七十二元，細裝貨每盒為六十八至七十三元。

特稿

銀行業向澳門擴展
余敬

去年剩下壞賬多

過去一週本港市面雖然比較平穩，但一些銀行人士仍為農曆新年的到來表示憂慮。個別行內人士認為，不少公司的債務由八二年拖了下來，目的為減少去年的壞賬額，但八三年的解決進度，相信仍然不容易。

據表示，最近一些銀行在發展規劃上，都把本港的擴展放在次要，主要原因是去年剩下來的壞賬很大，雖然一些銀行可能討回較多的欠賬，但欠方的支出已經很大甚至可能要清盤及從此一蹶不振，這種情形在八三年開始加強清理，因此，銀行要進行擴展，就得增加考慮其他方面。

來自可靠的消息顯示，最近幾家大銀行已派員到澳門察看舖位，準備八三年起在澳門大開拳腳，這是過去多年來少有的現象。深圳及珠海特區開設以來，本港一些大銀行已陸續申請在特區開設分行，然而多年以來，此間一些大銀行均不願沾手澳門銀行業務，原因包括當地有獨特的社會方式（中葡語並用，文件不用英文）還有本地銀行較多，經濟發展平穩，對資金需求不大等等，但現在此間銀行在擴展方面已排除過去障礙，準備在澳門大開拳腳，相信此一發展，不但對本港投資澳門人士增加方便，也使港澳兩地經濟發展有所促進，並刺激澳門金融業務人員的發展。

本港經濟趨成熟

本港方面，也不是沒有擴展，以往一些不在新界開行的銀行，去年底已陸續開設，並準備八三年內在整個新界區加強服務網，作風踏實，反映銀行不但為主要金融服務，亦趁經濟平穩期間在更多方面加強工作，這在另一個側面表明，雖然口語有云：「銀行多過米舖」，但事實上這是經濟發展及有實際需求而來，銀行的大量擴充分行，顯示今年本港經濟繼續趨成熟，居民更多使用銀行，進一步說明是生活現代化及金融業現代化的方向。

年關問題將不大

一些行內人士認為，以本港的具體情況來看，道個年關相信問題不大，因為現時資金週轉不靈的公司大都有固定資產可以抵償，銀行不致出現龐大壞賬數目，但退一步來說，分期償還或以物業作抵都會立刻影響銀行的資金水平，成為銀行利潤下降的主要原因，同時，間接也因為市場活動下降，影響到港元幣值的回落。希望農曆年過後，在工業帶頭回升，出口轉旺之際，抵消此一不利因素，讓港元逐步回穩起來。

香港開單 國內提貨
電視機 電冰箱 洗衣機 縫紉機 電飯鍋
福建投資企業公司經營
郵寄自帶 不限數量
歡迎海外華僑、港澳同胞、台灣同胞選購
提貨地點：福州、厦門、泉州、漳州
經銷處：燕江貿易公司
香港銅鑼灣高士威道16—22號高威樓12樓D座
電話：5-766552 5-769150 5-766573
代銷處：中國國貨公司 5-7908321 5-770222
大華國貨公司 5-241056 3-953191
華豐國貨公司 5-628271
中聯國貨公司 0-424187 0-426063
裕華國貨公司 3-840084
新中華國貨公司 5-732215 3-332444
中國旅行社 3-964241 3-667201
明興利電器行 5-764639 5-764792

廣東人民廣播電台 廣州人民廣播電台
接播港澳各類廣告
上述兩台港澳地區廣告代理：大公報
具體業務請與德廣企業有限公司接洽 電話：5-8913730

龍劍笙演俏潘安

李習

春節，是粵劇界最活躍的節日，各個戲班都響鑼賀節，好不熱鬧。

昨在八和會歡迎佛山粵劇團午宴中，葉紹德談及雛鳳鳴劇團春節劇目時透露，他決定為阿劍（龍劍笙）編寫一個《俏潘安》。而龍劍笙昨天出席香港電影文化中心戲曲電影會記者招待會亦提及今年將演出此劇，在無意之間，和葉紹德互相呼應。但葉紹德則笑稱，劇本尚未動筆，不過保證能及時排演，其滋油淡定狀，十足胸有成竹。至於到時會否趕到阿劍氣咳，難說了。悃啦，阿劍亦心中有數。

潘安，是中國古代有名的美男子。描述男兒英俊者一皆謂貌若潘安。究竟他如何貌美，實在難說。但葉編劇稱，潘安原是女的，只是女扮男裝，後來終於恢復本來面目。又是一個祝英台、花木蘭。

葉編劇說讓阿劍有機會唱幾句子喉，可令台下觀衆一新耳目。

昨天中午，龍劍笙、梅雪詩、朱劍丹、言雪芬出席香港電影文化中心舉辦的招待會。因為該會本月廿九日下午六時及九時，在九龍太空館放映她們的電影《帝女花》。

今年的春節戲班，吳千峯將組日月星劇團二月十四、十五在九龍公園演出，這是一個有規模的劇團在露天的公衆場所演出，屆時必然哄動。此舉也說明了市政局積極，因為這次演出，付出比以前高出數倍的報酬。吳千峯說，如果按照以往的數目，是難以應付開支的。

此外，他在二月十九日與羅艷卿組金龍劇團在新光演出。

四雛鳳右起：梅雪詩、龍劍笙、言雪芬與朱劍丹昨出席談演新戲

中辛苦。為了拍電視劇，她暫不能應台片商之邀拍電影，如果要搵外快，就得在農曆年後才能抽身。

視與聽

今宵藝員扮鬼扮馬 電影頒獎各展所長

《時光倒流七十年》改編成爲趣劇

建明

由《歡樂今宵》搞的《第三屆電影頒獎典禮》，本月底舉行，各藝員又像以前兩屆一樣，摹仿電影演員，一舉手一投足都令觀衆似曾相識，藉此引觀衆發笑。

近日來，各藝員忙於摹仿一些電影演員，例如林建明，她扮演珍茜摩爾，譚炳文則扮演經理人，二人重演電影《時光倒流七十年》，昨日在西沙灣拍外景。

在《時光倒流七十年》一片中，珍茜摩爾受經理人控制，失去自由，起初連心愛的人也不能去愛。未知林建明與譚炳文怎樣以趣劇方式演這嚴肅的戲。

此外，羅浩楷扮演林子祥，而新人池佩芬則扮演繆騫人，角色扮相都取材自《投奔怒海》。羅浩楷扮阿林，一向頗似，但池佩芬的扮相又如何？

記者與他們談話，林建明頻頻說：「大風，凍得不得了。」羅浩楷與池佩芬均自己讚自己，頻說：「好似！好似！」

《時光倒流七十年》中的譚炳文與林建明

藝壇小點

優先場未必不好

鍾寶

有兩部港產片，排期在這個月初上映的，一「開波」，便已顯得「腳軟」，全無勁勢，真是八三年對電影業真是那樣的慘淡耶？

這是電影人引以為憂的事，因而在回顧去年聖誕檔期的弱勢而展望未來市況的時候，許多人便顯得並不樂觀。

在電影人的閒談中，也提到了影片未正式上畫前，過多的先上午夜場、早場、下午四點的特別場，也不是個好方法。有時倒適得其反，前頭「殷殷催谷」，放得太盡，到正式上映時，便沒了那股勁勢，衝不起來。

現在來看，這個說法未嘗沒有道理。拿去年聖誕假期作例子，這個月放映的影片，當時便一連串的午夜場，正是早午晚三檔，「喊殺連天」，先頭部隊作戰完畢，正規軍上陣，便「一槍打冇響」了。

這雖是個例子，能否作準，當然尚有疑問。因為前一兩年間，同樣做法的亦不少，可是卻能頭尾皆旺，卻又如何？

影片質素的好壞，市況的好景與不景氣，其中因素多多，互為影響，戰略戰術只是其中的一個環節而已。套用一個廣告的說法，「照片影得靚，都要人靚至得！」

話得說回來，影片質素高，市況又好，則前頭優先場口碑載道，真是氣勢如虹，收到手軟是也。過去亦不乏這樣的例子，這裏亦不必舉例，略作回想，思過半矣。

現今經濟情況雖然呆滯，但電影仍是這裏的最佳娛樂節目之一，電影人能創出新路向，好花自有佳人賞，努力當不會白費的！

楊盼盼連續演兩劇

楊盼盼在「無綫」慣演古裝打鬥劇集，新作又是這類型，那是《十三妹》與《射鵰英雄傳》。製片商看中她，邀她拍的戲多以打鬥為主。

但是，她似乎不以此為苦，並很喜歡自己在《射鵰》中穆念慈一角。除了《射鵰》，她還要拍《十三妹》。不過，拍《射鵰》時卻不如想像

楊盼盼忙於演劇集

電視節目表（星期三）

無綫翡翠台

6:50	香港早晨
9:00	430穿梭機
9:40	小鯨魚
10:20	金較剪（下）余麗珍
12:00	大報復
1:00	午間新聞
1:15	家家笑哈哈
1:55	假日風情
3:45	婦女新姿
4:30	430穿梭機
6:00	IQ博士
6:30	新聞報道及天氣報告
7:00	奉告
7:05	播音人
8:00	香港83
8:30	獵鷹
9:30	新聞報道
9:35	歡樂今宵
11:15	新聞報道及今日財經
11:35	機場特警隊
12:30	豪門恩怨
1:30	雪路血路　張小燕

亞洲中文台

7:00	世界新聞及經濟快訊
8:00	醒目仔時間
8:30	七海小英雄
9:00	媽咪早晨
9:30	彩雲深處
10:15	甜姐兒　張瑛　文蘭
12:00	人在江湖
1:00	午間新聞及經濟快訊
1:15	午間小敍
1:45	霧雨中的陽光（續集）
2:05	面子問題　張瑛　林翠
3:45	下午茶
4:30	醒目仔時間
5:00	小仙地
5:30	星球大戰
5:35	機靈小和尚
6:00	戰國魔神
6:30	新聞及天氣報告
7:00	一江春水向東流
8:00	家姐、細佬、飛髮舖
8:30	七彩繽紛話香港
9:00	事在眼前
9:15	新聞簡報及經濟行情
9:30	奉告
9:35	血債血償
10:30	最後新聞
11:30	湖北漢劇：宇宙鋒
12:45	大戰泗洲城　文蘭

（節目更改以電視台公佈為準）

送新秀們一冊

阿帆

翻看「無綫」十五週年的紀冊。阿帆忽然想：「無綫」的新秀們有沒有買一本看看呢？阿帆所說的新秀，不是單只那些仍在訓練班的，或沒有什麼名氣的新人。新秀應該包括那些看來已經有一定的名氣的新星。如果他們沒有買的話，「無綫」最高當局最好慷慨一點，送他們每人一本。

當然，送的時候必須加幾句提示性的話，比如，巨厦不是一朝一夕建成，綠樹，也不可以瞬即成蔭，一個真正有成就的藝員，更要經過無數的磨煉……等等。

假如新秀們能認真的翻看一下這冊子，將會明白有些人為什麼會成功，有些人為什麼會漸漸的沉下去。這決不僅僅是運氣，而是要不斷的耕耘和努力。

影語

《洛奇》首集文戲不俗

白扉

《洛奇1》其實就是《洛奇》的第一集，不清楚的觀衆很可能會誤解是史泰龍的新作，其實是舊片重映。此片曾獲奧斯卡的三項獎狀，包括最佳影片、最佳導演、最佳剪輯，令史泰龍一鳴驚人，聲名大噪。

《洛奇》的第三集《虎威》剛剛放映過，觀衆對《虎威》中的三場拳賽，可能印象猶新。《洛奇》首集的拍攝，雖然亦有拳賽，但觀衆一加比較的話，便不難發覺，在首集的拍攝中，史泰龍是更加側重於人物感受方面的刻劃，拳賽倒放在較次的地位。

首集中的洛奇，一開場只是個三流的拳師，為了生活，他不得不為黑社會頭子去收爛賬。對這樣一個生活在下層的人物，影片刻劃了他善良的本性，如向司機收數並沒有動粗，見鄰居的女孩和飛仔廝混，恨其不求上進，把她拖回家裏去。

此外，對洛奇的貧困生涯也有一些典型的細節加以表現。比如他在拳擊館租用的衣櫃，最後還是被人佔去。他居住的環境陰暗惡劣，時常傷風鼻塞等等，都頗見具體生動。

洛奇的愛情，可能是此片拍得最有特色的一環。這個大男人，愛上了嬌小的花鳥店女售貨員，主動地去接觸她，為她說笑話，替她解憂愁，提高她的勇氣。那種建立在同病相憐基礎上的愛情，透發溫馨。

《洛奇》首集的文場戲是拍得頗不俗的，影片轉入到下半部的拳王爭霸戰，寫洛奇碰上了機會，得以在拳壇上崛起，倒是不太突出。論拳賽的處理，仍是《虎威》發揮得淋漓盡致。

鄧碧雲再做家姐 飛髮舖做足卅集

《家姐、細佬、飛髮舖》監製梅小青向記者透露，鄧碧雲答允再做這劇。

鄧碧雲本定於本月二十日啓程赴泰國拜神，但他決定不去，答允「亞洲」，由星期六開始，再投入這劇拍攝工作，一直拍到這劇結束。

這劇只有三十集，在最後一場，所有演員及客串嘉賓均出齊，大團圓結束，皆因這劇最後一集的播映日期是年初五。

梅小青向鄧碧雲保證，三十集之後，不再添食。

今宵拉隊赴美 拍攝賀年特輯

《歡樂今宵》赴美國拍特輯，已決定派譚炳文、李香琴、葉德嫻、葉尚華隨隊。他們於二月五日起程，在那邊逗留兩週。

他們會到華盛頓、紐約和大西洋城。由於他們啓程之時，農曆年將近，他們會先拍在美國居住的中國人過農曆年的情況，和走訪一些息影居美的影星，請他們與港人拜年。

這些訪問非林會由飛機先運返香港，在年初三，或初四播映。

至於專程拍攝的美國特輯，則會安排於農曆年十六播映。

英國電視台介紹早晨 該節目春節增加應節項目

本月初，英國BBC電視台想製作一個早晨節目《電視早餐》，曾派人到「無綫」訪問。

在《早餐》推出前，他們要求「無綫」拍攝一個恭賀該台這節目的特輯，「無綫」找李嘉麗、余文詩和徐福全拍攝，他們穿着中國傳統服裝，李嘉麗講廣東話，余文詩和徐福全則講英文。特輯長二十五秒，昨日一則電訊的報道就是源出於此。日本一間電視台亦在較早前與「無綫」交流，搞早晨節目的心得。

在農曆年期間，《香港早晨》會增加應節特輯，計有大掃除須知，由不同籍貫的藝員介紹其鄉下的風俗習慣及賀年菜式。

至於藝員教織毛衫的項目，反應很好，現有意再請莊文清、黃杏秀和余文詩加入行列。

電視節目選

▲亞洲英文台今晚九時三十五分選映《新潮男工》。該片由蘇珊披士克帝主演。

▲由中、意、美、日合作，耗資二千五百萬美元之電視鉅製《馬可孛羅》，去年在無綫台農曆月以粵語配音推出，大受歡迎。現該套曾獲艾美獎最佳長篇電視劇、最佳服裝及最佳道具三大獎項之《馬可孛羅》原裝版本，將於週日晚九時三十五分起，連續四個星期在明珠台推出。

睇得講得

《光緒皇》甚精采

梅茜

佛山粵劇團在港演出，大受歡迎，《凌波仙子》戲場熱鬧，《光緒皇夜祭珍妃》唱做細膩，很受讚賞。為滿足向隅觀衆，已決定加場。那天看《光緒皇》，小生花旦的演出都有特色，唱腔是另具一格。第六場祭珍妃由彭熾權由頭唱至尾，唱至精采處，還博得全場掌聲。大戲迷實不可錯過。

只剩細佬

何人

《家姐細佬飛髮舖》如今有點名實不符，因為「家姐」鄧碧雲已「遊埠」去了，只剩「細佬」董驃，支撐局面，雖有柳影紅、何家勁等人加入，但他們都不善演趣劇，難起牡丹綠葉的作用，這間飛髮舖看來比前失色矣！

舊劇頗堪回味

楊信

有人說，舊劇重播令人討厭極了，因為其製作比當今落後；節奏慢、鏡頭遲鈍，不看也罷。個人不以為然，舊劇重映，可使觀衆看到藝員昔日的「狀態」，一些當今紮起的紅藝員，昔日還是梅香甚，其他小生花旦當初也很嫩，譬如《大報復》中就有多位小生花旦演出，今天看來並非小製作也。

南洋　南華　銀都　最後今天

國際機場一九八〇

和諧機速度快於聲音二倍　能否避過飛彈襲擊？

本片給你每分鐘都心驚肉跳揭露！

阿倫狄龍　蘇珊白麗　莉　羅拔韋納　十大紅星傾力合演

UIP 聯合國際影片公司發行

天明盛大獻映　即日開始訂座　江珠·明珠·普慶

十九世紀巴黎上流社會傳奇女性　文豪小仲馬之愛人瑪莉杜佩絲　飾演　康城影展最佳女主角　依莎貝赫伯

十八歲顛倒衆生·廿三歲香消玉殞

新茶花女

小仲馬名著「茶花女」靈感來源

「百合花」導演波洛里尼的傳記電影

怡利國際電影公司發行　兒童不宜

劉克宣情況穩定 家人不用挨飯盒

劉克宣昏迷了九天，至今仍未醒過來，但另一方面，他目前的情況也沒多大變化，可以說是穩定下來，他的家人也頗為放心，起碼不用挨飯盒那麼慘。

醫院的工作人員對劉克宣頗為關心，護士們常為他刷身及抹身，並試行間歇性抽去他的氧氣管，讓他適應一下自行呼吸。他們又安慰他的家人，盼劉克宣早日康復。

在該醫院裏，以前曾有一病人昏迷十多天，這是病人昏迷的最高紀錄。

南華　南洋　銀都　新光　宇宙　華都　京華　粉嶺　澳門南灣　☆明天盛大獻映☆

人蛇大戰

數以千萬條毒蛇 空羣而出 侵襲人類!!

全東南亞最賣座的"大災難"鉅片!!

導演 張旗

台灣蛇王 林忠男 搏命演出

雙手勇搏巨蟒·空口生吞毒蛇

珍貴鏡頭·銀幕罕見！

粵語對白　兒童不宜

我的父親鄧散木

鄧國治

南方人說「三長兩短」，本來是「死」的避諱說法。父親借用這個詞來形容自己的藝術，刻、詩、書是「三長」，繪畫、填詞是「兩短」，並在書齋上懸起匾額「三長兩短之齋」。他自己說：「世人但知我的書法，其實我的篆刻和詩都比書法好。」

父親的篆刻作品，不是從一字、一印入手，而是着眼整體，注意氣勢和意境，所以每方印的整體感都很強，氣勢很大。他一生遺留下五十多本印譜，五千多方印拓，在雄渾樸厚、大氣磅礡的整體風格下，每方印又都有不同的面貌，如給同一個人刻的十數方名章，章法刀法，無一雷同。刻閒章並注意刀法章法與印文的相協調，如刻豪爽語則大刀深研，粗獷樸厚；刻婉約語是輕雋工細，綽約多姿；刻詭譎語又時出奇兵，瑰麗多變……。他不光注意印面文字，對邊款也很下功夫，篆、隸、草、楷、行，各種書體，都可刻入邊款。偶一遣興，刻的造像、肖形，也都神完形足，饒有意趣。

父親腕力驚人。他喜歡用核桃肉下酒，吃時不用鉗頭擊殼，而是把核桃放在桌上，右手掌用力一擊，就能應聲而碎。他曾講過這麼一件事：年輕時有次去酒店喝酒，酒家見他不像個有錢人，很是冷落，而對旁座的幾名紈袴子弟卻小心趨奉，父親雖不高興，但未說什麼，只是向酒家要來幾枚核桃，放置桌角，右手運力，應聲而碎，當時酒家及旁座均大吃一驚，以為父親是什麼「綠林」之類，趕緊小心翼翼地趨前招待……。他就是以這樣的腕力治印，不論牙、銀、銅、玉，乃至水晶、瑪瑙、翡翠，都用以奏刀。正是藝術家的素質再加上廣搜博採的勤苦努力，使父親在藝術上達到了爐火純青的境界。

父親的詩，也像他的性格一樣，奔放淳真。他一直很喜歡龔自珍的詩。早年、中年更喜歡豪放的詩，如陸放翁、蘇東坡、李青蓮，自己所作也多豪氣縱橫，奔放跌宕；晚歲則漸趨淡泊、深沉，更喜歡陶淵明、杜少陵。他遺下的五百多首詩稿，也體現了這一轉變。

父親的書法，是廣博與專精的統一。他精研了篆、隸、正、草各種書體，在每一體中，又能兼善各派；而同時，他每學一體，務求學到家，學到可以亂真的地步，然後再從中吸取長處，摒棄短處，把諸家各派的不同面貌融匯吸收進自己的創作。一九八〇年中國美術館舉行的「鄧散木金石書法展」上，就有許多觀衆在留言中驚嘆他這麼多的書法作品，能夠每一張有每一張的面貌，幾數百件而無一雷同。

父親不但精擅各體，而且小大由之。三十年代他為杭州淨慈佛殿書寫的匾額，每個字都是一丈多見方，普通毛筆不能用，是用大拖把蘸墨寫的；一九三九年寫的一幅丈四狂草長對，展覽會上，美術館的牆上掛不開，只好一部分折向天花板，約折了四分之一，下部才沒有拖到地面。至於他的小楷，細至蠅頭，都是字字工整，一筆不苟。一九七八年人民美術出版社出版的《篆刻學》，就是父親親筆用小楷書寫的，可以看出他的功力。

父親很佩服紹興書家徐生翁。在世時，壁間一直掛着徐先生手書的一副對聯，字寫得歪歪扭扭，筆道顫顫悠悠，像小學生寫的字一樣，到我家來的許多客人都奇怪為什麼偏偏要掛這樣一幅字？父親說這字好就好在毫不造作的，非常天真，成年人能寫得同小孩子的一樣，而又毫沒有矯揉造作之感，這便是他的成功處。從父親對徐生翁先生書法的欣賞，也可看出他自己的藝術觀，他的畢生都在追求這種「從天然的本能出發的」自然與淳樸。晚年，特別是病腕以後，父親寫篆、隸大多有甲骨文、竹木簡的味道，橫不一定平，豎不一定直，而於全篇中透露出一股奇倔之氣，這也可說是與徐生翁先生在「反本歸源」方面的異曲同工吧！

父親自謙的「兩短」繪畫、填詞，是與「三長」相對而言的「短」，偶然遣興，也還是頗有意趣的。（摘自《人物》）

集錦

上海地面下沉基本控制

經過幾十年的探索成因和採取措施，上海市區地面沉降已基本控制。據觀測統計，一九六六至一九八一年，因措施見效，年沉降量已下降為零。現在除近郊的吳淞、高橋仍有微量沉降外，有些地區出現微量回彈。

地面下降的歷史

上海市區的地面下沉是在一九二一年就發現了。一九四九至一九五六年，隨着工業的發展和地下水開採量的增加，年沉降量從解放前的二十三點七毫米增為四十點一毫米。一九五七至一九六五年，年沉降量增達八十九毫米。地面下降，造成橋墩下沉，橋下淨空減少，高潮時船隻無法通航。建築物因不均勻沉降而受到損壞。特別是大潮汛期，黃浦江水侵入市區，使人民蒙受和國家財產受到嚴重損失。為防免災害，在黃浦江及蘇州河沿岸修建了一百多公里的防洪牆，並多次進行維修和加高，在市內修建了許多座排水泵站，不斷墊高低窪路面等等。這些措施雖減輕了地面沉降帶來的損害，但並未從根本上解決問題。

過量開採地下水是導致地面沉降的主要原因

一九六一年起，組成了上海市地面沉降問題研究小組，探索沉降規律，找到了過量開採地下水導致地下水位急劇下降是造成市區地面下沉的主要原因。於是採取了管理深井、壓縮使用地下水等措施。全市地下水開採量由一九六三年的一萬一千三百多萬噸，大幅度減為一九六五年的四千七百多萬噸，地面沉降量由八十毫米明顯地降為二十三毫米。

嚴格控制開採地下水

為了提高地下水位，一九六六年起採取了回灌措施，通常在冬天將自來水灌入深水層，夏天取用。「冬灌夏用」不但是防止地面下沉的重要措施，而且利用溫差，又可節約能源。觀測資料表明：地下水位隨回灌量的增大而降落，隨回灌量的增加而抬高。地面沉降量隨地下水位降落而增大，隨回灌量的增加和淨用量的減少而減小。從一九七〇年起，回灌量開始超過開採量，做到「多灌少用」。一九七九年，為了嚴格控制開採，實行計劃用水和收費制度。這些管理辦法對保護地下水資源，防止濫用起了明顯作用。從今年起對郊縣深井戶也實行了計劃用水和收費制度。

城市地面沉降，往往由人類盲目的經濟活動所引起。世界上因無計劃抽汲地下水造成地面沉降的實例很多。最典型的是墨西哥城，整個城市下沉已超過三米，有些地區下沉超過八米。東京、大阪、曼谷、倫敦等城市都有沉降現象。國內天津、常州、西安、寧波等城市，隨着工業的發展，也都出現了地面下沉現象。這些城市正在借鑑國內外控制沉降的經驗，採取措施，防止地面進一步下沉。（摘自上海《世界經濟導報》）

陝西長武布枕頭

在陝西長武縣農村婦女中，流傳着一種傳統的民間工藝——布枕頭。常見的布枕頭有四種：

老虎枕分單頭虎和雙頭虎：單頭虎是一個完整的老虎造型；雙頭虎則是一具身軀，兩端各綉一隻虎頭。虎頭用五顏六色的絲線綉紮，虎身稍微凹下用紅布包裹。枕內一般不裝棉花，而裝涼性的燈芯草、蕎麥殼，小孩睡起來舒適平穩。

獅子枕是用各類鮮艷的絲線綉紮獅子頭，以綠布纏身。老遠望去，昂首翹尾，神氣可掬。

青蛙枕一般高二到三寸。頭部是青蛙造型，白布裹腹，綠布包背，背上還有用黃線綉紮的斑點，中間留一口杯大小的孔，以便枕時擱放耳朵，透風走氣，多為老年人的祝壽禮品。

夫妻枕一般長尺五到二尺，新婚夫婦同床共枕。枕頂，用絲線綉紮芙蓉鴛鴦、龍飛鳳舞、雙鴨戲水、金黃喜字、百花吐艷等圖案，富麗堂皇。枕身用紅布包纏，美觀實用。（原載《市場》）

中國戲曲的未來

《未來研究》雜誌發表文章，談未來的中國戲曲將要走向全國和世界，文章說，中國戲曲藝術在世界是獨樹一幟的，它那豐富的音樂唱腔和細膩的表演程式，令人嘆為觀止。

解放前夕，我國各地有三百五十四個劇種，解放後，大部分仍然保留。文革期間，這些戲曲藝術所演的傳統劇目，都被定為「帝王將相，才子佳人」的東西，被紛紛趕下舞台，所有的劇團幾乎全部解散了。到一九八〇年，全國已恢復了三百多個劇種，重建了三千多個劇團，十多萬藝人重返舞台，演出一千多個傳統劇目。各個劇種的藝術流派又有了繼承和發展。最近，我國還培養出了一批戲曲教育史上第一批大學生。

要讓更多的人喜愛戲曲藝術，能欣賞它的特色，戲曲必將要進一步推陳出新。在本世紀的最後十幾年裏，可能會有這樣四個步驟：第一步，傳授習藝（由老藝人口傳身教）；第二步，總結規律（發掘地方特色，從音樂唱腔上塑造人物）；第三步，運用現代化教學法（地方劇種都將辦藝校，用體操、舞蹈、聲樂等學科的科學理論進行教學）；第四步，培養出一批多才的編導（既熟悉詩詞歌賦、琴棋書畫和傳統戲曲藝術，又能創作現代的詩歌、散文、小說、劇本）。有了這四步基礎，我們多年來所說的戲曲改革就有希望了，它將會出現一個嶄新的面貌。

諸葛亮用人之道

一是「問之以是非而觀其志」，就是向他提出矛盾的觀點，看他的辨別能力；

二是「窮之以辭辯而觀其變」，就是同他反覆辯論一個問題，看他的辯才和機智應變的能力；

三是「咨之以計謀而觀其識」，就是諮他出謀劃策，看他審時度勢和分析問題的能力；

四是「告之以難而觀其勇」，就是把面臨的危險告訴他，看他的勇敢和犧牲精神；

五是「醉之以酒而觀其性」，就是在開懷暢飲的場合，看他的自制能力和醉酒以後所顯示的本色；

六是「臨之以利而觀其廉」，就是讓他有利可圖，看他是否廉潔奉公；

七是「期之以事而觀其信」，就是從同他約定某種事情看他的信用。

四川人愛吃麻辣？

為什麼四川人喜食麻辣，究其原因有四：一是四川屬亞熱帶濕潤氣候，具有冬暖春早，夏熱秋涼，冬季溫度比同緯度的華中地區高，是全國的高溫中心。春季開始於二月下旬至三月上旬，比同緯度的長江中下游地區早半個月至一個月；夏季炎熱，平均氣溫在攝氏二十五至二十九度，有些地區高溫酷熱。入秋以後氣溫明顯下降；二是四川盆地雨量充足，春秋多夜雨，年平均降水量在一千毫米左右，盆地內水氣充沛；三是四川四周環山，容易成霧，多陰，少日照，成為全國多霧、少日照的中心；四是四川盆地的特殊地形，不利於南來北上氣流進入，常年風力在每秒二米以下。盆地水氣不易外流，濕度常在百分之七十六至八十三之間，而人們感到舒適的濕度是百分之六十。

可見，溫暖潮濕氣候是四川人愛吃麻辣的決定因素。辣椒可以祛風除濕、發汗、健脾胃、舒血活絡，花椒則可以祛濕散寒、止痛。這對預防潮濕氣候引起的疾病有它特有的藥物功能。

古代民族事務機構—理藩院

從秦朝到明朝，歷代只設管理少數民族事務的「典客」、「鴻臚寺卿」等官職。到清朝，才在中央政府設置管理少數民族事務的機構——理藩院。

明末，努爾哈赤兒子皇太極，為借助蒙古族力量削弱明朝，奪取天下，一六三六年創設「蒙古衙門」。兩年後，改名理藩院。官員叫「承政」、「參政」，全部機構不過十幾人。清兵入關，建立清王朝，順治帝把「承政」、「參政」官銜分別改為「尚書」、「侍郎」。康熙繼位，理藩院地位提高，官制體統與吏、戶、禮、兵、刑、工六部相同，建錄勛、賓客、柔遠、理刑四個司，成為處理各種民族事務的主要部門。康熙中葉開始，理藩院管轄地區從蒙古擴及新疆、西藏等地。乾隆中葉，理藩院調整成典屬、王會、旗籍、柔遠、徠遠、理刑六個司，成員近四百名。一九零六年又改為理藩部，直到一九一一年辛亥革命爆發，才告廢除。

清朝理藩院主要職能包括管理喇嘛教、滿族貴族與蒙古王公間聯姻，各族上層人士到北京或承德避暑山莊朝見皇帝、災荒賑濟、刑法等等事務。一七七一年（乾隆三十六年）我國厄魯特蒙古土爾扈特部在首領渥巴錫率領下，擺脫沙皇俄國的殘暴統治，歷盡千辛萬苦，從伏爾加河下游回到祖國懷抱，理藩院遵照乾隆旨意，組織新疆、甘肅、陝西、寧夏、蒙古各地各族人民，拿出大量的物資供應他們。同時，還代表清政府對沙皇俄國侵略擴張企圖給以回擊。（摘自《民族團結》）

普洱茶知多少

「普洱茶」產地並不在普洱，而在雲南省的西雙版納。勐海縣是主要產地。

歷史上「普洱茶名重於天下」，《紅樓夢》中賈寶玉愛喝的女兒茶，就是一種小圓形的普洱茶。

一九五一年勐海縣格朗和區南糯山上，發現了兩棵人工栽培的大茶樹，樹粗要三個人合抱，從年輪和化學分析，這棵茶樹有八百多年歷史，人稱「茶樹之王」。後來，在勐海縣的巴達山上又發現了一片人工栽培的老茶樹，比「茶樹之王」更高大，年代更久遠，據估計，至少已有一千七百年的歷史。

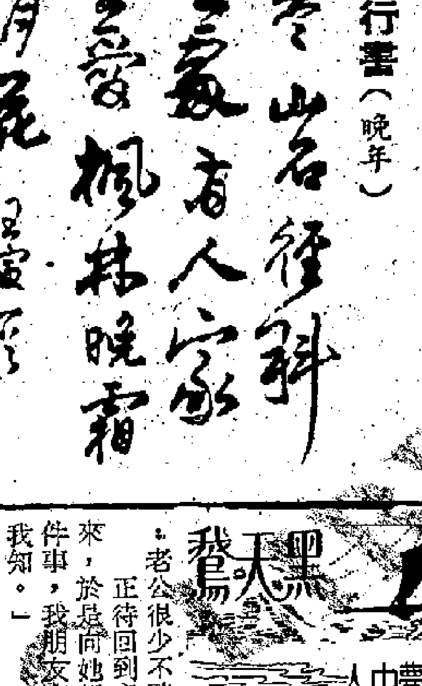
「趙錢孫李」居首

《百家姓》是漢族姓氏總集，載有四百零八個單姓，七十六個複姓。採取四言體，並且押韻，讀來琅琅上口，因此成了舊時私塾的識字課本和兒童的啓蒙讀物。

《百家姓》收了四百多個姓，為什麼以「趙錢孫李」居首？原來《百家姓》是宋朝初年錢塘一個老儒編的。宋朝的皇帝姓趙，「趙」姓便為國姓。錢塘屬浙江，當時佔據浙江的是吳越王錢俶，孫是他的正妃的姓，李是南唐後主的姓。於是，「趙錢孫李」便為頭一句。（摘自《安徽日報》）

鄧散木篆刻作品選

鄧散木行書（晚年）



鄧散木篆刻作品選

我國少數民族人口最新統計

根據一九八二年全國人口普查結果，我國少數民族總人口佔全國人口總數由百分之五點八上升到百分之六點七。在五十五個少數民族中，人口超過百萬的有十五個，他們是：僮、回、維吾爾、彝、苗、滿、藏、蒙古、土家、布依、朝鮮、侗、瑤、白、哈尼族。人口超過十萬的有十三個，他們是：哈薩克、傣、黎、傈僳、佤、畲、拉祜、水、東鄉、納西、土、柯爾克孜、羌族。人口超過五萬的有七個，他們是：達斡爾、景頗、仫佬、錫伯、撒拉、布朗、仡佬。人口在五萬以下的有二十個，他們是：毛難、塔吉克、普米、怒、阿昌、鄂溫克、基諾、烏孜別克、京、崩龍、裕固、保安、門巴、獨龍、鄂倫春、塔塔爾、俄羅斯、珞巴、高山和赫哲族。

小說林

武當一劍　梁羽生

第七回：應笑我亂揮寶劍　問何人會解連環

懷疑趙太康的來意

趙太康道：「掌門真人指的是那一樁？」

無名真人道：「三年前貧道五十賤辰，你似乎曾經來過舍下。」

趙太康微笑道：「沒想到掌門真人居然會知道這件事情，真是令我受寵若驚了。不過，那次我是隨衆祝壽，自始至終都未有機會與真人交談，似乎也還未算得是正式相識吧？」原來當無名真人還是中州大俠牟滄浪的時候，由於他交遊廣闊，他做五十大壽那天，各方前來賀壽的賓客不知多少，賀客每一個都認識他，他却是未必都認識每個賀客的。這個趙太康當時尚未在御林軍任職，在江湖上也沒什麼名氣，牟滄浪的確是不認識他的。不過，牟一羽從金陵回來，說起了這個趙太康，而且這個趙太康前來祝壽，又正是牟一羽代表父親招待他的，牟滄浪開始知道這件事情。

無名真人是武學的大行家，一看趙太康目蘊精光，兩邊太陽穴微微墳起，便知他是個內家高手。心中暗自責備自己「怎的我當時竟沒注意到此人？」同時也是不覺起了一點思疑：「他與我素沒交情，何以當年來給我祝壽？若說他想藉此結交名人，他却又是自甘沉默。」一個念頭，驀地從心中升起：「莫非他這次前來，也是另有目的？」

依照禮節，趙太康是朝廷的正欽使，跟他一起來的人，都是應該由他介紹給主人的，但他介紹了副使之後，就不作聲。

齊王派來的兩個使者，一個是四大衛士之首的何老大，一個就是那曾在金陵如意坊與牟一羽賭金牌的班鐵手。牟一羽對他們殊無好感，但在禮節上却又不能不給他們幾分面子。趙太康既不作聲，他只好介紹了。他剛說得半句：「這兩位是——」只見那何老大已是滿面笑容，搶先說道：「牟兄，你從大俠變作真人，真可說得是更上層樓，可喜可賀。王爺對你仰慕得很，上月令公子經過金陵，王爺本來要我們邀請他到王府作客的，可惜，嘿、嘿，令公子來去匆匆，令我們無法交差。是以王爺特地趁這機會，差遣我們來參加真人接任掌門的慶典，聊表對真人的尊崇之意。」何老大說罷，乾笑幾聲。

其實這次武當派雖說是同時辦兩件大事，但無論如何，還是以葬禮為主的。這何老大却只提接任掌門的「慶典」，說得輕一些已是「失言」，說得重一些那就是對武當派的「不敬」了。（九二八）

黑天鵝　夢中人

情緒低落

容收線之後滿心歡喜。只要鄧廣滔撤銷這封律師信，心中就減少一個陰影。這一次和老鄧合作搞生意，真是捉蟲入乜乜，好在有妙卿幫手。鄧太所謂未必講得服老鄧，是一句慎重話罷了。妙卿話頭：老公很少不聽老婆話的。

正待回到房間，忽見包租婆由洗手間出來，於是向她報喜，笑曰：「關於律師信個件事，我朋友應承幫手了，剛才打電話來話我知。」

余佩佩反應冷淡，她始終認為此事與她無關，其次，她認為那個所謂答應幫他忙的朋友，必是那個姓薛的女人無疑。居然對這個女人有點妬恨，她自己也覺得奇怪。冷淡的曰：「搵到人幫手最好喇。」

她說罷，却沒有走開。容在房門口站了一刻，也沒有入房。兩人相對了片晌，一時不知還說些什麼，這才灰溜溜的分開。

性格多疑的她，想起一件事，突然被對方收了線，薛在餐廳講的電話，她知道容所謂趕住收線去沖涼，必是說謊無疑。容有一個習慣是晚飯後才沖涼的，沖了涼就上床睡覺，現在才不過下午六點鐘，怎會沖涼睡覺呢？

她想他可能在包租婆房間，或包租婆可能在他的房間，總之兩個人和好了，他才不耐煩講這個電話，而藉口去沖涼，匆匆收線。唉，又不能日日夜夜去監視他。男人沒有一個可靠，有事鍾無艷，搵掂了律師信的事又如何？無事了，他找夏迎春去了！有了夏迎春，他會真心感激鍾無艷的幫忙乎？

這樣一想，觸動了情緒腺，情緒一落千丈，對着鄧太的暴富行為，睇見就憎，對着比種人一分鐘，情緒就低落一分。然後打這個電話告訴他，辛辛苦苦替佢奔走，但顧住同包租婆談心，唔激氣就假了。收回向鄧太的拜託，似乎有心靠害，最好就是鄧太自己不對老鄧講，或講了而老鄧不聽話，一於告佢拉佢坐監，等佢有咁多風流就有咁多折墮！（二一四六）

魔劫重重　王方

都市貓貓

鄧鳳蓮聽了，連忙否認說：「大江那有錢匯回來呀！」

林老闆說：「劉太，你不用瞞我了，那個僑眷的僑匯有多少，那會瞞得過我林某人的呢！」

原來劉大江每月都有一大筆款匯回來，給鳳蓮做生活費，鳳蓮每次收到現款，都把它購買金粒，收藏起來，自己只靠綉珠的人工來維持生活。

在林老闆跟鳳蓮談話時，綉莊內有個四十歲左右的男子，不斷地打量鳳蓮，這時突然開口，對林老闆說：「老林，這一位劉太，就是你逢人詩讚的那位珠綉能手？」

「是的，就是她！」

那男子轉過臉來，對鳳蓮說：「劉太，劉先生在什麼地方發財呀？」

「他在菲律賓做生意。」

「劉先生最近有回過來嗎？」

「一年多沒有回過來了！生意忙，走不開！」

「你為什麼不去菲律賓，跟劉先生團聚呢？」

「辦手續去菲律賓，可不容易呀！這十年來，他一直想接我去，可是那邊的政府始終沒有批准。」

「唔，想去菲律賓，說難是很難，其實，只要懂得門路，也是很容易的！」

「啊！」鳳蓮聽了，精神為之一振，却沒有詢問。

林老闆却插口問道：「周先生，你有門路嗎？」

「當然有啦！我是做非律賓出入口生意的，連這些門路也沒有，我的生意怎麼做？」

鳳蓮聽了，覷覷地說：「林老闆，這位先生是——」

林老闆一聽，連忙說道：「幾乎忙了替你們介紹。這位是周昆先生，這位是劉太。周先生是做出口生意的，最近向我訂購了不少珠衫。這位劉太，不用我多介紹了。」

鳳蓮便說：「周先生，如果你有辦法，請幫幫忙，替我申請到菲律賓去！」

「可以！這事包在我的身上！」說時，他從衣袋中掏出一張名片，遞與鳳蓮，說：「幾時有空來找我，我會替你想想辦法。」

鳳蓮接過名片，領了人工，告辭走了。

周昆却向林老闆查詢鳳蓮的一些事情。（二）

離心孩子　梁素章

九、深夜打仔

阿階於凌晨零時左右醒了，大哭起來，不停地叫道：「我要到外婆家去。」

葉玉琴從未在公衆地方打過兒子，更未被丈夫這樣教訓過，心中很是納悶，深夜也不能入睡。這時忽聞兒子在鄰房大哭，更感氣憤，便從房中出來，衝進兒子房去。

她一進房門，兒子的哭聲更清晰可聞，她更感煩亂，便不由分說，隨手拿起書桌上的直尺，向兒子的屁股恨恨的打下去。

阿階痛得痛楚，哭得更厲害。程永賢本來睡得正甜，這時也被驚醒。他發覺妻子不在旁邊，又聽到兒子淒慘的哭聲，便立即到鄰房看個究竟。

他見到妻子瘋也似的打阿階，心如刀割，便不顧一切，上前奪去妻子的直尺，把阿階扭在懷裏。

「三更半夜，還吵什麼？」程永賢皺起眉頭，語氣略帶責備。

「他，他……」葉玉琴一邊喘氣一邊說，眼淚不由自主地一滴一滴掉下來。

阿階很快便不哭了，但仍伏在爸爸懷裏，充滿淚痕的眼睛，斜斜的往媽咪那方向看去，嘴巴緊緊抿着，小手兒抓緊爸爸的衣襟。

阿階這種敵視眼光，好像與他爸爸剛才責備的語調聯成一陣線，對抗孤獨的媽咪似的。他緊伏在爸爸懷裏的親暱態度已與媽咪絕緣很久。葉玉琴無話可說，便把直尺放回桌子上，獨個兒回到自己房間。

她在床上思潮起伏，用手揩揩臉上的淚痕，緊握拳頭，發覺手掌有些痛，想到剛才死命打阿階，阿階怎不痛呢？想着想着，眼淚又來了。

她打兒子打得累了，也哭得累了，不知不覺地進入夢鄉。不知什麼時候，程永賢進回房間，在她耳邊輕聲地說：「他只是想到外婆家而已，你就帶他去吧！」

葉玉琴醒來，慢慢的說：「好吧。」

去遠頌　高林

十、三路覓蹤

「是這樣嗎？」智淨摸摸自己的光頭，說：「我以為一定有大事了。」果其不然，是件大事。

「大師都知道了。」陳長祿說。

「還不太清楚。」

「知道你躲着，什麼話都聽進耳朵了。」陳長祿笑着說，「可以幫手嗎？」

「趕來就是想幫手。」智淨說，「在淮陰見面吧！我先走。」

說罷就走了出去，沉沒在黑暗裏，彼此只照了一個面。黃得標說：

「我還沒來得及和他說話。」

「你師父只想來告訴我們一聲。」陳長祿說：「他早去那兒了，讓我們有個數。」

第二天一清早動身，周進和來送，還攜來兩口寶刀，都是一尺來長的蒙古刀，和周玉芳送給董爽的一個模樣，說：

「去年買的留着無用，不如拿去防身吧！」

董爽心想：這是和玉芳送給杏姑的一樣。因問：

「買了幾把？」

「一起三把，一把給女兒拿去了。」周進和說，「否則也可相贈。」

董爽也就不再說話，覺得三把寶刀都在三人手中，可能是天賜奇緣。要用這三把寶刀來鋤奸誅惡，不是說馬士英派了三個人北上嗎？三人上馬，周進和給了路費，又敬了餞行酒，還說：

「防務在身，不能追隨，但願一路順風，馬到功成。」

先到臨淮關，乃是劉良佐總兵的駐地，見旗幟鮮明，刀槍雪亮，軍容也還不錯，和田家庵彷彿，比黃得功好得多了。關卡上也查得嚴緊。好在已有周遊擊發的路憑。裝作行商，要到淮陰做買賣，便順利放行。

前面一站是泗州，高傑總兵的駐地了，軍容就差些，比黃得功還不如，聽說高傑治兵，但求實戰，不求表面，所以破破爛爛的，不大注意那些額外事務。不過為了就地籌餉，關卡上簡收行商捐款，倒很認真，陳長祿等三人，每人繳了一兩銀子，方才放行。

不數日便到淮陰境內。（一〇八）

江上浮屠快一登

——記杭州錢江六和塔

斯爾鑫

不論乘汽車或火車，從蕭山境內駛入杭州，經過錢塘江大橋時，但見一座寶塔，屹立在錢塘江邊。天是藍的，雲是白的，是黃的，在萬綠嵐嶂中，那赭紅色的塔身，更是鮮艷奪目，莊嚴非凡，使風帆點點的錢塘江，平添無限風光。

六和塔建在月輪山上，此山是秦望山的支脈。宋開寶三年（公元九七〇年），江湖泛濫，把防護堤也沖決了，毀屋壞田，人民叫苦連天，吳越國決定造這座塔來鎮壓江潮。據說：「塔興之初，土石未及百簣，而潮勢已殺」。當然，只是傳說，毫無科學根據。但從塔建成以後，夜間錢塘江上往來船舶，以六和塔上的燈光作為導航標誌，倒有一定的實用價值。

明代張仲舉有《登塔》詩道：「江上浮屠（即寶塔）快一登，望中煙火是西興。日生滄海橫流外，人立青冥最上層。」這詩極言登塔望遠的樂趣。杭州有三塔，據《湖壖雜記》載：「寶所塔（即保俶塔）實其中而不能登，雷峯塔虛其中而亦不能登，可登者惟六和塔」。雷峯塔現今已不復存在，所以遊湖者遊過虎跑後，就相爬上月輪山，一登六和塔。在六和塔上望錢塘江，江水滔滔，百舸爭流，鷗鷺飛翔，霧色千里，風景如畫。還可溯江而看隔岸的剡中諸山，深覺祖國河山的壯麗。

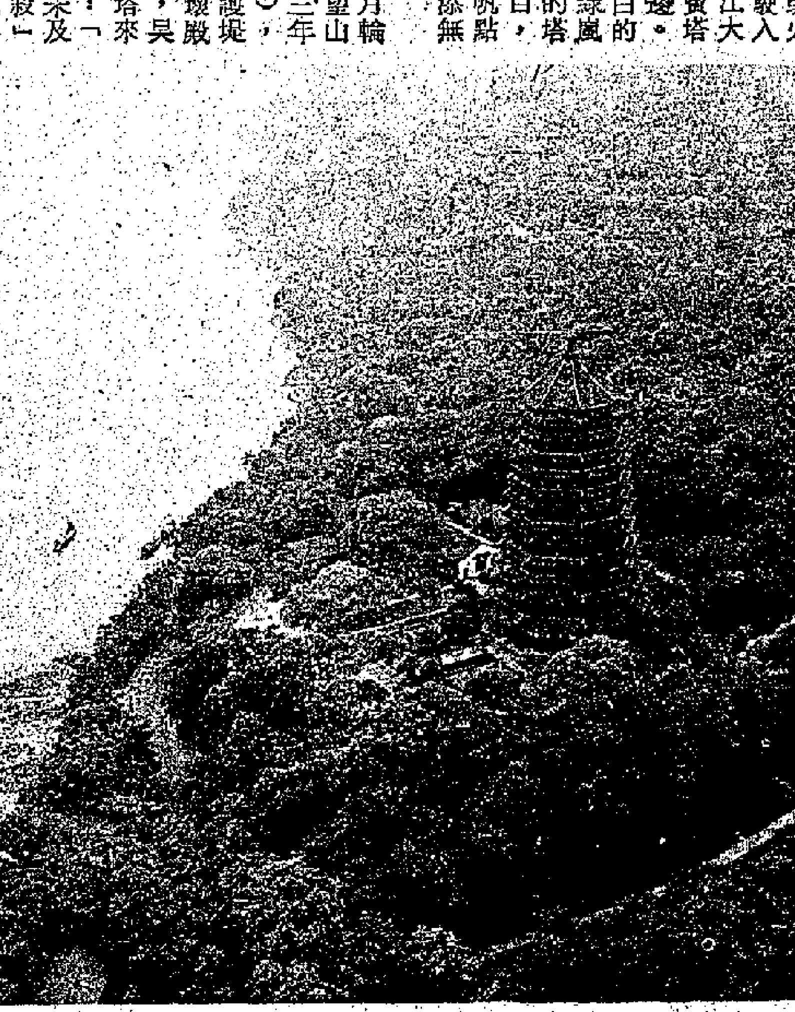
六和塔現已重修，外築木檐十三層，裏面是七級磚塔，每當旭日臨空，彩雲瀰漫，更覺得寶塔的古樸雄偉。但這座塔在未修葺之前是十分荒涼的。近代詩人陳曾壽（仁先）曾陪同散原老人陳三立登上此塔，描繪出這樣的情景：

當年建塔鎮江潮，
萬劫難勝一柱標。
普覽烽煙愁飲馬，
今荒榛莽任棲鴞。
老憐憑遠餘悲健，
寒籟挽空振悴凋。
欲向檐前問鈴語，
錢龍逝後更蕭條。

「普覽烽煙」是指軍閥戰禍頻仍，「今荒榛莽」，是指塔身傾圮荒蕪。再加上樓鶚悲啼，寒籟群凋，景象之蕭條，自可想見。但蕭瑟秋風今又是，換了人間，如今的六和塔，已成為登高望遠的勝地了。

現代詞家夏承燾有月輪樓（前之江大學教師宿舍）在六和塔附近，他的《望江南》詞七首中，有《自題月輪樓》一首道：「榛山好，面面面江窗。千萬里帆過矮枕，十三層塔管斜陽，詩思比江長」。

這首詞裏的「十三層塔」即六和塔，斜陽照射在六和塔上，使塔身赭紅得更可愛，促使詩人的詩興勃然發，比錢塘江更遠更長，而吐囑自是風雅絕倫。



六和塔位在錢塘江畔的月輪山上，始建於宋開寶三年。塔身為磚木結構，外觀十三層，內為七層。「六和」之名來自佛家的六種規約。

這是天台山八景中「雙澗回瀾」一景。

開封鐵塔原無鐵

李兆瑞

最近，我們和幾個朋友，遊覽了開封古城，見這裏名勝頗多，既有殿堂雄奇的相國寺，重檐峻宇的龍亭，瑰麗別致的玉皇閣，還有古樸清幽的禹王台……，無不給人留下深刻的印象。但是，使我們久久不忘的是那座聳入雲端的鐵塔。

鐵塔坐落在開封市東北隅。現在已闢為鐵塔公園。當我們一踏進公園的大門，就被那高大巍峨的鐵塔吸引住了。我們走到塔下，只見塔身直插雲天。轉身看到一塊白牌上寫的鐵塔簡介，才知鐵塔共十三層，從地面到塔頂高五十四點六六米，相當於二十層樓那麼高。聽講解員介紹：塔身是用琉璃磚仿照木結構砌成的。因為琉璃磚近似鐵色，人們就叫它「鐵塔」。鐵塔每層八個角，有東、南、西、北四個洞門。我們順着講解員的指點，只見每層都是挑角飛檐，凌空欲飛；每個挑角龍頭下，都掛着一個鐵鈴鐺，全塔共有一百零四個。我們參觀的這天，南風陣陣，鐵鈴迎風擺動，發出「叮當、叮當」的響聲，匯成悅耳的樂曲。緩步繞塔觀察，見塔的外壁鑲嵌着的琉璃磚上，雕塑着飛天、降龍、麒麟、菩薩、力士、獅子、花卉等五十多種精美圖案。那水中蟠龍，搖頭擺尾，活靈活現，那擒蛇力士，右手捏着蛇頭，蛇尾豎在胸前，令人驚異；那坐佛，立僧，舞伎千姿，栩栩如生。遊人讚賞不迭，流連忘返。

有人問道：這座鐵塔是哪個朝代建造的？講解員說：「鐵塔的前身，是座木塔，是北宋端拱二年（公元九八九年）建成的。」他停住腳步，向大家講了一段建塔的曲折歷史：

原來的木塔，是宋太宗趙光義下詔建造的，承擔設計和主持建設的叫喻浩，是一個木匠的兒子。他嘔心瀝血地設計了圖樣，做了塔的模型，還徵求了著名建築家郭忠恕的意見。一連經過八個春秋，木塔建成了，八角十三層，高達三百六十尺，比今天的鐵塔還高，遠在都城數十里外就能看到。木塔的建造藝術精良，塔上雕有千佛萬菩薩，雕刻裝飾得金碧輝煌。但當前來觀賞的人，看到塔身向西北方向微微傾斜時，心裏惶惶不安。喻浩泰然自若地對人解說：「諸位不必擔心，這地方地勢平坦，常颳西北風，塔身建得向西北稍斜，可以頂住西北風，用不了一百年，風就會把它吹直了。」可惜，這座木塔經過五十五年就在一場雷雨中被燒成灰燼了。北宋時期，按照木塔的樣式用鐵色的琉璃磚重建。到皇祐元年（一〇四九年）這座鐵塔建成了，定名為「祐國寺塔」。近一千年來，它抗住了幾十次地震和黃河泛濫的沖擊，至今鐵塔仍巍然屹立，完好無損，迎接着國內外的遊人。

開封開寶寺塔（俗稱鐵塔）建於北宋皇祐元年，是中國現存比較早的大型琉璃磚塔。

風物 第三〇五期

天然妙境勝蓬萊

——廣西凌雲縣水源洞紀遊

呂孟禧

「鬼斧神工巧劈開，天然妙境勝蓬萊」。廣西凌雲縣水源洞，氣勢雄偉，景致幽美，歷史悠久，自古滿譽。

水源洞，位於縣城北四里的百花山下。出古春熙門，沿澄碧河東上磐山，越龍淵潭，過小石橋，懸崖高壁，聳立於前。抬頭看去，「第一洞天」四字，高鐫壁上，灑脫俊逸，耀然入目。數十步外，石坊挺地，兩旁掛聯曰：「瀕江介繽紛，花明五里；門蓬萊清淺，桃實千年。」橫匾便是：水源洞。

水源洞又名靈岩，為凌雲八景之冠。凌雲之北，巍巍青龍山脈，石堅岩硬，其麓諸水，經加尤、城廂、邏樓奔流而來，驟然受阻，於是潛流入地，數十里外，奔此洞噴出，稱碧澄河。此洞遂名水源。

康熙間，洞內建築廟宇，往昔香火甚盛，遊人不斷。北京故宮所有的凌雲泗城府出中，其一就有水源洞景。

踏入洞去，豁然坦蕩。洞廳高廣數丈，樓閣迴迭，題刻滿目，富麗堂皇，儼然古殿。右上奧岩，一稱普陀岩，就石棋坐下，環視洞廳，五彩繽紛，景色神異。

從奧岩下來，洞延兩廂，我們先入西廂。據說從前此為「浴室」。室中溶岩，發育良好，雕琢玲瓏，奇彩閃爍。石筍坦然展開，形似蘑菇，石幔高掛洞壁，宛若飛瀑；石頭浮露水面，如鵝戲水。纍纍鐘乳，無奇不有；模景狀物，妙趣橫生。

從窟出來，過扶欄，轉入東廂，美稱水晶宮。宮門石坊，名匾生輝。宮內四壁晶瑩，開闊暢明，怪岩異石，燦爛奪目。循甬道入宮右，間變暗，只見遠處入微光一線，側身入去，又展然空曠，「水月殿」。殿內奇石滿壁，景象萬千。殿後一色白乳，體似雪，燦然有光。殿頂冰柱懸空，如舞銀蛇；殿底紊毯翠蓋，若奔蛾象。真個「五嶺雲霞秦嶺雪」。出殿左拐，聞悠悠琴聲傳來，我們沿石欄過石橋，登高台尋去，展目看望，恍然大悟：原來前有碧水一潭，玉液噴湧，縈迴激蕩，激石而出，瀉然作聲！清人於近壁刻詩讚云：「湖光勝處少人知，客至尋芳每到遲，繞郭風生新雨後，奔泉聲雜碎鐘時」。順濤流觀去，但見玹珠跳躍，滾滾而來，每自高而瀉時，則似玉簾飛掛，銀光閃閃。洞中飛泉，確為奇觀。

水源洞遊程雖一里，但神工巧劈，宛似蓬萊，它的奇姿永遠留在遊客的心中！

廣西都安地區的岩洞一景

天台深處探游龍

林洪

據說浙江省天台山有一個世界上最大的銅壺，據說壺裏噴出的水變成了一條游龍，據說龍咀裏還吐出了整整一幅珠簾……

我們從天台縣城遠足四十多里，渡過急駛的大澗，海拔漸漸升高，青山也漸漸幽深，望見了一個小巧寧靜的村落，它就叫銅壺村，又拐過一道斜坡，終於遙遙地發現了銅壺雄偉的身影。呵！這是一個方壺，壺身橫貫二十丈，壺頂高迫青天，中央豁開一條三尺寬的壺口，雪白耀眼的壺水從裏面溺出。我們定睛凝望，才明白「銅壺」竟是山岩「鑄」成的。石色青黑，酷似古銅，平日水小的時候，壺口裏水流如滴，難怪古人給它取了一個「銅壺滴漏」的雅名。若問它已「計時」多久？那可真比《周禮》中記載的漏壺早上幾千萬年哩。

我們跟着壺水去找游龍，走了不遠，石崖陡然降落，崖頂上出現了一條半圓狀的石溝，壺水灌入溝裏，順勢奔波，宛如玉龍游動，古書上叫做「龍游梘」，又叫「龍拖石」。我們想，這種神奇的造化，也許要歸功於岩面的傾斜和岩粒的疏密不同吧。「梘」者屋檐下面的水溜也。我們一前一後，繞到石崖底下，過了一片水稻田，驀然回首，只見拔起一幢十幾丈高的紫紅色絕壁，崖頂的「龍咀」裏真地吐出一幅方方正正的瀑布，漫漫而下，遠岩雲帶高懸，近似瓔珞瓢垂。在水花噴濺的崖底青潭上，幻現出一條七色的虹霓。呵，原來這就是天台極北之勝——美妙的「水珠簾」！

我們又對「銅壺」的壺頂發生了濃厚的興趣。古人云：「伏岩上伸頸下視，潭水油油，在數十丈下，變幻無常，令人股戰齒擊，不敢復視。」這該多麼吸引人哪！經過一番艱辛的攀爬，我們總算坐上奇險的壺沿，我們連雙腿都懸進了壺裏。

這個「銅壺」是由兩塊巨石相抱而成。它的肚內寬約三丈，深約十丈，黝黑光亮的圓壁像是經歷了高精度的研磨。它不用壺蓋和壺柄，又省去了細長的壺咀，讓壺水只從狹口裏酌量流出。三折三潭，則是它的「漏級」。水源呢？是壺口對面同大山的溝壑接連，平時用山上水，下雨再加天上水，千年不愁。

我們斗膽朝下看，只見奔騰的溪澗在壺外石溝裏加速平圍，然後沖入壺腹。白色的渦流飛旋瀰漫，在壺底隆隆作響，最後亮燦燦地從壺口噴了下去。

我們被祖國大自然的瑰麗驚呆了。

張天師在此

——江西龍虎山之行

霍瑞文

聖誕假期，和一位老友到龍虎山一遊。

龍虎山位於江西省貴溪縣的漁塘公社附近，交通便捷，從廣州乘火車至鷹潭下車，轉乘公共汽車約二小時可達。龍虎山是中國道教的發祥地，也是張天師的老家，道教文物歷經千載，雖已破壞不少，但遺迹尚存。

龍虎山為福建武夷山支脈，山勢不高，形似卧龍伏虎，別有一番氣勢。這裏一水一石，都充滿了道教的傳說。

龍虎山一帶為瀘溪河環繞，時值早季，河水甚淺，清澈見底。附近公社村民利用竹排作為交通工具，並以捕魚為業；金黃色的竹排輕泛在綠波之上，寧靜幽雅，兩岸是紅色帶有斑駁條紋的巨大岩石，仿似守衛着江河的巨人。據說《水滸傳》第一回中描寫的「千峯競秀、萬壑爭流」的仙境就是龍虎山這一帶。龍虎山下的仙水岩，流水潺潺，丹崖區區，岩石有不少洞穴，是以前「仙姑」修道之所。可惜我們來時已晚，而且陰雨綿綿，未能登岩頂俯覽附近風光。

自然風景雖然可觀，然而最使人感興趣的，還是巨岩上如蜂巢般的懸棺。據村民介紹，這些懸棺歷史久遠，是春秋戰國時少數民族葬禮的形式，他們喜歡把棺木放進懸崖峭壁的岩洞裏，因仙水岩一帶岩洞特多，而且地質堅實，於是便成為他們理想的天然墓穴。我們坐在竹排上，只見巨岩拔地而起，如銅牆鐵壁，怎樣也想不通二千多年前的人類怎能把棺木放入峭壁上的洞穴裏。

龍虎山附近還有戈陽縣的龜峯，山頭形狀千姿百態，再遠的玉山縣還有號稱「江南黃山」的三清山，可惜因行程匆忙，未能一併遊覽。

大公報．新晚報 旅遊部

本報旅遊部主辦新會珠海三天遊，住宿新會岡州賓館及珠海新賓館，噴射船去豪華客輪返港。全程收費六百四十八元。出發日期：二月十一日、二月十三日、二月十六日共辦三團，名額有限，報名從速，報名地址：灣仔軒尼詩道三四二號二樓本報旅遊部，查詢電話五—七二四〇三三。

歡迎包團

東亞旅行社 3-886133 886227 5-422988
九龍彌敦道518號彌敦行7樓（屈臣氏中心樓上）
香港報名處：香港中環先施大厦1408室。

預售春節往廣州上海北京機票
南嶽、岳陽、長沙七天賞雪團 $1288
祝融峯觀日出，南天門賞雪景，弔忠烈祠，暢遊洞庭湖，登岳陽樓，上岳麓山，遊桔子州馬王堆博物館觀二千年女屍，考出土文物
南嶽、衡陽五天 $928
2月11,12,13,14,15出發
桂林直航 逢星期六五天 $1590
住榕湖飯店，遍遊灕江，陽朔，七星岩，蘆笛岩，叠綵山，伏波山，象鼻山，畫山綉水美不勝收
春節加班兼遊靈渠 五天2月11,12,15 $1880
四天2月13,16 $1780
丹霞 四天丹霞韶關南華寺錦江（逢星期六）$628
五天加遊從化$748
春節加班2月10,11,12,13,14,15,16日
星湖 四天星湖、鼎湖、佛山（逢星期六）$628
五天加遊從化 $748
春節加班2月10,11,12,13,14,15,16日

滙僑旅遊有限公司
九龍彌敦道五八九號廣東省銀行大廈七〇三室
電話：3-313422・3-309862

春節精選
海南島環島遊 7天9/2,13（飛翔船／直通車） $1690
西樵、星湖、廣州 4天15/2（飛翔船往） $780
從化、溫泉、廣州 3天15/2（天湖輪返） $750
廣州、南湖逍遙渡假 2天（飛翔船來回） $498 13/2、14/2
中山溫泉渡假團 2天14/2(水翼船來回)$540

香港→深圳→廣州聯運服務
（1）專人領隊 保證人人有位 天天出發
（2）協助過關 快捷方便妥當 收費 $65
（3）行李托運 送至深圳檢查站 行李 $50元（20公斤）
尚有辦理香港至北京火車票代訂廣州各大賓館、機票、汕頭包車等服務，歡迎來電查詢

開源旅遊有限公司 TRAVEL SERVICE LTD
中環德輔道中51—57號金城銀行大廈地下
5-227916 5-261686 5-248002
桂林 陽朔 直航團 五天 $1590
逢星期六出發 直航來回，住桂林榕湖飯店
河南 鄭州 開封 少林寺 洛陽 西安 八天航空團 $2988
港-穗直通車・穗-港星湖輪・國內雙程機 廣州-鄭州 西安-廣州
出發日期 13/2,30/2
南京 曲阜 泰山 濟南 青島 上海 十天直航團 $3588
直通來往，上海—香港直航
出發日期 13/2
星湖 鼎湖 佛山 從化 廣州 五天 $720
逢星期三出發（快車去，直通車返）
肇慶住沿天寧賓館夜遊西江及船上晚餐
韶關 丹霞山 南華寺 從化 廣州 五天 $700
逢星期三出發（快車去、直通車返）
惠州 博羅 羅浮山 三天 逢星期五出發 $299
中山溫泉 石岐 翠亨 石景山 二天
飛翔船往返 逢星期1—4 $418 逢星期6 $498（住中山溫泉）

錦綉河山
北京 全部住雙人冷暖氣浴室套房 免費品嚐烤鴨宴及宮廷宴 特別安排參觀地下城羅和宮
九天火車團 逢星期六 $1788
春節加班2月10,11,12,13,14,15,16日 $1888
八天航空團 逢星期日 $2688
春節加班2月10,11,12,13,14,15,16日 $2788
七天直航團 2月10,16日 $3688
杭州上海蘇州無錫南京八天
2月14日 直航 $3388
北京哈爾濱十三天 $2688
2月10,11,12,13,14,15日
新華銀行 5-213377
珠江船務 3-671162 5-487966
新晚報 5-757181
柏聯旅遊 5-456628 5-411894
星港旅遊 3-688533
學聯旅遊 5-414841 3-694847

旅遊廣告
大公報 旅遊部可為讀者報名
灣仔軒尼詩道三四二號 五—七五一八一九

辦理深圳或厦門到福建各地包車業務

本旅遊貿易公司代售中國旅行社到福建漳州、厦門、泉州、石獅、莆田、福州的聯運車票。

時間為一月二十五日至二月二十四日，天天有日野豪華旅遊車。

並代辦理中國入境簽證，代購往福建船票、機票，專售回鄉禮物、托運行李。

華安旅遊貿易公司
香港北角英皇道九十五號四樓（按3字）
電話：5-784037 5-789750

香港中國旅行社主辦 專機旅行團 旅遊諮詢電話：5-285669

北京
六天 春節加班：2月13、14日$3895
※港京直航專機往返：北京住新建成設備一流之華都飯店；暢遊北京名勝古蹟，品嚐北京烤鴨宴。

桂林
桂林、陽朔四天 逢星期三出發$1550
春節加班：2月11、12、13、14日$1838
桂林、陽朔、柳州五天
逢星期六出發 $1770
春節加班：2月12日$1980
※香港桂林間直航專機往返：桂林住甲山及丹桂飯店空調帶衞生間雙人房；山明水秀，份外寫意。

華東
香港→上海＝杭州＝蘇州＝南京＝無錫
無錫＝上海→香港八天
春節加班：2月10、11、12、13、14日$3395
※直航專機往返；住上海國際（或同級），杭州花港，蘇州、無錫、南京均住新型賓館，彩色電視、電話、雪柜，全部空調帶衞生間雙人房；品嚐江南名饌，豪華享受。

福建 直航旅行團
一九八三年一月十五日首航，以後逢星期六出發
福州、泉州、厦門、武夷山八天直航機往返
首航酬賓：1月15、22、29日$1780，2月5、12、19、26日起$2135
福州、泉州、厦門五天直航機去客輪返
首航酬賓：1月15、22、29日$1240，2月5、12、19、26日起$1445

灣仔分社：香港軒尼詩道24—34號大生商業大厦地庫 電話：5-276263（20線）
旺角分社：九龍洗衣街62—72號得寶大厦 電話：3-964241（20線）
中環總社旅遊部辦事處：香港皇后大道中77號中旅大厦 電話：5-259121
澳門中國旅行社：澳門南灣街63—63號A 電話：88922

美新團
北京八天 逢星期日、一
桂林、陽朔、灕江五天 逢星期三、六
中山溫泉、石景山、翠亨村、天天出發
韶關、丹霞山、錦江、南華寺四天 逢星期一、四、五
西樵、從化、廣州 逢星期一、四、五
西樵、星湖、廣州四天 逢星期一、四、五
蛇口海鮮一天 二天遊 逢星期五、六、日
惠州、西湖、湯泉兩天 三天 逢星期五、六
地址：九龍旺角登打士街56號柏裕商業中心1203室（按12字）即運輸署樓上12樓稅務局對面
電話：3-303938 3-319697 3-317731 3-300404

京華小記

探索和改革

唐瓊

不可與思想僵化者談探索或改革。他們樂於在一潭死水中渡過此生，一切舊的法度、體制、慣例、工作方式都是好的，至少他們是感到欣慰的，統通動不得，改不得。一般說來，老人容易思想僵化，有點像魯迅小說裏的九斤老太。在中國特殊歷史背景下，至今不能從極左思潮擺脫出來的人們，則是思想僵化的可憐的保護神。

但是，我們既然決心走這一條新路，而且事實已經證明過去確實走過彎路和錯路，那麼，除非你不想前進，探索和改革總是不可避免的，或謂大勢所趨，人心所向。

各方面的改革，就是各種各樣探索的具體化。改革帶來的好處，帶來的經濟效益，帶來的人們新面貌，都可以歸功於不斷探索的結果。我們今天看到這一點，而且要想到這一點。

探索，需要思考，需要知識，需要決心，更需要立足於現實，從中國國情着想。探索是合理的，改革才能合理。

例如，中國科技大學近有科技教育體制全面改革的設想㊀，並在本校進行試驗，準備讓他們的科技人員在完成科研、教學任務的前提下，在較大範圍合理流動，走向社會，把教學、科研和生產緊密結合起來，使科學直接促進社會生產力發展。科技大學化學教研室在兩個月內，已經和五家工廠訂立科技諮詢合同，反應很好。

科大副校長楊海波從改革體制談到選拔幹部時，有一段話說得很好。他說：「選拔中青年幹部，說到底，就是提拔一批中青年知識分子。」有人擔心他們缺少領導經驗，他說道：這話雖有點小道理，但領導經驗可以在工作中積累，更何況，現在中國正處於全面開創新局面時期，面臨許多新問題，單憑老的領導經驗和工作方法往往難以解決。起用新人則便於突破舊框框，從新的角度觀察、思考和解決問題。

凡改革必遇阻力。要戰勝思想僵化者，要有信心。

㊀萬里副總理支持這個設想。詳見上海《世界經濟導報》，一月十日。

陶淵明詩的風骨

艾岩

嚴羽《滄浪詩話》說：「黃初之後，惟阮籍詠懷之作極為高古，有建安風骨，晉人舍陶淵明、阮籍外，惟左太沖高出一時。」他將風骨和高古的觀念聯在一起，顯然指的是作家得以正統思想對辭采的支持，不用過分地依賴藻飾而言。劉勰《文心雕龍》論風骨以所謂先王教化為根本，得性情之正為風，得文理之正為骨，所以說「思不環周，索莫乏氣」為無風，「瘠義肥辭，繁雜失統」為無骨。嚴氏基本上承襲劉氏的風骨觀念。不過他把陶淵明列入這一派，不足以說明陶氏風骨的特點。陶詩之所以藻飾不煩，固然也在立意，即我們所說的深刻的思想，充沛的感情，但他並不單靠這一方面，因為他知道藝術技巧那一方面也是有風骨的。那就是他在《五柳先生傳》裏所說的「常著文章自娛，頗示己志，忘懷得失，以此自終」。通常都以為「頗示己志」說的是文章，「忘懷得失」說的是處世。其實不然，寫文章也要忘懷得失。陶淵明這裏所宣示的思想不只是他的倫理思想，也是他的美學思想──美的追求要合乎自然，美的境界不可強求，更不可乞靈於藻飾，把它當作萬能的填充料。面對着文壇登龍的名冊要忘懷得失。這是陶淵明用他的創作實踐體現出來的美學思想。

這種思想以他的全部人格為背景，有一種不屑在藝術界充當花花公子的勁頭。在這個意義上，我們說陶詩的風骨是作者的自尊心從人格向風格滲透的產物。這首先從他所得到的評價裏就可以知道，人們早已感到這一點了。最早的評價莫過於和他同時的顏延之所寫的誄文。誄文說他「廉深簡絜，貞夷粹溫，和而能峻，博而不繁」。這十六個字說的是人格，實際也是風格。廉深簡絜的剛性美，貞夷粹溫的柔性美，在他的作品裏兼而有之，互相調劑。和而能峻，博而不繁之宜於為文，更不用說了。蕭統繼之，說陶淵明「文章不羣，辭采精拔，跌宕昭彰，獨超衆類。抑揚爽朗，莫之與京。橫素波而傍流，干青雲而直上」。蕭氏想必知道跌宕和抑揚是文人常弄的技巧，容易流於造作，淵明却直抒胸臆，收到昭彰爽朗的效果，所以用橫波干雲來讚美他。雖不提風骨二字，從下文「能讀淵明之文者，馳競之情遣，鄙吝之意祛」看來，說的還是風骨。約而言之，以質樸為風骨，非雕飾者所能強求，以元氣為風骨，非刻鶩者所能強求，以沖和為風骨，非孤僻者所能強求。陶氏兼此三者，是以迥絕凡俗也。

在質樸的問題上，雕飾的合宜與否是末，指導思想是本。求名之心太切，勢必患得患失，才多則下筆千言，不能自休，才少則顧影自憐，不肯傾吐。淵明則無可無不可。他「酣觴賦詩，以樂其志」，臨文如曹操臨陣，「意氣悠閒，如不欲戰」。不在王侯面前奔走的人，也不會在讀者面前奔走。信知音於讀者，則質樸入於風骨矣。在元氣的問題上，淵明要的是本色。本色在於世俗，迴曰「善惡苟不報，何事立空言」，道學家敢說這樣的俗人憤語嗎？本色在於道學，迴曰「先師有遺訓，憂道不憂貧」，唯美派的才子敢這樣不避迂闊地用議論作詩嗎？如此大膽地堅持本色，置刻露於末節，則元氣入於風骨矣。在沖和的問題上，沖在為文，和在為人，淵明把二者統一起來。聽他說的「人生歸有道，衣食固其端。孰是都不營，而以求自安」，似乎他很笨拙，聽他說的「自古皆有沒，念之中心焦，何以稱我情，濁酒且自陶」，似乎他很怕死。聽他說的「良辰入奇（畸）懷」和「懷良辰以孤往」，似乎他很孤僻。其實不然。清人鍾秀論淵明歸田之樂曰「知有身而不知有世者，僻隱之流，其樂也隘；知有我而不知有物者，孤隱之流，其樂也淺」。說得比較中肯。陶淵明不孤不僻，平易近人。表現在作品裏，便沒有不近人情的高調。他根本不打算說漂亮話。以我為闊則傲，以我為狹則僻，淵明鄙此不為，則沖和入於風骨矣。

總之，陶詩的風骨出於他的人品，非強求所致。歷來多少人學陶，總學不像。如韋應物的「楊柳散和風，青山澹吾慮」云云，意境固然很美，可是痕迹顯露。細味「散」字，曷如「微雨從東來，好風與之俱」的保存元氣呢？又如陸游的「衣上征塵雜酒痕，遠游無處不銷魂。此身合是詩人未？細雨騎驢入劍門」，意境也很美，可是人工太多。不如陶淵明的「五六月中，北窗下臥，遇涼風暫至，自謂是羲皇上人」的天然成趣。那裏說出話來，質樸無華，境界也宛如不用設計，這當然需要工力，不能一蹴而幾，但也不能刻意相求。夏日乘涼是無人不能的最平凡的事情，爭奇競妍的文筆一點也用不上，却使你尋味無窮。沒有陶氏的風骨怎能做到這個地步呢？

今世說

知識分子應當論政

紫櫻

一個命名為「匯點」的團體在報上發表了他們對於中國收回香港主權之後如何實行「港人治港」的意見。自從香港主權問題提出之後，反應迅速，衆議紛紜，熱烈為前所罕見，這是勢所必至，理有固然。但組成關注這件事的專門團體，又公開提出相當完整的建議，看來還是第一次，其受到各方面的注意殆無疑問。

這個團體的成員是些什麼人？個別負責人名字見報，其他都不知道。據介紹，是由知識分子和專業人員組成，其實專業人員也是知識分子。知識分子起來，正視和探討本港的重大問題，以至於議論國事，是十分可喜的現象。今後如果有多一些類似的團體，更廣泛地發表意見，一定有利於使香港走上光明的前途。

知識分子論政，在中國歷史上有良好的傳統。事實上，能夠議政的主要是知識分子，道理也很簡單。不論在任何時代，讀書多的人，知識面較廣，對事物的認識就能夠有較大的深度。他們只要不拘限於個人私利，有一點為民為國的精神，便不難有合理而可行的見解。縱使一時未必完全恰當而妥善，但能繼續探討下去，集思廣益，辯而愈明，一個可以臻於完美的結論，是應該達致的。

從歷史看，春秋戰國時期，為了使國家走向統一和繁榮，出現了大規模的知識分子論政，這就是炳耀千古的百家爭鳴。從比較早出現相傳為管仲所著的《管子》以至可以說是這一個光輝時期壓軸之作的《韓非子》，儘管他們的觀點和主張各有不同，但希望富國利民的目標却幾乎是一致的。如孔子所說的「有國有家者，不患寡而患不均，不患貧而患不安」；孟子所說的「明君制民之產，必使仰足以事父母，俯足以畜妻子，樂歲終身飽，凶年免於死亡，然後驅而之善，故民之從之也輕」，荀子所說的「從天而頌之，孰與制天命而用之」，墨子所說的「興天下之利，除天下之害」，老子所說的「聖人無常心，以百姓之心為心」，韓非所說的「利民萌，便衆庶」……他們其實都是在探討同一個道理。不管後來的人在口頭上是否承認這些觀點，但要治國安民的，實際上在不同程度上貫徹了這些主張。秦達到了中國的統一，到漢才能大治。漢高祖「約法省禁，輕田賦，什五而稅一」，漢文帝「賜民租稅之半，明年遂除民田之租稅」，不正是諸子所議的付之實踐嗎？其結果就是《史記．平準書》所說，「漢興七十餘年之間，國家無事，非遇水旱之災，民則人給家足，都鄙廩庾皆滿。」說這是東周時知識分子論政所直接引起的影響，也不是過譽。

在此之後，由於封建專制政權的建立，百家爭鳴的盛況不易重現，但在某種條件下，知識分子論政，仍然是推動政治改革的重要條件。「貞觀之治」，唐太宗和他善於用人和容許發表意見不無關係。魏徵是一個例子。《唐書．魏徵傳》說唐太宗嘗引他到臥室，「訪天下事，徵亦自以不世遇，乃展盡底蘊無所隱，凡二百餘奏，無不剴切當帝心者」。《資治通鑑》說太宗「令京官五品以上，更宿中書內省，數延見，問以民間疾苦，政事得失」。這是當時可以出現的一種論政形式。

宋代進一步加強了中央集權，朝士可以互相攻訐，却不能真正議論國家大事。即使王安石變法，在實質上也是演變為新舊黨之爭。直到北宋末期，國勢蜩螗，才激發出以陳東為首的太學生論政。他七次上書，請誅蔡京等六賊，到高宗南渡後，又上書請留抗金的李綱而罷黃潛善、汪伯彥。但他被高宗殺了頭。自此之後，太學生就國事上書，成為一代風氣，只是宋代的皇帝們絕無納言之量，採取的基本是鎮壓的辦法，動輒逮捕、下獄。宋的衰亡，這至少是原因之一。自此而降，明代的更加專制，清代早期的民族壓迫，都在很大程度上窒息了論政的可能。清的後期，先有林則徐、黃爵滋、魏源等對鴉片流毒全國應當堅決處理的議論，後有康有為、梁啟超對全面政治改革的議論。如果不論一時的成敗，而從長遠的影響來看，他們在近代中國所起的作用是重大的。至於孫中山為代表的辛亥革命時期的知識分子論政，五四運動時期李大釗、陳獨秀等開始的進步知識分子論政，意義之大，就無待述說了。

今天的中國人民，包括台灣、港澳的同胞以至廣大的華僑，正是需要起而論政的時候。大家出謀獻策，加速社會主義四化的進程，需要如此；推動祖國的完全統一，發揮每一個地區的作用，也需要如此。香港同胞如何保證「收回主權，保持繁榮」，實在是人人可以做的大好文章。可以期待，繼「匯點」的建議，新界代表團的「萬言書」之後，將有更多更好更積極的議論出現。知識分子先行，各個階層繼起，盛世萬風，應該是不讓春秋戰國的百家爭鳴專美於前的。

大公園

此時此地

鬧窮

廣東先生

──市政局鬧窮。

──有冇搞錯呀，咁大個政府機構都會鬧窮？

──確係窮，或者說，而家唔窮，將來窮。

──此話怎講？

──市政局一個副主席說，根據預算，到了一九八四年三月底，該局將會出現二億六千六百萬元赤字，倘非早為籌劃，勢將捉襟見肘。

──如此一來，豈非要像東華三院那樣，來一次「歡樂滿東華」之類的大規模籌款？

──副主席說，市政局的主要收入來自差餉一部分，差餉不調整，就無法解決經費不足的困難，因此……

──因此要打居民的主意？

──話不能這樣說，副主席只是希望能在一九八四至八五年度調整差餉。調整二字，十分盲晃，可以扳高，也可以扯低，總之搞到合理為止。按照市政局未來的處境，調整差餉便是增加差餉。

──主要財源來自差餉一部分，那便是要求港府多撥一些差餉了？

──市政局估差餉徵收率百分之四，港府估百分之七點五，合為百分之十一點五。市政局為了彌補未來赤字，希望從既有的「一部分」中，再來「一部分」。

──如果港府順從了市政局之意而又不甘蝕底的話，來一次調整差餉總課額，還不是羊毛出在羊身上，打了居民的荷包。不知民選議員有何高見？

──平日說話多多，在這件事情上則粒聲唔出。

──所以我說，民選議員比東華三院總理好做，人家出錢出力，他們口水多過茶。

──如今不是「得把口」的時候了，要計劃在未來的五年內，興建一百五十項工程，預算費用為二十三億六千二百萬元。

──總比專搞一些雞毛蒜皮的垃圾局時代好過多多。有錢好辦事，市政局有大條道理為調整差餉造成聲勢。

車天地

發燒友

唐瑟餘

所謂生意人，不做蝕本生意。大概只有演話劇是例外吧。奇怪的是，這種蝕本生意從前有人做，現在有人做，今後也一定有人做。你說他們傻仔也好，懵佬也好，這是他的興趣。興之所至，金錢算老幾？有錢的拿些出來過過癮，無錢的千方百計張羅，蝕光為止。

抗戰時期，所屬一個中型話劇團，班主是一位二十多歲的李君。李君有三兄弟，老頭子看見兵荒馬亂，給他們分了家。他的兩個兄弟都從商去了，唯獨李君把分得的家財來搞話劇團，老頭子給他氣個半死。他搞劇團不是為名不是為利，也不是為了出鋒頭，他並非演員，亦非導演，銜頭是舞台監督，却不是站在舞台上指手劃脚的監督，他擔任的工作是搬佈景和拉幕落幕。出錢又出力，你說他為的是什麼？半年後，老豆的身家給他玩完了，劇團解散。我們為他餞行，他去重慶繼續搞劇運。結果如何，不得而知。他成功了也不會成名的，這是一位真正熱心劇運的無名英雄，真正的話劇發燒友。

香江影視話劇團的成員，毫無疑問是熱心劇運的朋友，才願在困難條件下演出，他們也不是為名為利，只為興趣，預祝他們演出成功。

咖啡或茶

影片中滲入商品推銷

張散

出現在電視劇集上的汽水樽，商標大都是放在背面，不讓觀衆看到。這是為了避免推銷商品之嫌。

美國洛杉磯則專有一家公司反其道而行，偏偏要運用銀彈，使電視片集、電影有意識地在劇集中宣傳某種商品。合同上規定，只要繳納某一數額（少則兩萬五千美元，多則幾十萬美元）的「演出費」，這家公司就有辦法使這樣商品每年最低在螢光屏上或銀幕上出現五次。

這家公司名叫聯合電影推銷公司（Associated Film Promotions 簡稱 AFP），成立才四年，但已經擁有五十多家公司作為它的顧客，由它推銷的商品超過一百六十多種，每年營業額達一百多萬美元。

既然要擴張營業，這家公司首先當然要推銷本身業務如何神通廣大。它最炫耀的一項成績是代為推銷一種糖果，三年之間，使這種糖果在八十八部影片中出現。這其實是更有滲透性的宣傳手法。

其實，真正設法打通關係宣傳自己商品的首推可口可樂汽水公司。它的西岸推銷商三十年來就住在荷里活附近，與電影界人士無不熟識。凡是住在荷里活的電影製片人，其事務所每月都可以收到兩箱可口可樂。這樣一來，可口可樂商標或自動販賣機在有意無意間出現在影片中，就並非奇事了。

西德名牌汽車賓士公司也很喜歡免費供車在影片中使用，只是有一個條件，絕不許用賓士車拍攝車毀人亡或無端墜崖的場面，以維持形象。

草蜢樹

翻版

徐行

據說台灣翻版書籍之風盛行。只要有利可圖，不管是外國的、大陸的、香港的，一律照翻如儀，有時還保留原作者的筆名，有時連名字也改掉。

凡是屬於「作者」和「出版者」，對這種風氣當然有異議。他們插秧、施肥、灌溉，却有人插手進來割禾，把收成拿掉，自然不可忍。

但作深一步想，如果有些好書或有用之書進不了台灣，而文化確實需要交流，那麼翻一下而能在台灣出版，相對地說，未嘗沒有一些好處。這至少是大陸在希望實現「三通」之外的另外一通，雖然是迂迴曲折的通。

大陸也編印台灣作家的作品，但出版時說清楚，又表明有稿費待領。這種度量和氣魄，台灣當局應該學學。

邊緣集

無界之境

陳青楓

「武俠小說」可以沒落，「武俠片」不會被淘汰。沒落，並不等於完全沒有。──事實上，比起武俠小說興旺時期，今天已經衰落了很多！

不是人們對「武俠」再沒有興趣，而是不再滿足於文字，需要的是影象。另一方面，人們也懶得追文字，索性坐在電視機前或戲院裏看武俠片。

「武俠片」三字，在今天也只是泛稱，很多已經武而不俠。拳擊片也是一個武字，並不一定是劍氣縱橫的劍道片。

最近，有一部影片稱為「拍出武俠小說家心中的意境」，這部武俠片叫《生死決》，任何一位武俠片導演，都不可能拍出「一個武俠小說家心中的意境」，武俠小說是屬於幻想小說。即使是放在一個歷史環境，或者套入一個歷史人物去，也只是一種「包裝」罷了，本質上還是幻想。

既屬幻想，則沒有可能會拍出「武俠小說家心中的意境」，就算由武俠小說家自己去精心安排，也不可能達到理想境界的！──那是一個無「界」之境。

《生死決》只拍出了一些富幻想力的場面意境，那帶着古典氣的場景實在處理不錯（雖然帶着非常重的雕琢痕迹），只是不明白，身為武術指導的程小東，何以對「過招」的處理會那樣草率？

談天說地

大煙囪後遺症

祝丹

香港的大煙囪漸漸多起來了。站在太平山巔逆時針方向東望，可以看到紅磡的鶴園電廠、荔枝角垃圾廠、青衣島電廠、西環垃圾廠、香港仔電廠等噴出縷縷青煙的一排排大煙囪。更大的煙囪則聳立在港島南方海面，那是南丫島電廠，還有港島看不見的青山踏石角電廠。那裏的大煙囪，比康樂大廈還要高得多，是香港最高建築物，也是號稱遠東最高大的煙囪。

這麼些大煙囪，都是為了排除工業廢煙而建造的。煙囪之所以要建得那麼高，就是為了把可以影響居民的廢煙引向高空，讓它隨風飄向遠方，離開城市範圍。

這種依靠高大煙囪將廢煙外引的方法，對於本城居民，無疑是起到防止污染作用，但對於城市範圍之外的地區，後果之嚴重，却大出人們意外。

在歐洲，目前就出現了大煙囪後遺症。歐洲各國也是利用高大煙囪外引廢煙的辦法來防止城市污染的，但城市是保住了，排放到高空的廢煙中所含硫、碳等化合氣體却溶解在雨水中形成酸雨重新降到地面，這種酸雨所到之處，森林植被一律受害，幾無噍類。有統計說，工業酸雨已毀掉捷克五萬公頃森林，另外六萬公頃受損；西德巴伐利亞區四分一森林壞死，波蘭有三萬二千公頃森林全部成了禿枝。此外，各國植被破壞也很嚴重，生態平衡已經受到嚴重影響。因而，歐洲生態學家已經為此呼籲：「從酸雨下拯救森林！」歐洲如此，香港又如何呢？

風雨衡山（中國畫）　王文芳

此地有銀

怪電話

羅奇

朋友家接到一個怪電話──電話號碼和要找的人都沒有錯，但所講的內容就不知所謂。對方說是一家醫務所打來的，叫我朋友快點去看醫生，因為檢驗的報告已出來了。聽電話的是我朋友的太太，當然十分緊張，頻問是那一家醫務所，對方說了一個名字，朋友妻又問電話號碼，對方初時不肯說，謂我朋友已有醫生的名片，後來才說了。

此事非同小可，朋友妻馬上找着丈夫，問他到底搞什麼鬼？朋友沒有理由到醫生檢驗這樣一件大事，也不與家人說說的。朋友賭神咒願，說沒有去看過醫生。為求清白，於是按該人留下的電話號碼直接打電話求證，電話接通了，對方說不是醫務所，也沒有朋友所要找的「醫生」，至此，真相才告大白：這又是一個不明動機的「怪電話」。

事後打聽，朋友的左鄰右里亦常常接到怪電話。除了惡作劇之外，部份是明顯帶有行騙成份的，例如有人接到電話，說她丈夫交通失事，要賠對方三千元，着人來拿錢等等，查實絕無其事。

朋友大搖其頭，說這一類怪電話根本防不勝防，因為電話簿上姓名和電話號碼以至所住區域街道都是公開的資料，別有用心的人一查便知，要編故事嚇唬其家人，可說易如反掌！唯一應對之策只有囑家人小心接聽不速之客的電話而已！

隨意篇

在離島買屋？

杜臨風

梅窩有一幢兩層的石屋出售，定價四萬元。我不曾見過這石屋，據說這屋子和朋友的屋子隔鄰，屋前屋後同樣種有花草樹木，同樣的圍有籬笆。屋前，也同樣可以看見那寬闊的海。

我說的同樣，很可能也是想當然，事實上朋友的屋，我也只是道聽途說以為是如此而已。很可能它比我想像的更雅緻，更具鄉間風味。

當然，朋友的屋子好，不等於那要出售的屋子一樣的好。

但既然在鄰近，而沒有發展的條件，今天即使有缺憾，但只要肯努力的經營和修葺，決不會永遠的破破爛爛的。

於是，阿杜，有朋友對我說，把他買下來吧！你不是喜歡有一處地方歸隱麼！如今有這麼一間屋子出售，又在朋友的屋子近鄰，最妙不過了。

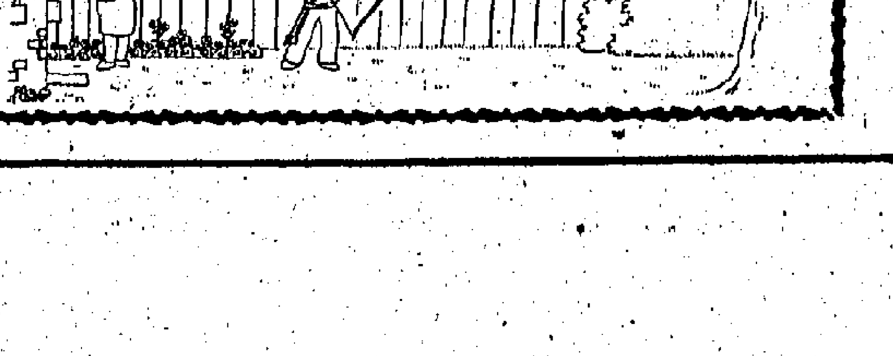
四萬元，我現在能一下子的拿出四萬元？如果大女兒不是到了加拿大，四萬元也許還可以……。然而再推想下去，忽然發現了自己的秘密，即使我真有多餘的四萬元，也不一定會買下這屋子。因為歸隱這念頭，但是我看了一些山水國畫，或讀了一些田園詩篇而興起的念頭而已。有這麼一幢屋子，一年去住它幾個十天半月，那是極富詩意的，若是要一年三百六十五日，年年月月的在那屋子中歸隱，我這種怕寂寞的個性，恐怕怎麼也歸不來。何況要使這屋子真有點詩情畫意，還得經過一番耕耘哩！這又是我今天的環境無法做得到的。

再過十年吧！說不定再過十年我不只嘴上，即使在心裏也生起躲起來的念頭。

西方漫畫選

練箭備戰

（英國漫畫）



「杰拉德是為了第四次世界大戰而練習的。」

俯拾即事

生意學校

向[illegible]

在經濟不景之下，朋友覺得找工作頗為困難，不料初次找教職，却很輕易找到。

他在報紙廣告找到一份頗為合適的教職，便打電話到該校，詢問有關情況。豈料他剛接通了電話，對方便急不及待的接聽。他說明來意後，對方立即說出該校有哪級空缺，節數多少，工資若干，然後反問他意下如何。

本來，學校開課已久，還有教職空缺，校方急於找新教員的心情也是可以理解的，只是還沒約見應聘者，更沒了解他的資歷如何，劈頭便與他談「條件」，似乎有點那個。

更意外的事還在後頭。那人見朋友沒什麼反應，便說：「不滿意工資嗎？我可與校監商量而改。」

像這種「生意學校」，朋友不但不想任教，更不想再碰到哩。

坐井集

通俗可庸俗不可

吳其敏

有人認為，香港電視，有許多節目，內容總是「低級趣味」的多。我看不能這樣說。拿什麼做標準？而且你說「低級趣味」，意識裏已經承認了它是有「趣味」的。電視節目而能有趣味，問題已經取得初步的解決。至於低級不低級，還要透過當前的社會現實來尋求答案。

在香港電視的收視率全部統計數字中，我看文化藝術修養高、欣賞水平高的人不會是在比較數字上佔了多數的位置。如果是這樣，那麼電視節目，便決不會縱深橫廣地普播到家家戶戶中來。到目前為止，香港電視的收視人，其主要部分還是應該歸算到家庭婦女、兒童、學生、店員、坊衆……他們的隊伍中間去。沒有趣味，根本招邀不到他們，趣味太高了，又無法把他們鞏固住。為此，我個人儘管不太收看歡樂今宵、婦女新姿、媽咪早晨、下午茶等等的節目，但我對這些節目並無異議，除了個別誇張過火的地方覺得有待改善之外，我甚至認為它們是應該受到基本肯定的。在這裏你有機會遇到生活，遇到人情，有知識，有歡笑。它是通俗的，入世的，你可以覺得它膚淺，不能指之為低級。

兒童節目很多，有好的一面，個別不留意到表現內容有反作用副作用的，容或亦有它不太好或甚至是壞的一面。日本人的卡通片太多。有一天早上，扭來扭去，各台都是日式卡通，使我幾乎誤認是置身在東京、神戶。有一些節目，兩台之間似乎是有意的互作競爭，競爭本是好的，但競爭不能變成了效仿。你來一個好節目，我以另一個好節目頂住你，沒有什麼不對。但何必要形式相同，性質近似？總之，通俗是好的，但當它變成庸俗的時候，就要跑到相反一面去了。

其實說香港電視中沒有「高級趣味」也是錯悞的。他們除了有成功或比較成功的新聞報道、專題訪問、現場採訪報告等等外，不到一個月，我已重溫過《教父續集》、《魂斷藍橋》兩部著名的西片。有一晚專場演奏史特勞士的管絃圓舞曲《藍色多瑙河》，李所的通知電話來遲，我方入浴，錯過了，很可惜！